



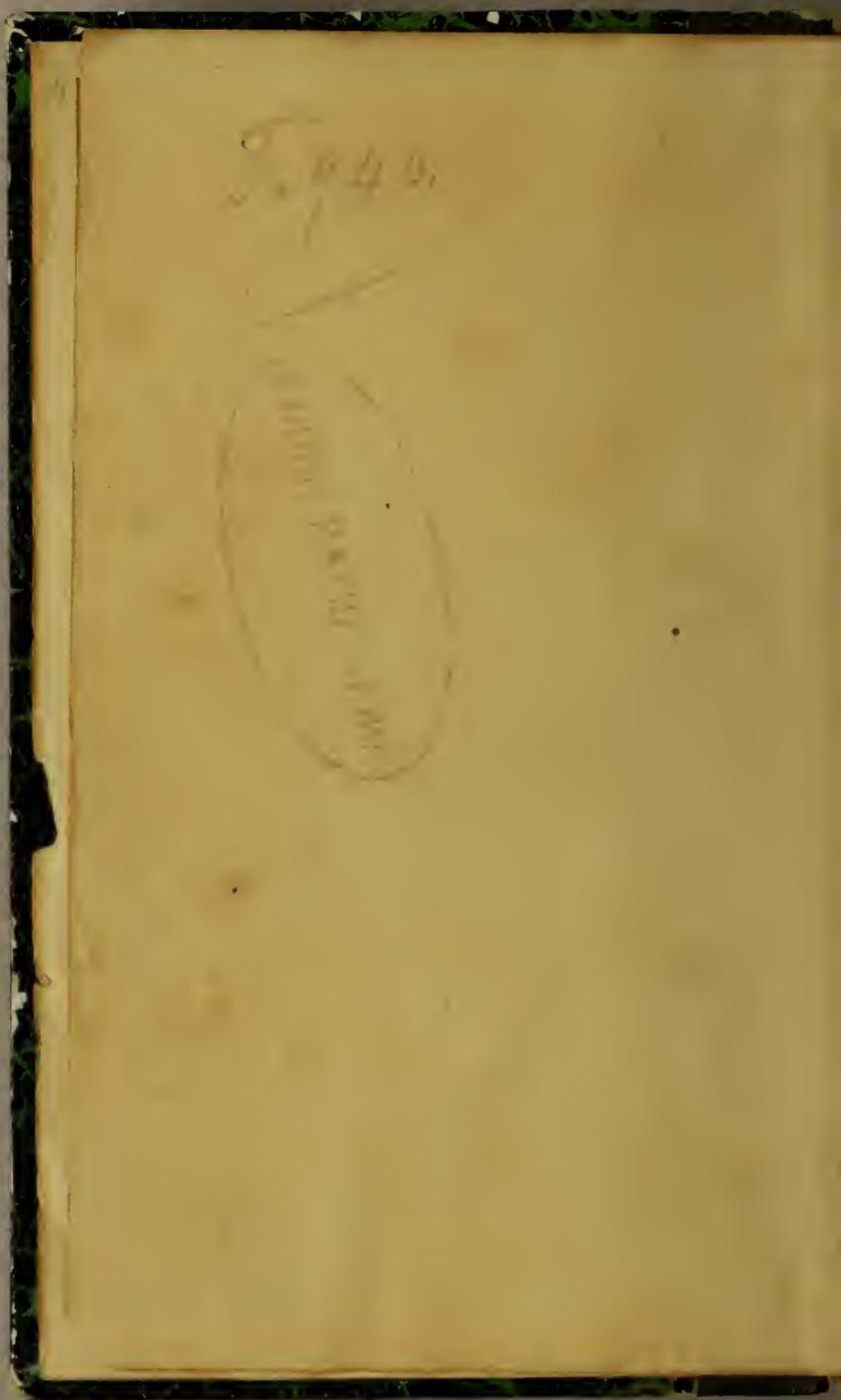
John Carter Brown.



710

JOHN CARTER BROWN

W. C.







J. C. Sartorius, Noribergensis sculp.

*Nebis glori*



Ambroſij Wixſhoffers,  
Brasilianisch- und West-Indianische  
Reize Beschreibung  
Strasburg  
Bei Gofias Stadelz, A. 1677.

I.C.S.E.

*Ex  
acta*

1550. 1551. 1552. 1553. 1554. 1555. 1556. 1557. 1558. 1559.

Denen

Frey Reichs / Hoch-  
Edel-gebohrnen / Gestrengen /  
auch Hoch-Edlen / Besten / Fromb / Für-  
sichtig / Hochweiss vnd Hochgelahrten Herren /  
des Heyl. Reichs Freyer Stadt Straßburg / be-  
ständigen Regiments der Herren Fünff-  
zehn / meinen gnädig gebie-  
genden Herren.

Offerirt zu Bezeugung  
seiner viderhänigen Schuldig-  
keit gegenwärtiges Rayß.  
Diarium

Dessen Author

Ambrosius Richshoffer.

## Geneigter Leser.

**W**ann seit der Zeit als die Allmacht Gottes/ ihre in dene vnseren Vorfahren langer Zeit unbekanten Landen / verborgene Wundergeschyffe/ durch beherbst/ vnd dapfferer Leuthe klugen Verstand/ ohnverrossenen Fleischaufgestandene viel vnd mannigfaltige Lebensgesfahren / eröffnet vnd gleichsam der ganzen Welt entdecket / verschidene vollständige Beschreibungen/ der langwirigen in Ost vnd West Indien verrichteten Raysen in Druck gegeben/ vnd an das Lieche gebracht ; fast nichts mehr/ oder doch gar wenig zubeschreiben überig gelassen worden/ so hätte nicht ohn Ursach mit herausgebung gegenwärtigen Diarii (umb renffer Erwegung / daß solches weder in Zierlichkeit der Worte/ Vielfältigkeit der Begebnüsse/ noch Weitläufigkeit oder aufführlicher beschreibung der Landschafften vnd Insulen denen andern bezukommen vermag) anstehen/ vnd dasselbige/ wie bereits verflossene viele Jahr beschehen/ still ligen/ vnd allein zu mein vnd der meinigen andenklichen Erinnerung behalten sollen. Dies weilen es aber an dem/ daß des wunderthätigen Schöpfers ohnendliche Werke nimmermehr genugsam gepriesen werden können/ vnd vielleicht

leicht in diesem kleinen Wercklein (welches nicht  
 aus eitem Ruhm / sondern allein die grosse  
 Gnad/ so Gott an mir gewircket/ nach gerin-  
 gem doch sculdigsem Vermögen zu preisen/  
 herflüsset) ein vnd ander merkwürdiges enthal-  
 ten; So siehe vmb so desto mehr in der zuverlessi-  
 gen Hoffnung/ es werde dieses eben so wenig un-  
 gleich aufgedeutet werden wollen/ als vermutlich  
 niemand verargen würd/ daß nach dem so lob-  
 lich als raren Exempel meines in Gottruhenden  
 Großvatters/ Ambrosii Trauschen/ dieser desz  
 H. Reichs Freyen Stadt Straßburg gewesenen  
 Handelsmanns/ Zeugwarts vnd C. E. Grossen  
 Raths Beysizers (welcher auf rühmlicher Be-  
 gierde etwas zuversuchen/ sich in Venetianische  
 Dienste in jungen Jahren hegeben/ vnd in Anno  
 1571. bey der weltkündigen grossen Seeschlacht/  
 welche erwehte Republie vnd dero Aliirte dem  
 Erbfeind Christlichen Namens / vnder dem  
 höchstloblichen Commando Herzog Johann von  
 Österreich/ sieghafft gelüfftet/ sein Leben herz-  
 hafft auffgeseket / vnd mit einer empfangenen  
 Wunden/ von welcher er in dem ducken Theil  
 des Schenkels zwö Musketen-Kuglen mit un-  
 ter den Grund genommen; auch gehaner Ranz  
 nacher Tunis in Africam bestättiget hat/ vnd in  
 selbiger Festung an Türkischen Ducaten vnd  
 schönen Antiquiteten gute Beuten gemacht vnd  
 heraus gebracht; Ich wo nicht ein gleiches/ doch  
 etwas ungemeines in minderem Alter zuversu-

A iii chen/

chen/ mich vnderwunden/ vnd dadurch meinem  
feeligen Bruder Daniel/ welcher in Brasilia eben  
an dem Ort allwo ich im Quartier gelegen/  
natürlichen Todts gestorben/ zu gleicher/ wies-  
wohl ohnglückseeliger Nachfolg/ die Anlaß ge-  
geben habe. Erlasse mich solchem nach des: ge-  
neigten Lesers gutfindenden Gedanken/ in der  
Hoffnung dieses mein Beginnen wohlmeinent  
auffnemen vnd zu seinem Nutzen  
anschsen werde.

Nach

Anno

Ach deme ich mich / bene = 1629.

Ach deme ich mich / bene = 1629.  
 ben etlichen hienachfolgenden gu- April.  
 ten Bekandten / bereits vor einem Begierde  
 halben Jahr resolvirt, eine Raxß in Ost-In- zu Reysen-  
 diam zu verrichten ; Als habe ich beneben  
 Hans Carol Spiecken / auf der daniahlia- Antunffe  
 gen Franckfurther Oster-Meß aufgemacht / in Holand.  
 vnd den Rhein hienunter bis nacher Amb-  
 sterdam gefahren / daselbst auch (war un-  
 derwegs mit höchster Leibes- vnd Lebens- ge-  
 fahr / weilen noch an vielen Orten Spanni-  
 sche Guarnison gelegen) glücklich vnd wohl  
 angelanget / willens mich nacher Ost India  
 zu begeben / weilen aber dissmahlen keine Ge-  
 legenheit dahien zuerlangen gewest / die West-  
 Indianische Comp. aber stark geworben ; Als  
 haben ich beneben meinem Cameraden vnd  
 Philippis von Haussen / des Goldschmidts Kriegsa-  
 Sohn mich auch schreiben lassen / des Monats Dienst.  
 vmb acht Holländische Gulden / einen cher Sold  
 dito Schilling auf die Hande - vnd täglich vnd Wart-  
 soviel Wartgelt / bis zu der Musterung em-  
 pfangen.

Den 11. seind alle geworbene Soldaten Majus.  
 auff dem West-Indianischen Hauß zusam-  
 men kommen / alda wir erstlich bewehret Scharffes  
 worden / vnd dann den scharffen Endt prästi- Endt.  
 ren

Anno

1629.

Majus.

8.

ren müssen/dass ehe wir vns gegen dem Feind ergeben wolten/ so sollte die Pulverkammer eröffnet / vnd der nechst der beste einen brennenden Lument darein werffen / danit beyde Schiff zusammen gegen den Himmel vnd in die Lüft fliegen müssten.

Empfangen  
den ersten  
Gold.

Blender  
mehr geh.  
vor der  
Stadt ge-  
halten.

Hierauff hat ein jeder zween Monatsold empfangen/vmb sich mit einem vnd dem andern auff die Rayse zuverschen/darnach seind wir mit fliegendem Fähnlein durch die Stadt Ambsterdam gezogen/ da ich dann die Ehre gehabt/ das Fähnlein von vnserer Compagnie bis auff die Leichters tragen/ welches ich aber nicht auf meriten/ sondern weilen ich der stattlichste getleydet/einen versilberten Degen an der Seiten/ vnd schöne Plumage reet als die von Orange, blanc & bleu auff dem Hut getragen/ erhalten habe.

Den 15. hat man vns auff die Wohlwick geführet/daselbsten wir von dem Wohl Edlen Gestrengen vnd Mannhaftten Herrn Cola-Musterung nell Dietrich von Wardenburg/beneben etlichen Herren Bewirthäbern der West-Indianischen Compag. exercirt vnd gemustert worden/ da alsdann Officia aufzgetheylet/ vnd ein jede Comp. ihren Officieren vnd zu den neuen Fähnlein geschworen.

Meine Cameraden beneben mir seind vnter Hr. Capitaine Martin Peterzen Day Compag. kommen/ ich aber mußte an statt des Fähnleins ein Musqueten tragen/ wir schossen

die Hoffä-  
eigen wer-  
den erhi-  
driget.

schoßen etlich mahl Salve vnd fuhren wider 1629.

an die Leichter / machen vns lustig bey Brodt/ Käf/ Butter/ rohen Heringen / vnd Maius.

Scharbier/ welches dann ein zimlich schleche Tractament war.

Es kamen aber etliche vnserer Landsleut Landsleut  
an Bordt/ als Gambk/ Art von Weinheim/ nehmen ein  
die brachten einen guten Franken Wein/ mit freundl.  
sich/ truncken das Valet mit vns/ denen wir  
dann im absfahren zu Ehren vnd guter Nachte  
etliche mahl so lang wir ihnen nachsehen kon-  
ten/ vnserre Musqueten gelöjet.

Den 20. seind alle geworbene Soldaten Soldaten  
auff den Leichters nacher Texel geführet/ vnd gehen im  
desz andern Tages auff die grossen Kriegs Texel zu Schiff.

184. Mann starck / wurde auff zwey Schiff  
vertheylet / nemblischen 100. Mann auff die  
Fama, vnd 84. auff den Salamander. darun-  
der ich vnd meine Camaraden auch waren/ welches ein schön ganz neue Schiff mit drey unsers  
Obersäuffen oder Böden / auff dem mittlern Schiffes. Aufrüstung  
vnd vntern 38. Stuck grob Geschütz stehn  
hatte / darunter sechs Metassen halbe Ear-  
thaumen. Wir blieben so lang allhie vor  
Anker ligen bis die Schiff wohl mit Pro-  
viand vnd Ammunition versehen welches  
täglich auf Ambsterdam mit wohlbeladenen  
Leuchtern zugeführt worden.

Den 13. haben wir in dem Namen Got- Iulius.  
tes vnserre Anker auffgewunden / vnd auf

Anno

1629.

Iunius.  
Jahren in  
Gottes  
Nahmen  
auf dem  
Texel.

10.

dem Texel, durch daß so genante Spanische Loch mit geringlicher Hülff vnd Besatzung der Bootsteuerthe vns in die See begeben waren in dem aufzfahren 13. Schiff starct darunter zwey Guines Fahrer vnd ein Kauffmanns-Schiff wir hatten ein sehr harten Süd Westen Wind / dergestalten daß auch unsern Jachten eine (Staden Land genant) schaden gelitten / ein Stück gelöst / vnd vor dem Wind wider nacher dem Texel gelossen / weilen nun die Wellen zimblig hoch vnd auch wider tieff hinunter führen / davon dann das Schiff wacker gumpete / als seind die meisten Das Volk so wohlten Bootsgesellen als Soldaten etliche wird meist Tage lang Seekrank gewesen / so gar daß wir Seeträck weder Essenspeiß zu vns nehmen oder bey vns behalten können.

Vier  
Kriegs-  
Schiff.

Den 14. vnd 15. haben wir durch contrari Wind vnd stille nachmittag Rückers Thun gesehen : es kamen auch vier Holländische Kriegs-Schiff zu vns.

Die Wacht Den 16. gegen Abend fahen wir s. Segel vor Mit vnd zu Nachts im ersten Quartier kamen sie ternacht. zu vns / wir rufften sie an was Schiff? die Segel streichet vor antworteten : Holländische Kauffmanns- den Königs Schiff / da ließen wir sie passiren.

lich Schiff Den 18. des Morgens segelten wir zwischen sen.

Mackerell Engeland vnd Francreich / kamen zu zwey gleich so Englischen Orlachs Schiffen / denen wir mit tell. Tenin Segel streichen gebührende Ehr erzeigt ein grossre fangen des Tages viel Mackerellen, vnd sa- hen

hen eine grosse Menge von andern Fischen/ 1629.  
Tenin genant.

Den 19. an der Tagwacht sahen wir s. <sup>Iunius.</sup>  
Schiff in Eh vora vns / die ließen stark bey  
vns fürüber/ da vermeinten vnsere Schiffer/  
sie weren Dünkircher/ wolten dorowegen auff <sup>s. Ost-Indie</sup>  
sie zu/ da kam vnsrer Schiff eines der schwarz-anische  
he Löw genant/ welcher bey ihnen gewest/ der wohlbelas-  
berichtet/ daß es wohlbeiadene Schiff von der dene Schiffo  
Ost-Indianischen Comp. seyen/ welche be-  
reits in die neun Monat lang vnder wegs ge-  
wesen.

Den 20. des Morgens hatten wir still  
Wetter vnd in den Wind/ ließen dorowegen  
das Werff Ancker fallen/vmb den Mittag a-  
ber wehete ein guter Nort Westen Wind/ seind gu-  
da zieheten wir das Ancker wider auff vnd te Fisch.  
giengen unter Segel / fingen neben vorge-  
dachten Fischen auch viel Bolchen.

Den 22. Nachmittag kam das Schiff Ho-  
landia zu vns / darauff Hr. Thomas Six ge- <sup>Admirals-</sup>  
fahren / welcher vnder vns bey Provin die <sup>Stell Ver-</sup>  
Admiral Stell verwesen.

Den 23. sahen wir die Eust Cassa zu Luf  
von vns/ vnd auff den Abend als es schon  
zimlich finster worden / kam ein frembd  
Schiff vnder vnsrer Flotta/ wir schreyeten es Ein unbes-  
an/ darauff rufft desselben Schiffer zwar qui kant Schiff  
Freund/ von Ambsterdam : der vnsrige aber passirt.  
hielt ihn für einen Dünkircher / weilen wir  
es gleichwohl nicht gewiß wußten / so muß-  
te man ihn sicher passiren lassen. Den

1629.

Iunius.

Sehen  
Dort-  
Muyen.

Ein schad.

hast schiff.

auch seines

BockenMastes

sampt der Vor-

slang

verlustig

gewesen.

6 Englan.

Christoffs-

Fahrer.

Hispani-

sche Meer

vnergründ.

lich.

3. Schiff

zu Luf

von vns

welche aber

flohen/

vnd vns

wider

auf dem

Gesicht

kamen/ auß

den Abend

aber sahen

wir Dore

Muyen.

Den 24.

Den 25.

Den 26.

Den 27.

Den 28.

Den 29.

Den 30.

Den 31.

Den 1.

Den 2.

Den 3.

Den 4.

Den 5.

Den 6.

Den 7.

Den 8.

Den 9.

Den 10.

Den 11.

Den 12.

Den 13.

Den 14.

Den 15.

Den 16.

Den 17.

Den 18.

Den 19.

Den 20.

Den 21.

Den 22.

Den 23.

Den 24.

Den 25.

Den 26.

Den 27.

Den 28.

Den 29.

Den 30.

Den 31.

Den 1.

Den 2.

Den 3.

Den 4.

Den 5.

Den 6.

Den 7.

Den 8.

Den 9.

Den 10.

Den 11.

Den 12.

Den 13.

Den 14.

Den 15.

Den 16.

Den 17.

Den 18.

Den 19.

Den 20.

Den 21.

Den 22.

Den 23.

Den 24.

Den 25.

Den 26.

Den 27.

Den 28.

Den 29.

Den 30.

Den 31.

Den 1.

Den 2.

Den 3.

Den 4.

Den 5.

Den 6.

Den 7.

Den 8.

Den 9.

Den 10.

Den 11.

Den 12.

Den 13.

Den 14.

Den 15.

Den 16.

Den 17.

Den 18.

Den 19.

Den 20.

Den 21.

Den 22.

Den 23.

Den 24.

Den 25.

Den 26.

Den 27.

Den 28.

Den 29.

Den 30.

Den 31.

Den 1.

Den 2.

Den 3.

Den 4.

Den 5.

Den 6.

Den 7.

Den 8.

Den 9.

Den 10.

Den 11.

Den 12.

Den 13.

Den 14.

Den 15.

Den 16.

Den 17.

Den 18.

Den 19.

Den 20.

Den 21.

Den 22.

Den 23.

Den 24.

Den 25.

Den 26.

Den 27.

Den 28.

Den 29.

Den 30.

Den 31.

Den 1.

Den 2.

Den 3.

Den 4.

Den 5.

Den 6.

Den 7.

Den 8.

Den 9.

Den 10.

Den 11.

Den 12.

Den 13.

Den 14.

Den 15.

Den 16.

Den 17.

Den 18.

Den 19.

Den 20.

Den 21.

Den 22.

Den 23.

Den 24.

Den 25.

Den 26.

Den 27.

Den 28.

Den 29.

Den 30.

Den 31.

Den 1.

Den 2.

Den 3.

Den 4.

Den 5.

Den 6.

Den 7.

Den 8.

Den 9.

Den 10.

Den 11.

Den 12.

Den 13.

Den 14.

Den 15.

Den 16.

Den 17.

Den 18.

Den 19.

Den 20.

Den 21.

Den 22.

Den 23.

Den 24.

Den 25.

Den 26.

Den 27.

Den 28.

Den 29.

Den 30.

Den 31.

Den 1.

Den 2.

Den 3.

Den 4.

Den 5.

Den 6.

Den 7.

Den 8.

Den 9.

Den 10.

Den 11.

Den 12.

Den 13.

Den 14.

Den 15.

Den 16.

Den 17.

Den 18.

Den 19.

Den 20.

Den 21.

Den 22.

Den 23.

Den 24.

Den 25.

Den 26.

Den 27.

Den 28.

Den 29.

Den 30.

Den 31.

Den 1.

Den 2.

Den 3.

Den 4.

Den 5.

Den 6.

Den 7.

Den 8.

Den 9.

Den 10.

Den 11.

Den 12.

Den 13.

Den 14.

Den 15.

Den 16.

Den 17.

Den 18.

Den 19.

Den 20.

Den 21.

Den 22.

Den 23.

Den 24.

Den 25.

Den 26.

Den 27.

Den 28.

Den 29.

Den 30.

Den 31.

Den 1.

Den 2.

Den 3.

Den 4.

Den 5.

Den 6.

Den 7.

Den 8.

Den 9.

Den 10.

Den 11.

Den 12.

Den 13.

Den 14.

Den 15.

Den 16.

Den 17.

Den 18.

Den 19.

Den 20.

Den 21.

Den 22.

Den 23.

Den 24.

Den 25.

Den 26.

Den 27.

Den 28.

Den 29.

Den 30.

Den 31.

Den 1.

Den 2.

Den 3.

Den 4.

Den 5.

Den 6.

Den 7.

Den 8.

Den 9.

Den 10.

Den 11.

Den 12.

Den 13.

Den 14.

Den 15.

Den 16.

Den 17.

Den 18.

Den 19.

Den 20.

Den 21.

Den 22.

Den 23.

Den 24.

Den 25.

Den 26.

Den 27.

Den 28.

Den 29.

Den 30.

Den 31.

Den 1.

Den 2.

Den 3.

Den 4.

Den 5.

Den 6.

Den 7.

Den 8.

Den 9.

Dato hat man auf unsrem Schiff am 1629.  
Junius.

gesangen / dem Volck ihre Portion in essen  
vnd trincken zu machen / oder wie sie es pfleg-  
ten zu nitzen / Ranzon aufzuthenken in fol-  
gender Weise.

Dem Mann wochentlich 4. vnd ein halb  
pfund Biscuit, ein halb pfund Butter vnd ein  
Mükigen Essig / darüber 8. Mann an einem  
Pack vder Tisch (deren wir aber keinen auf  
dem Schiff gehabt / sondern den Boden dazu  
gebracht / auch weder Tischtuch viel weniger  
Servietten bekommen) zusammen geordnet.

Wir hatten die Wochen zween Fleisch vnd  
einen Specktag / nemlichen des Sonn-Dienst-  
vnd Donnerstags zu Mittag / nebenbei einer  
runden hölkern Schüssel mit Bohnen auf  
jeden Mann ein halb Pfund / die übrigen tag  
ein Süßel voll Grütz oder gebrochen Gersten/  
Erbsen / vnd zu zeiten Stockfisch / aber in al-  
lein so wenig / daß es zween Mann mit gut-  
tem appetit hätten aussessen können: Dazt  
hatten wir des Tags ein Maß Wasser / wel-  
ches die meiste Zeit (S. V.) gestunken / man  
gab einem ieden Mann drey grosse Hollän-  
dische Käſ für die ganze Rayse / ein für alle-  
mahl: unser Camarade Philipp von Hausen/  
gab dem Spiesen vnd mir seine drey Käſe  
weilen er keinen essen konte / hingegen fraß er  
(S. V.) unser 18. Pfund Biscuit, alldieweil wir  
franc lagen / (davon hiernach den 5. Julij fer-  
nerer Bericht zu lesen,)

Den

1629. Den ersten dieses Monats ließ Herr Thomas Six welcher an statt des Hrn. Admirals commandirte einen weissen Flacken wehen zum Zeichen daß ihm alle Schiffers Bordt kommen solten / darauf dann ein jeder schriftliche ordre empfangen / und darauf wir mit unserem Schiff sampt drey Jachten von ihm abgesegelt.

Den 2. zu Mittag thaten sie auff der Jacht  
Ammelsfort einen Schutz vnd spanneten die  
Segel auff / da wurden wir eines frembden  
Englänbis Schiff gewar / welches gemelte Jacht einge-  
sche Frey- hole bericht daß es ein Englischer Freybeüter  
besat. gewesen / gegen Abend aber kam der Herr Ad-  
miral wider zu uns.

**Schen viel** Den z. ließen wir wider von einander sa-  
**Zisch vnd** hen viel Denüsische / vnd des Abends lande  
**Land.** an Backbordt von uns.

**Capo Rox.** Den 4. kamen wider zusammen / vnd gegen  
Abend sahen wir die Capo Roxent , segelten  
darauff zu / vnd lassen die Nacht durch vnse-  
re Schiff neben dem Land hincreiben.

Den 5. des Morgens ließen wir mit uns  
fern Schiffen so nahe unter vorgemelte Ca-  
riuere und po, daß wir in die Cariuite und Haven vor  
Haven vor Lysabona bey Portugal sehen konten darin  
Lysabona es voller Schiff lag / daß es von Mastbau-  
kern Portu- men einem düren Wald gleich sahe/wir ca-  
gal. nonierten lustig auf sie zu/ in Hoffnung theils  
von denselbigen dadurch heraus zu locken/da  
gaben sie uns zwar mit grossen Stücken zimb-  
licher

sicher massen Antworte / blieben aber alle fass 1629.  
 vor Anker liegen / derowegen wandten wir wi-  
 der von dem Wahl ab vnd giengen in Seez Julius:  
 Nachmittag ließ der Hr. Admiral die Schif-  
 fers abermahlen alle an Bordt kommen dar-  
 auff vertheylten wir uns gegen Abend / das  
 Schiff Hollandia vnd die Fama, sampt drey  
 Yachten nahmen ihren Lauff nacher den Ca-  
 narischen vnd wir mit auch dreyen nacher den  
 Flamischen Insulen / auff Feindes Schiff in Unserer  
 streissen / damahlen lagen meine Cameraden Schiff  
 vnd ich neben vielen anderen auff dem Schiff theilen sich  
 an grossem Hauptweh. Die Ursach solcher in two  
 Krankheit schriebe man dem zu / weilen al- Parthenen-  
 les Holz vnd die Seyl noch neu vnd starct Grosses  
 mit Dorr angestrichen / welches dann ein v- Hauptwe-  
 gesunder Geruch ist. Aber der Illebe Gott halff he unter  
 uns allen bald wider auff gehane Aderlassen Schiffe  
volck.  
 zu voriger Gesundheit.

Den 6. 7. 8. vnd 9. giengen wir West an / Sehen die  
 hatten schön Wetter vnd guten Wind / sa- erste Schild-  
 hen auch two Schildkröten in zimblischer kröten.  
 größe.

Den 10. 11. vnd 12. giengen wir noch an  
 als vor : aber es war ganz windstill / sa- Wie die  
 hen wider two Schildkröten / derowegen Schild-  
 schwimmte einer von unsren Bootsgesellen kröten ge-  
 auff sie zu / vnd fieng eine davon / die andere fangen  
 aber ist wie ein Bley vndergesunken / sie wer- werden.  
 den aber nachfolgender gestalt in dem Meer  
 gefangen / daß man nemlich gar gemach

**1629.** zu ihnen schwimmet vnd sie geschwind vmb-  
kehret / wann sie dann auf dem Schildt lie-  
gen so können sie sich weder vmbwenden noch  
weniger vnderfallen.

Den 13. sahen wir nicht weit von vns ei-  
**Sehen ei-** nen grossen Wallfisch / welcher das Wasser  
**nen grossen** siemlich hoch vnd dück über sich blasete / wir  
**Wallfisch.** warffen von allen Schiffen lehre Fäss in das  
Meer / damit er zu spielen hatte / vnd wand-  
ten von ihm weg / es kamen vns aber viel an-  
dere Fisch die man Peniten nennet (welche  
sonder zweifel von dem Wallfisch gejagt) vor  
vnsers Schiffs Bauch / deren wir in einer  
Gangē vielhalben Stund etlich vnd zwanzig fiengen/  
Fisch Peni seind auff drey Werckschuh lang / vnd gar  
ten genant. wohl geschmackt zu essen.

Den 14. sahen wir ein Segel an Packbort /  
von vns / zogen decorwegen vnsere Ley-Segel  
auch auf / weilen es aber anstieg zu regnen  
**EinSpan-** vnd dunckel werden / verlohrn wir ihn wider  
**isch Schif** gehet vns aus dem Gesichte / welcher dann dasern er gie  
durch. **Spanisch** gewesen / (wie vnsrer Schiffer durch  
das Perspectiv sehent / beständig das für gehal-  
ten) sein grosses Glück / vnd gut Wetter für  
ihn ware.

**Insula San-** Den 15. des Morgens frühe / sahen wir die  
**ta Maria.** erste Flaminische Insul S. Maria genant / dar-  
auf Spanisch Volk wohnet / vmb diese Ge-  
gent sahen wir Fische / welche ganz haussen-  
weiß mit einander geslogen / seind in der Größ-  
se wie die Hering / haben vornen bey den Köpf-  
fen

1529.  
 sen lange Floßfedern / könnten aber nicht län-  
 ger fliegen als erwanz einen starken Musque-  
 ten Schutz / so lang die Floßfedern naß seind / Julius.  
 so bald sie aber trocken werden / können sie fliegende  
 nicht weiters fort / wie dann eiliche davon auff viel Tauz  
 vnser Schiff gefallen vnd liegen blieben ; die seit  
 vorgedachten Peniten seind ihre Feinde / tre-  
 ben sie auff vnd verschlingen dieselben.

Den 16. sahen wir die ander Flaminische  
 Insul / S. Michael genant / recht vor vns lie. Insula St.  
 gen / wir zogen vnscere Segel auf vnd ließen Michael.  
 darnach zu ließen St. Maria am Steurbordt  
 liegen / vnd vnscere Schiff die Nacht durch trei-  
 ben.

Den 17. machten wir wider Segelsbez /  
 vnd fuhren Süd Süd Ost auff das Land  
 zu.

Den 18. des Morgens vor der Früh. Cost  
 sahen wir zwey Schiff vnder St. Micael , die  
 kamen vns entgegen gesegelt / waren von vn-  
 serer Flotta nemblichen der schwarze Löw vnd  
 Storck / deren zween Schiffer fuhren vns an  
 Bordt berichteten daß sie mit vnserem Her-  
 ren General Heinrich Cornelius Lonck / Schiff von  
 den 17. Passado auf Eure gelassen vnd ordre Flotta  
 von ihm bekommen / nacher den Flami- bringen A-  
 schen Insulen zu segeln / vmb daselbsten auff viso vom  
 Feindes Schiff austreissen / gestalten sie dann Herrn Ge-  
 neral.  
 zwey Hamburger vnd ein Spanisches Schiff /  
 unter das Castell vnd die Stadt St. Michael  
 gejagt haben.

Anno

18.

1629.

Julius.

Verfolg-  
ten ein  
Spanni-  
sche Barca

Die Span-  
nische Barca

Das Volk der Stadt gewahr worden/  
wird sal-  
viet.

Ein ander  
Schiff ent-  
laufft uns.

Den 19. frühe Morgens trassen wir eine  
Spanische Barca vnter vorgedachter In-  
sul an/ die hart an dem Land hingegsegelt/ wir  
verfolgten dieselbe/ so weit es sich mit den gros-  
sen Schiffen liesse benkommen/ schmidten ihre  
den Pasß zu dem Castel ab vnd schossen dapf-  
fer mit Stücken darnach/ aber sie wolten ih-  
re Segel nicht streichen/ die auf dem Castell  
vnd obgedachten dreyen Schiffen gaben hin-  
wider wacker Feuer auff unsre Schiff/ ver-  
meinten uns von obgemelster Barca abzutrei-

ben/ dessen aber ohngeacht/ kamen wir dersel-  
ben immer näher / bis sie endlichen auff ein  
Klippe gellossen vnd zu scheitern gangen / da  
solches die Spannier auff dem Castell vnd in  
weß zu Pferdt vnd zu Fuß heraus/ salvir-  
ten das Volk meistenthalts/ deren wir dann  
viel an dem Ufer in den Hembden stehend  
gesehen / bald hierauß erzeigte sich ein ander  
Schiff in der See/ da wandten wir uns von  
dem Land vnd sagten ihm nach/ bis wir dassel-  
be gegen Abend nicht mehr sehen konten.

Den 20. vnd 21. lavirten wir noch vor St.  
Michael/ da sahen wider ein Schiff welchem  
• wir den ganzen Tag vnd Nacht haben nach-  
geylet/ desß andern Morgens aber besegelten  
ihm zwei unsrer Jachten der Storek vnd das  
Engländt/ Brackien/ wiewohlen es nun ein Engländi-  
scher Frey- scher Freybeuter vnd kein Feinds Schiff ge-  
ben war. wesen ; iedoch brachten sie uns den Schiffer

an

an Bordt welcher befraget worden / warumb 1629.  
 er dergestalten von vns geflohen / der berichtet —  
 daraff / daß er neben anderen Engländischen <sup>lunius.</sup>  
 Schiffen vnter der Insul Tercera ein Span-  
 nische Craac (welches die allergrößten Schiff <sup>Spanische</sup> Craacen  
 darauff über tausent Mann fahren können) die größte  
 habe vor Ancker sehn ligen / gedachte der ohaß Schiff.  
 ben wir weren Spanische Kriegs Schiff  
 vmb dieselbe zu convoyren er sagte vns auch  
 daß Capitaine Kleudter von Amsterdām  
 mit wenig Volkern dem König von Hispania  
 ein Stadt geplündert vnd verbrande ha-  
 be. Verehrte damit unserem Schiffer einen  
 wilden Bock vnd fuhr seines wegēs.

Den 23. vnd 24. nahmen wir unsern Lauff Flammische  
 nacher der Insul Tercera sahen auß den <sup>Bique vnd</sup> <sup>Insula St.</sup>  
 Abend die Flammische Bique vnd die Insul philippi.  
 St. philippo.

Den 25. vnd 26. war es so windstill / daß  
 wir unsere Schiff vnter der Flammischen Bi-  
 que mußten treiben lassen.

Den 27. beschlossen die Schiffers nach den  
 Canarischen Insulen zu lauffen / weilten auß  
 Schiffen sehr viel Volk franc worden vnd  
 den Scharbock bekommen / welches eine böse Scharbock  
 Seuch / daran auch mancher sterben müssen / eine böse  
 wie hiernach mit mehrem davon soll gemel- <sup>frankheit.</sup>  
 det werden.

Den 28. kam hievorn gedachter Englands <sup>2.</sup> Engländ-  
 scher Freybeitter / vnd in der Nacht noch ein <sup>dische Gren-</sup>  
 anderer wider. zu vns.

Anno

1629.

Julius.

Ein Holz-

ländisches

Kaufmańs

Schiff ver-

ehret vns.

Canari-

scher Wein

lieblich

und starck.

Der Erste

sterbet auff

unserem

Schiff.

Leicht-Ce-

remonien

zu Schiff.

20.

Den 29. des Morgens kam ein Hollän-  
disch Kauffmanns Schiff zu uns/welches an  
vorgedachten Insulen/Canarischen Wein ge-  
laden / vnser Schiffer vnd Kauffmann fu-  
ren an Bordt/ da verehrte ihnen der Schiff-  
Patron nebenbei vielen Pomeranzen vnd  
Spanischen Zwiblen(welche einer Faust groß  
Schiff ver- vnd die Schelet ganz purpurfarb / auch gar  
ehret vns. lieblich zu essen) ein klein Fässel mit Canari-  
schem Wein/ davon auch etwas weniges un-  
ter die Kranken aufgetheilet worden / die je-  
nige Bootsgesellen aber/ welche mit auff des  
Kauffmanns Schiff gewesen/ haben sich (S.  
scher Wein V.) so voll gesoffen/ daß man sie mit Seylen  
lieblich auff vnser Schiff hat ziehen müssen/ vnd hat  
ihnen der starcke Wein bey nahe das Herz  
abgestossen.

Den 30. gegen Tags/starb ein Soldat auff  
unserem Schiff/ mit Nahmen Hans Linck-  
höß / welcher die ganze Nacht geschrien /  
Hans Linckhöß ist nicht hier ! Hans Linck-  
höß ist nicht hier ! aber der Tode wolle sich  
nicht lassen abweissen/ sondern er mußte von  
unserem Schiff der erste daran/ dessen Leich-  
begängniß dann nach Schiffs gebrauch fol-  
gender gestalt gehalten worden : Auff den A-  
bend wurde er in einer Sergen eingenehet/  
oben auff das Schiff getragen / vnd so lang  
für den grossen Mastbaum gelegt / bis das  
ordinari. Gebett verrichtet ward / darnach  
nahmen ihn eiliche Männer bey dem Kopff vnd  
Füssen/

Güssen / zählteren eins/ zwey/ drey/ vnd damit 1629.  
 warßen sie ihn über das Schiff hinauf ins —  
 Meer/ da er dann sonder zweifel den Fischen <sup>Iulius.</sup>  
 vnd nicht den Schlangen oder Würmen zu  
 theil worden/ die Begräbniß war so groß/ ein grosser  
 breit vnd tieff/ daß wir sie auch in dem höch. Begräb.  
 sten Maßkorb nicht überschien konten. Der nuß.  
 Allmächtige Gott gebe ihm ein fröliche Auß.  
 erschung.

Den 31. hatten wir ein still Wetter/ dero.  
 wegen mußten die Schiffzimmerleuth vnser  
 Schiff aufwendig säubern.

Den 1.2.3.4. vnd 5. giengen wir Süd Ost August.  
 gegen Osten an/ sahen endlichen von den Ca.  
 narischen Insulen St. Palma genant/ wir ließ <sup>Insula St.</sup>  
 sen dieselbe an Steuerbordt liegen/ vnd segeln  
 westers.

Den 6. des Morgens ersahen wir die Insul <sup>Insul Klein</sup>  
 klein Canarien sampt der Canarischen Bique, <sup>Canarien.</sup>  
 auff welcher ein sehr hoher Berg/ daß dessel. <sup>Canarische</sup>  
 bique sche  
 hen Spiz bey hellem Wetter auff die 60. Mei.  
 sen wegs weit in dem Meer/ vornehmlich aber  
 im Julio vnd Augusto kan gesehen werden/ ge-  
 gen der Nachte machten die Spanier hin vnd  
 wider auf dem Land ihre Wachfeuer/ den In. <sup>Spannis</sup>  
 wohnern der Insul damit anzudeuten/ daß sche Wachfeuer.  
 Feinds Schiff vorhanden weren/ aber wir  
 wendeten uns wider/ vnd ließen ein Stück  
 wegs in die See.

Den 7. vnd 8. lavirten wir vmb den Huk<sup>t</sup>  
 von der Insul klein Canarien zu kommen/  
 V. iiii Nach.

Anno

22.

1629. Nachmittag aber wurden wir etlicher Orlogs-

Schiff gewahr / vermeinten nicht anderst / es  
Augustus. were die Spanische Craac sampt der Con-  
Schen Or- logs Schissf voy, davon vns der Engländische Frengeuter  
die wir für den 22. Paßado Bericht ertheilet / derowegen  
Spanisch rüsteten wir vns zu dem schlagen / räumeten  
hielten.

Rüsteten  
vns zum  
fechten.

alles von den Stücken hinweg / vnd wurden  
die Constabels sampt den Handlangern dazu  
geordnet / die Soldaten mit ihren Musque:en  
oben auff das Schiff gestellet / nahmen die or-  
dinari Flacken hinweg / vnd steckten Blut-  
Fahnen auff / bekleideten auch das Schiff  
vnd die Mastkorb rings vmb mit rothen  
Tüchern / ohnangesehen wir nur 6. Schiff  
stark waren / so wurde doch die resolution  
gefahrt auff die Spanischen (wie wir sie we-  
gen der rothen Flacken von ferne dafür an-  
gesehen) in guter Ordnung zu treffen ; Als  
wir aber nahe zu ihnen kommen / sahe da war

Vñser Hr. es vñser Hr. General vnd schaut bey Nacht-  
General mit noch 8. Schiffen von vñserer Flotta / wel-  
che sich ebener massen zum fechten gerüst hat-  
von vñserer ten / würde aber alles in Freuden- schutz vnd  
Flotta. freundliches Salve verwandelt / darauff ließ

Der Herr der Herr General die Schiffers an Bordt  
Admiral kommen / vmb zu erkundigen / ob wir den Hr.  
verlorenen. Admiral nicht angetroffen / welcher von sei-  
nem Schiff auf die Yacht Ammelsfert gange-  
gen / vnd neben dem Schwäbichen vns auszu-  
chen / von ihm abgesegelt / hatten ordre , in-  
nerhalb drey Tagen wieder zukommen / vnd  
waren

waren schon acht Tag auf, besorgte damiten 1629.  
her/o/es were ihnen ein Unglück widerfahren.

Den 9. ließ der Hr. General die Schiffers Augustus.

wider an Bordt kommen / darauff theileten  
wir vns in two Parthen/a/ den Hrn. Admi- Suchen  
ral zu suchen/ bekamen die Insul Groß Cana- den Hrn.  
rien in das Gesichte / welches die fruchtbareste Insul gross  
unter den Canarischen Insulen/ davon Ihr Admiral.  
Kön. May. in Hispania den besten Wein be-  
kommen.

Den 10. vnd 11. suchten wir den Hrn. Ad- Finden vns  
miral noch mit den two Yachten / den wir den sern Herrn  
12. unter vorgedachter Insul auch wider ge- Admiral  
fundem/weilen nun dieselbige neben vns/zwi- wider,  
schen beyden Insulen so tieff verfallen / daß  
wir nicht auff laviren konten / vnd wider zu  
dem Hrn. General zukommen / als beschloß  
der Hr. Admiral da fern vns der Wind dien-  
lich seyn würde/ nach der Insul St. Vincent  
zu fahren/ blieben doch noch des andern Tags  
unter Land.

Den 14. ließen wir wider von dem Land  
hinweg/ hatten einen starken Wind/vnd da EinSpan-  
es rechte hell worden/sahen wir daß eine Span- nische Barca  
nische Barca mitten unter vns segelte/ der Hr. unter unsrer  
Admiral deme sie am nechsten war/ ließ also Glotta ge-  
bald mit eischen Stücken Feuer darauff geben/  
aber sie wolten die Segel nicht streichen/son-  
dern ließe vor den Wind von ihme ab/ wir  
aber waren mit unsrem Schiff in Lyh / da  
num der Hr. Admiral sahe/ daß die Barca gar

W v      wohl

Anno

1629.

Augustus,

Der Herr  
Admiral  
unglückli-  
chen.

Schlossen  
continuir-  
lichen mit  
Secken  
vnd Mus-  
queten.

Die Barca  
mit schies-  
sen bezwü-  
gen.

24.

wohl besegelt / er aber vor allen die Ehr ha-  
ben wolte / den ersten Preß (oder Schiff) zu  
eroberen / als ließ er auch die Brannen / das  
ist die obersten Segel ausszichen / weilen aber  
der Wind gar zu starct in die Segel gebla-  
sen / als hat er den grossen Mastbaum / sampt  
der Stang vnd den Bootsgesellen / der in dem  
Mastkorb gesessen / auf dem Schiff ins Meer  
geworssen / warauß dann der Spanische  
Schiff-Patron / wie er hernach selbsten be-  
kandi / gute Hoffnung geschöpft / den übrigen  
Schiffen / sonderlich aber dem unsrigen / wel-  
ches das grösste war / gar wohl zu entrinnen.  
Aber wir waren ihme beständig so nahe auf  
der Seiten / daß wir auch ihr Schover Segel  
neben anderen Seylen mit Drathuglen in  
stücke verschossen / dessen vngearcht / machten  
sie wider andere Segel bey / vnd knüppften die  
Seyl so gut sie konten zusammen / wir aber  
continirten nicht allein mit Musqueten vnd  
Drathuglen / ihre Seyl entzwey zuschissen /  
sondern es traff auch endlichen unsrer Consta-  
bel den Pescan Mast / vnd die Barca unter  
Wasser / da strichen sie ihr Segel vnd rissnen  
bueno Guartel / das ist gut Quartier / bedeu-  
ten daneben mit den Hüten / als wann sie ver-  
sinken müßten / dorowegen ließ der Schiffer  
alsobald unsren Nachen in das Meer segeln /  
vnd fuhr neben dem Kauffmann / Soldaten  
vnd Bootsgesellen an die Barca / stöpssten zu-  
erst den Schaden / brachten darnach den Pa-  
tron /

iron (welcher ein anschlicher tapfferer Mann 1629.  
war / hatte nur einen Arm / vnd ist ihme der  
ander hieb vor auch auf einem Holländi- Augustus.  
schen Schiff / deme er aber entrinnen / abge-  
schossen worden) neben den vornchnisten  
Sennores, Fünff Frauen vnd zwey Kindern / Die Spano  
auff unsrer Schiff / die erzehleten / daß sie mit nischem mit  
Don Friderigo neben vielen anderen auf Hi. Weib vnd  
spania gesegelt / seind aber durch starcken Kindern  
Wind von seiner Flotta hinweg / vnd in der gefänglich  
Nacht vnter uns kommen / berichten daneben men.

daß unsrer Hr. General mit seinen acht Schif- Hispania.  
fen vnter vorgemelte starcke Hispanische Flot. sche Flota.  
ta gerathen / hat sich aber mit gar geringem Der Herr  
Verlust durchgeschlagen. Auff erobtert Bar. General  
ca befande sich nicht allein viel Spanischer schläge sich  
Wein vnd Oehl / sondern auch seidene durch.  
Strimpff / allerhand kostliche Zeug / Silber Der werth  
vnd Goldt / welches zusammen auff anderthal. von erobert  
ben Thonnen Goldts geschäkert worden / wir  
nahmen unsren Cours nach der Insul St.  
Vincent / giengen Süd West / vnd Süd  
West gegen Süden an.

Den 15. 16. 17. vnd 18. diesen Cours behal- Insula St.  
rende / sahen wir vmb den Mittag eine von  
den Salz Insulen St. Anthonio genant / ließ  
sen dieselbe an Steurbordt ligen / vnd in der  
Nacht die Schiff treiben / dann es war wind- Anthonii.  
still.

Den 19. holten wir noch mehr Spanier Spanier  
von der Barca auff unsrer Schiff / die in Eis- in Eisen  
sen geschlossen.

Anno

1629.

Augustus.

Spannier  
haben ein  
bösen Aus-  
schlag.

Insula St.  
Vincent.

Rühigen/  
ein Achtel  
Maah.

3. Schiff in  
dem Haven

26.

sein geschlossen worden / Ursach daß selbige willens waren das Schifflein anzuzünden / vnd sich mit dem kleinen Dächel auff vorgemeldte Insul zu salviren / welches sie dann gar leicht ins Werk sezen können / wann sie ihrem Anschlag nach / unsern Soldaten vnd Bootsgesellen / die zu ihnen übergesetzt werden / vnd den Spanischen Wein zu sehr geliebet / sein truncken gemacht / vnd als dann in der Nacht die Hälse abgeschnitten hätten / weilen sie aber besorgten / daß solches ihr Patron vnd die anderen hetten entgelten müssen / als haben sie sich gefürchtet / vnd ist also der Anschlag offenbahret worden.

Den 20. vnd 21. lavirten wir vor der Insul St. Vincent. konten aber wegen contrari Winds nicht hinan kommen / sezen auff die Barca ein neue Stang / damit sie uns desto besser folgen möchte.

Den 22. lavirten wir noch / mußten dazu die Barca nachschleyffen / bekamen des Tages ein Mützigen Weins.

Den 23. sahen wir den Meerhaven vor St. Vincent / vnd s. Schiff mit Holländischen Flacken darinnen ligen / nemblichen vier Seedämder / vnd der schwarze Reitter von Amsterdam / davon uns etliche Schiffer vnd Bootsgesellen an Bordt kommen / berichten daß sie bereits 5. Wochen alda auf uns gewartet / wir aber konten wegen contrari Winds nicht hinein zu ihnen kommen / liefften dero wegen

vegen in einen andern Ort vnd ließen vnsse. 1629.  
z Anker fallen.

Den 24. seind etliche vnserer Soldaten vnd Augustus.  
Bootsgesellen an Land commandirt worden/  
vmb zusehen ob Beete darauff zu bekommen / Wilde Boe-  
weilen aber selbige gar zu wild / als konten Abel zusam-  
wir nicht einen fangen / begaben vns derohal- gen.  
ben zu ebgemelten Schiffen / etwas neues zu  
erfahren / die brachten vns bey daß der Schif-  
fer von der Yacht Oberhiezel beneben etlichen  
Soldaten (als sie sich mit vnserem Hrn. Ge-  
neral durch die Hispanische Flotta geschla-  
gen) erschossen worden.

Den 25. vnd 26. fiengen wir so viel Fische  
Caretten genant / als das ganze Schiffvolk  
essen möchte / es wurden auch Soldaten vnd  
Bootsgesellen an Land geschickt vmb Schilt-  
krötten zu fangen / deren sie dann ein ganzen Nachen voll an Bordt brachten / darunter  
ein solche grosse vnd alte gewesen / die mit vn-  
ser dreyen so auff sie gesessen / davon getrocknet. Ein extra-  
ordinari Schiltkröten die  
Nachmittag kam der Hr. Admiral auff einer groisen  
Schaluppe zu vns / advisirt daß der Hr. General mit 10. Schiffen in die andere Bay-  
he eingelassen / derowegen wunden wir vnser  
Anker wider auff / giengen unter Segel vnd  
lairten bey hellem Mondschein die ganze  
Nacht durch.

Den 27. kamen wir mit grosser Mühe vnd Der Herr  
Arbeit auch zu obgedachten / gegen Abend aber Vice-Ad-  
miralte das Schiff die Treu sahnt dem miral arr-  
Schiff vitt.

1629.

Schiff Groningen vnd der Zache Staden-  
lande/ mitbringen ein Frankföisch Schiff/  
Augustus. daraff vier Stücklein gestanden/ sonst mit  
3. Holländ. sampt etne Kälck vnd Seinen beladen/ das Volk aber  
Frankös. so darauff gewesen/ ist mit einem Bläschel da-  
Schiffel von vnd an die Insul St. Porto gefahren.  
ankommen.

Der Herr Vice-Admiral vnd das  
ViceAdmira- Schiff Euchhüssen auch in den Haven einge-  
loffsen / waren also damit bereits 28. Schiff  
ral arrivirt. starck.

Den 29. vnd 30. verblieben wir noch auf  
den Schiffen/ den letzten aber seind die Her-  
ren Officiers sampt den Soldaten ans Land  
gesetzt worden / daselbst als auf unsrem  
Rendezvous Platz ein Lager geschlagen vnd  
die Exercitia vor die hand zunehmen/bis sich  
die ganze Armada allhie versammlete/ es wur-  
den auch von den Schiffimmerleuhnen etli-  
che Schaluppen zu machen angefangen.

September.  
Ein Sol-  
dat ertrun-  
ken.

Den ersten ist ein todter Mann an dem  
Ufer des Meerhavens gesunden worden/wel-  
cher über dem Fischfangen ertrunken.

Bauen  
grüne Hüt-  
ten zum  
Lager.

Den 2. 3. 4. 5. 6. vnd 7. versiertet ein jede  
Comp. ihre Hütten/ die alle hüpsch Gassen  
weiss von grünen Meyen mit Brettern vnd  
Gras bedeckt/ gemacht worden/dazu wir damit  
alles ohngeehr ein Stund wegs von dem La-  
ger/ auf einem gressen Walde holen mustien.

Vanditen  
auf der In-  
sel St. An-  
thonio.

Den 8. sandte der Hr. General 2. Zachten  
an die Insul St. Anthonio, von den Vandit-  
en/ welche darauff wohnen/ allerhand Erfri-  
schung.

ichungs Früchten zu rauschen/ die kamen des 1629.  
 Abendes wider berichten/ daß antezo noch gar \_\_\_\_\_  
 wenig zeitig/ aber über ein Monat wölfen sie September.  
 uns schon damit versehen/ zeigten auch an/ daß  
 ein Ost- India-fahrer bey dieser Insul zu  
 grund gangen.

Den 9. ist die Plündragi von der Span-  
 nischen Barca unte vñser Schiffsvolk auf-  
 getheylet worden/ weilen es aber gar vngleich  
 hergangen / als habe ich mehr nicht für mei-  
 ne Schürz/ dann leinen Euch zu einem paar <sup>Schlechte</sup> Beach.  
 Hosen vnd Srimppf davon bekomen ; Auf  
 den Abend sandt der Hr. General widerumb  
 zwey Jachten an vorgemelte Insul.

Den 10. kamen ickgedachte 2. Jachten vñ-  
 verrichter sachen wider zu ruck / vnd in der Ein Schiff  
 Nächte starb einer von vñseren Quartiermeis. Quartiers  
 stern auff dem Schiff/ welcher an Land begrä- <sup>meister ges-</sup>  
 ben worden/ ist der Andere.

Den 11. vnd 12. lagen wir still/ den 13. aber  
 als auff den Ambsterdamer Meßtag / ließ vñser  
 vñser Schiffer Peter Franck von Ambsterdam Schiffer  
 ein groß fettes Schwein / welches wir auf hälte Meß-  
 Holland mitgeführt/ abnehmen/ dazu er nicht tag.  
 allein Gäß geladen vnd sich lustig gemacht/  
 sondern auch unter die Bootsgesellen aufge-  
 theylet/ den Soldaten aber nicht das gering-  
 ste davon geben / dann er denselben spinnen-  
 feind/ vnd sie öffter pflegte Hunde zu nennen.

Den 14. vnd 15. ließ der Hr. General die  
 Wahren / vnd was sonst in der Spanni-  
 schen

Anno

30.

1629.

schen Barca ware / darauf laden vnd auß  
sein Schiff führen / da nun selbige ganz ge-  
September. leeret / fande man noch zwischen den Hölzern  
Die Span- und Bredtern an Gösdt vnd Kleinhodien bey  
nische Bar- es aufgele- Fünftausent Ducaten wert / welches sie  
ret.

Wahren  
wohlsegel.

Banditen  
Häuslein.

Erfrischung  
für die  
Kranken.

Holz legen  
in Brett  
viel lusti-  
ger.

schen Barca ware / darauf laden vnd auß  
sein Schiff führen / da nun selbige ganz ge-  
leeret / fande man noch zwischen den Hölzern  
vnd Bredtern an Gösdt vnd Kleinhodien bey  
Fünftausent Ducaten wert / welches sie  
dagzwischen versteckt gehabt / in hoffnung / man  
würde ihnen das Schifflein wiederumb zu-  
kommen lassen / was für Einrat / Wollen / vnd  
Seiden-Zeng darauf gewesen / hat man auß  
dem Land vmb ein billigen Preis verkaufft.

Den 16. 17. 18. vnd 19. continuirten wir die  
Insul zu durchstreissen / fanden endlich auß  
etliche Stunden weit von unserem Quartier  
unterschiedene kleine Häuslein / bey welchen  
ein Wassergrub / auch viel Beine von wilden  
Böcken gelegen / darauf leicht zu schliessen /  
dass sich Banditen daselbst mißben auffge-  
halten haben / welche das Wildbrett besser  
fangen konten als wir.

Den 20. vnd 21. commandirte der Herr  
General wider zwei Jachten / benantlichen den  
Löwen vnd Habich an die offigemelte Insul /  
die brachten etwas weniges von Citronen vnd  
Pomeranzen.

Den 22. 23. 24. vnd 25. wurden sowohlen  
die Soldaten als Bootsgesellen in den Wald  
geschickt / nach Nothdurft Brennholz zu  
hauen.

Den 26. 27. 28. 29. vnd 30. haben wir be-  
neben dem Exercitio des Gewehrs / vnd sonst  
ander Posselarbeit noch täglich das Fisch-  
fangen

sangen continiuit, vnd allerhand wunderli. 1629.  
 the Gattungen heraus gezogen / vnter anderen —————  
 aber auch Papageyfisch / welche so schön von September  
 vielerleß Farben als wann sie gemahlet we. Gang aller  
 ren / so daint ganz plätte / welcher Mäul wie schön vnd  
 ein Schusterknippe formt, vnd noch andes wundersels  
 re selzame façonen mehr / welche nicht wohl Galler  
 alle eigentlich zu beschreiben.

Den 1. 2. vnd 3. erwarteten wir noch mehr October.  
 Schiff auf Holland / da erzeugte sich den 4. ein  
 Segel gar weitlos vimb den Hock / ließ aber  
 bei den Wind wider von dem Land hinweg / Ein Span-  
 nische dann alsobald die Jacht der Schwalb hischer  
 genant / neben einer Schaluppen mußten Spion.  
 nachjagen / weilen aber derselbe einen grossen  
 Vorsprung gehabt / als konten sie ihn nicht  
 einholen / vermeinten aber es were ein Span-  
 nischer Spion gewesen / welcher kommen zu  
 schen / wie stark wir von Schiffen in dem  
 Haven gelegen.

Den 5. ist die Jacht Merlin an die In-  
 sul St. Anthonio geschickt worden / das über Stücke vō  
 bliebene von dem Schiff / welches daselbst <sup>zuscheitete</sup> Schiff.  
 ungrund gange / abzuholen / brachte also des  
 andern Tages etliches mit sich / daß noch gar  
 wohl zugebrachet war.

Den 7. vnd 8. ist vorgemelte Jacht wider  
 dahin gesandt worden / die brachte zimblich Erfrischung  
 viel Citronen vnd Pomeranzen mit sich / wel- aufgetheys  
 che den 9. unter das Volk aufgetheylet wor- let.  
 den / davon ein jeder fünff Stück bekommen /

Anno

32.

1629.

October.

Insula St.  
Lesii.

wilde Böck  
vnd Geis-  
sen.

Wider Er-  
frischung  
aufgethe-  
tet.

Eine Jacht  
aus Holl.  
bringe bo-  
na Nova.

Einer er-  
trunken.

die Citronen aber waren nicht grösser als ein  
klein Ey/hatten ein dünne Schelet / vnd wa-  
ren voller Saffe.

Den 10. vnd 12. seind zwei Jachten / der  
Schwalb beneben vorgedachter / nacher der  
Insul St.Lesii hinder St. Vincent ligent/ver-  
schickt worden / vmb zu sehen / ob etwas von  
wilden Böck - oder Geissen darauff zu bekom-  
men die seind den 14. wider anhero gelanget/  
berichten / daß sie gar viel daselbst gesehen/  
weilen aber das Wasser so hoch von den Ber-  
gen vnd zwischen den Klippen herab fällt/daß  
sie sich nicht in die Thäler begeben dorffsen/  
als ist es unmöglich denselben mit fangen o-  
der schiessen beyzukommen / sondern müssten  
ihnen Quartier geben.

Den 15. 16. vnd 17. ließ der Hr. General  
abermahlen erfrischung von vorgedachter In-  
sul abholen/ den 18. darauf einem jeden drey  
Citronen vnd ein Pomeranz mitthenlen.

Den 19.auff den Abend arrivirte die Jachte  
Eintracht von der Ver/ davon die Soldaten  
den 22. an das Land gesetzt worden/ darunter  
Hr. Seelinger unser Landsmann Sergeant  
ware/die brachten uns Zeitung/daß Herzogen-  
busch vnd Wesel von den Holländern einge-  
nommen / warüber wir dann viel Freuden-  
schük gethan.

Den 23. ist wider ein Soldat über dem si-  
schen ertrunken / welcher an dem Ufer ge-  
funden worden. Es starb auch der Butelier  
auff

auff unserem Schiff mit Namen Cornelius 1629.

Jahrs das ist der Dritte.

Den 24. bis zu Ende dieses Monats haben wir im durchstreyßen der Insel hin vnd wider auff den Bergen vnd in Thälern viel wilde Feigenbäume angeroessen deren Früchten so groß / wie ein zimblische Bier / seind Methylsüß / aber meistenthels wurmstichig.

October.

Der dritte von unsrem Schiff stirbt.

Wilde Felsenbäum-

Den ersten / 2. vnd 3. gieng die Rede in dem November. Läger vnter dem Volk / als wann die Franzosen gewille weren / das Wasser in den Gruben / davon wir täglich tranken vnd damit kochten / zu vergiffen / dorowegen man etliche von ihnen gefangen gesetzt / hat sich aber nicht befunden / sondern sie haben bey dem Wasser holen davon discourtirt / daß man auff diese Franzosen Weise die ganze Armee könnte zuschanden machen / welches ein Niderländer / der es gehöret / aber die Sprach nicht wohl verstanden / aufspargt / als wann sie es wolten ins Werk setzen / dadurch diese Nation vnter uns in bösen Verdacht kommen / vnd bey jederman in zimblischen Hass gerathen. Es ist auch ein Soldat von unserer Compag. Namens Carol Winckelhoff von Stralsund über dem Schiff ertrunken / war sonst ein stiller vnd gottsfürchtiger Mensch / also der Vierter / den wir von unserm Schiffvolk verzollt.

vnter der Armee vereidigt.

Den 4. 5. vnd 6. haben sie sich auff unserm Schiff zu dem aufladen gerüst / vnd den 7. Vnser Schiff daran angesangen / nicht allein das grobe Gez aufgelaß den.

C ii schlus

Anno

34.

1629.

schüük vnd Munition , sondern auch alle Vi-  
ctualien an das Land zu führen/damit sie es  
November. konten auff die Seiten legen vnd wider be-  
heb machen/dann seithero wir auf dem Texel  
gefahren/ist selbiges so leck gewesen/ daß wir  
alle Stundien in die 500. Stosß haben bum-  
pen müssen.

**Zwo Jach-**  
**ten auf**  
**Holland**  
**antommen.** Den 10. seind zwo Jachten eingeloffen/das  
Einhorn vnd der Vogel Föniß / welche den  
ersten Octobris auf dem Texel gefahren/da-  
selbsten auch Dirck Simons mit eislichen  
Schiffen fertig gelegen / ihn bald nachzufol-  
gen.

**Unserem**  
**Schiff wi-**  
**der geholf-**  
**fen.** Den 14. nach deme vnser Schiff gank  
aufgeleert war / hat man es hart an Land  
auff eine Seite gelegt/vnd befunden/ daß vi-  
ten beh dem Rühl/ da man es neu gemacht/  
ein gar grosser eisener Nagel eitzuschlagen  
vergessen worden/als nun dasselbige gebessert/  
haben wir in Tag vnd Nacht nicht viel mehr/  
dann zuvor in einer Stundien/bumpen dörf-  
fen.

Den 15. kam die Jacht der Nöter genant.  
Die Jacht in den Haven eingeloffen/berichtet/ daß sie in  
der Nöter der Nordt See durch einen Sturm von den  
verunglü. anderen Schiffen kommen/vnd die Vocken-  
rehde in stückien gesegelt.

Den 16. hat man wider angefangen die  
Stück auff vnser Schiff zu führen/vnd alles  
in sein vorige Ordnung zu richten / ist auch  
(Gott Lob) alles ohne Schaden abgangen/als  
lein

sein vnser Bisquit hat von empfangenem 1629.  
 Lufft / klein Würm - vnd rothe Käferlein bes. — — —  
 kommen / da es doch zuvor so harte als ein November.  
 Glas gewesen / vnd besser als Rüchlein ge- Busser bes  
 schmackt hatte. sie Speiss verdorben.

Den 17. ist das Schiff Schwoll genant in  
 den Haven eingelassen / darauff vorgedachter  
 Dürct Simonsen / welcher auch durch den Das schiff  
 Sturm / gleich wie die Yacht der Notter von  
 den anderen Schiffen verworffen / hatte einen  
 grossen Flacken oben abwehen.

Den 18. kam ein schön grosses Schiff in  
 den Haven eingesebelt / ließ einen Engländi- Ein Eng-  
 schen Flacken oben abwehen / darauff war ein ländisch  
 Gouverneur , welcher nacher Virginia zufah- ren gewisst / der kam mit viel Volck vnd sechs. Schiff mit  
 zig Weiberen an das Land / denen man dann 60. Weibes  
 mit schiessen vnd sonst grosser Ehre erwisen / ren.  
 auch dieselbe auf den Schiffen tractiret. Es Ein Schiff  
 arrivirte auch wider eines von unsreren Schif- das Waa-  
 sen / das Wapen von Nassau genant / wel- pen von  
 ches bey den Insulen von den übrigen Schif- Nassau.  
 sen wegkommien.

Den 19. ist vnser Herr Colonell mit vier Busser Hr.  
 Schiffen ankommen / die gesche Sonn darauff Colonell  
 er gefahren / der verguldte Falck / die Fortuna mit vier  
 vnd der halbe Mond / damit des Hrn. Städts Schiffen-  
 meister von Berstedts Sohn / Hugo Wei- hr Capit.  
 rich auch kommen / welcher ein versuchter siedt.  
 Caualier vnd Capitaine war.

Den 20. seind die ankommene Soldaten

1629. an das Land gesicht worden, da wir dann den  
November. — Hrn. Colonell so wohl mit etlich mahlen Sal-  
Schiessen ve auf Musqueten als auff den Schiffen mit  
wacker Sal. Lösung der Stück gebührlich empfangen.  
ve.

Den 21. ist das Schiff Tertolen genant/  
Das schiff auch glücklich angelanget,  
Tertolen.

Den 23. kam das Schiff Omlandia in  
Omlandia. den Haven eingelosse / darauff auch ein  
Landsmann mitkommen.

Den 24. ist ein Jacht von Rotterdam der  
Oranten- Oranienbaum genant auch einkommen/hin-  
baum. gegen hat der English Mann das Anker ge-  
leicht/ einen freundlichen Abschied mit Lösung  
Engländer etlicher Stück / vnd seinen Cours nacher Vir-  
nehmen ginia genommen/ Gott gebe ihnen Glück.  
Abschied.

Den 25. seind wider zwey Schiff eingelos-  
Campen fen/ benantlichen Campen von Ambsterdam/  
vnd Edwin. vnd die Edwin von Seeland.

Die Jache Den 27. ist die Jacht Muyen von Amb-  
Muyen. sterdam angelanget.

3. Schiff Den 28. 29. vnd 30. seind abermahlen dren  
ankommen. Schiff ankommen / Neptunus von Delft/  
das Postpferdt von Seeland / vnd das kleine  
Gallionichen von Ambsterdam.

December. Den ersten arrivirten widerumb 3. Schiff/  
3. Schiff das Spanische Gallion von Seeland / ge-  
weiters. nant Mittelburg/die Eintracht vnd die Jacht  
David/beyde von Dordrecht.

2. Jachten Den 2. vnd 3. kamen in den Haven einge-  
eingelosse. segelt zwei Jachten / der junge Prinz von  
Memmelick / vnd der Salin von Dordrecht.  
Den,

Den 4. vnd 5. nach deme wir jvor wohl 1629.  
 ex eitt worden/ haben die Herren Officiers —  
 auch etliche Gaben zuverschissen geben/ der December.  
 gestalten/ daß ein jeder seine drey Schüsse  
 schwind auff einander nach der Scheiben Ein schies-  
 thun/ vnd in dem Gang die Musqueten la- sen nach der  
 den mußte/ dabey es aber gar wenig Zweyer  
 geben.

Den 6. vnd 7. seind alle Soldaten wider-  
 umb von der Insul St. Vincent abmarschirt/ Soldaten  
 vnd ein jede Compag. auff die Schiff/damit gehen wie  
 sie aufgesfahren/ gesetzt worden / von unsrem der zu  
 Schiff aber haben wir fünf Mann auf den  
 halben Mond geben müssen.

Den 8. ist das Wapen von Horn allhicie Waapen  
 ankommen/ es starb auch ein Bootsgesell auff von Horn  
 unsrem Schiff mit Namen / Johann Si. Der fünff-  
 monsen/ vnd das war der Fünfste.

Den 9. haben wir einen allgemeinen Bet- Betttag gea-  
 tag auff den Schiffen gehalten.

Den 10. ist wider ein Bootsgesell auff un- Der sechste  
 serem Schiff gestorben / Adrian Carels von gestorben.  
 Harlem genant/ ist der Sechste.

Den 11. seind 10. Mann vnd ein Jung  
 von unsrem Schiff auff diejenige Schalupp/  
 welche unsere Schiffsmutterleuth/ an der In- Ein Schiff  
 sul St. Vincent gemacht/ gesetzt worden. Es das grane  
 ist auch noch ein Schiff allhicie ankommen / Weib.  
 das grune Weib von Enckhusen genant.

Den 12. ist unsrer Lieutenant gestorben / Unser Lieu-  
 tenant ge-  
 mit Namen Herman Koch von Hattem/ storben.

Anno

38.

1629.

December.  
war der  
Sibende,

Spanier  
werden  
meist losz  
gelassen.

Beschrei-  
bung der  
Insul St.  
Vincent.  
Coloquin-  
ten.

Schilder-  
kröten le-  
gen gar  
viel Eyer.

deme ist ein Todenbaum gemacht / vnd auff  
mehrgedachter Insul nach Soldaten Manier  
von der Compagnie begraben worden / welc-  
her der Sibende von vnserem Schiff.

Den 13.14. vnd 15. lagen wir noch still / vnd  
erwarteten mehrer Schiff / weissen aber keine  
weiters ankamen / als haben wir den 16. in  
Gottes Nahmen vnsere Anker auffgewunden /  
vnd seind mit nachfolgenden Schiffen / sampt  
den 13. allhie gezimmerten Schaluppen vnter  
Segel gangen / haben die Jacht der Salm  
genant / in dem Haven ligen lassen / der restie-  
renden Schiff auerwarte / vnter dessen die Spa-  
nier / welche wir auff offigemesser Barca be-  
kommen / an das Land gesetzt / außerhalb einem  
Mann / two Frauen vnd drey Kinder / die wir  
auff vnserem Schiff behalten / giengen Süden  
gegen Westen an mit einem Osten Wind.

Von offigedachter Insul St. Vincent  
noch etwas weniges zu melden / so ist diesel-  
lige ein schlechtes sandiches Land / darauff  
mehr schädliches Unfrucht / dann etwas gutes  
wächst / vnd vnter anderem auch die bittern  
Coloquinten / Schlangen vnd Ungeziger gibt  
es sehr viel / nicht weniger ein überaus grosse  
Menge von Schiltkröten / die bey Nacht aus  
dem Meer sich an Land begeben / ein groß Loch  
in den Sand machen / vnd ihre Eyer (welche  
wie ein runder lederer Ballen formirt / vnd  
mit einem zähen Häuselein / wie ein Pergament  
überzogen / deren elliche bey zweihundert le-  
gen)

gen) in gedachtes Loch verscharren/welche als 1629.  
dann von der grossen Sonnen Hitze aufgebrüt — — —  
tet werden/das Fleisch an den Alten ist so fett/ December.  
dass man gar wohl Fischtrahn daraus brennen  
kan/dessen vngeschuetet/ haben wir viel davon Schlechte  
gegessen / vnd das halb Gesalzenwasser dazu Wasser  
getruncken / welches dann beneben den süssen auff der  
Feygen vnd anderen vngesunden Speisen Insul St.  
mehr verursachet/ dass (S.V.) die rothe Ruh Vincent.  
gar stark vnter der Armee grassirt , daran  
dann sehr viel Volcks gestorben/ vnd manch  
liebes Mutterkind auff dieser Insul innerhalb  
drey Monaten/die wir daselbst gelegen/in das Krankheit  
Graß beissen müssen ; Sonsten haben wir unter dem  
wie oben vermeldet/ an dieser Insul vielerley  
selzame Gattungen von Fischen/vnd beneben  
denselben auch etliche grosse Meertrebs mit  
Angeln gefangen/welche an dem Bauch vnd Grossen vnd  
Füssen haaricht/ aber recht Minim vnd Isa-schöne  
hellenfarb / so weich als ein Seiden/ haben Meers  
grossen Scheren/ deren eine gar wohl einen  
alten Schoppen haelt/ vnd dergleichen Wun-  
dergeschöpff finden sich noch mehr/ die zwar  
nicht alle zu beschreiben ; jedoch aber Gottes  
Weisheit vnd Allmacht daraus zuschen vnd  
danckbarlich zu erkennen,

Anno

1629.

December.

40.

Die Namen der Schiff / von welchen  
Orten sie aufgesandt / vnd wieviel Stück  
auff jedem stehen.

Stück.

Ambsterdam des Hrn. Gen. Schiff.	54	
Holländische Thün / des Hrn. Admirals.	38	
Salamander / ein ganz neu Schiff.	38	
Fama, ein schön groß Schiff	38	
Holandia, ein groß alt Schiff	34	
Province, ein schön vnd gut Schiff	30	
Ammelsfort / ein sein Schiff	28	
22. Amb; Kammer	Bergulde Falck	26
wohlauffz;	Duereissel	26
geräste	Schwarze Löw	24
Schiff.	Gelbe Sonn	24
	Schwoll	24
	Campen	20
	Gallionichen	20
	Schwarze Reitter / ein Jacht	14
	Muyen	14
	Brackien	14
	Halbe Mond	14
	Phœnix	12
	Fortuna	10
	Einhorn	10
	vnd die Jacht der Otter	522
	Princesse d'Orange Emilia, des Hrn. Vice-	
	Admirals Schiff	32
10. See;	Tertolen / ein schön Schiff	28
ländische		
wohl aufz.	Dommburg	88
		22

Latus Stück 610.

Gulden.

41.

## Stück. Anno

Guldene Sonn  
Guldener Löw  
Edwin  
Eintracht von der Ver  
Postpferde  
Mittelburg  
vnd die Meerminne

20 1629.

20 —————  
18 December,  
gerüst te  
14 Schiff.  
14  
12  
8

106.

Groningen  
Omlandia  
Graue Ernst  
Waapen von Nassau  
Fuchß  
Staaden Lande  
Habichen  
vnd das Schwälbichen

32  
28  
26 s. Grönins  
26 gische wols  
14 versehene  
Schiff.  
12  
10  
10

158.

St. Peter  
Euchüssen  
vnd das grüne Weib

30 s. Euchuß  
28 se gutte  
16 Schiff.

74.

Neptunus, ein sein Schiff  
der Löw  
vnd der Schwan

26  
16 s. Schiff  
von Delffe.  
24

66.

Eintracht von Dordrecht  
der Salm  
vnd der König David

20 s. Schiff  
16 von Dor-  
recht.

50.

---

Latus Stuck 454  
Dordrecht

Anno

42.

Stück.

1629.	Wijtrecht / des Hrn. Schaut bei Nachtschiff / welches zu Nachts voraus fähret /	
December.	vnd drey brennende Eiechter in seiner Eucerzen hinden auff dem Schiff führet.	36.
2. Rotters dammer Schiff.	vnd der Orange Baum	14.

50.

2 Schiff	Wapen von Horn	14.
von Horn. vnd der Storck		12.
Ein Schiff		36.
von Meissnick,	Der junge Prinz Maurier von Meissnick	16.
2. Eroberte Schiff.	Die Spanische Barca oder Fregat	10.
	Endlichen der Frankösische Preß	4.

14.

Latus Stück 106.

Summa/ es ist die Flott oder Schiffss Armada bestanden in vorbeschriebenen 56. Schiffen vnd 13. Schalupen / welche derger stalten auffgerüstet gewesen/ daß sich darauff des Volcks befunden / Sibentausent zweyhunderte Artillerie, vnd achzig Köppff/ darunter 3500. Soldaten/ von grobem Geschütz 1170. Stück darunter auch ganze vnd halbe Cardamnen gewesen/ die meisten aber der geringeren nur eiseren/ so dann ein grosse Quantität von Pulver/ Kuglen/ vnd sonst allerhand nothwendigen Sachen/ zu vorhabendem Anschlag vnd Unterhaltung der Völcker dienslichen.

Den 17. ist vnser Trommenschläger gestorben/ Gerhard Joris genant/ welcher vor seinem

nem Ende (S. V.) so voller Leise gellossen, daß 1629.  
 sie ihn schier gefressen / vnd ohnangesehen —————  
 man denselben gank nacket / in einen Zuber December.  
 Meerwasser gesetzt / vnd das Ungetümer mit ei- <sup>Vnser</sup> Trommen  
 nem Besen abgesegte / auch darauff ein weisschläger  
 Hembd angezogen / ist er doch gleich wider elendiglich  
 ganz voll gellossen / auch nicht allein groß gestorben / ist  
 schwollen / sondern gar blind worden / dabein  
 dann Göttliche Raach augenscheinlich zu spüren  
 gewesen / weil den derselbe von Jugend auf  
 ein leichtfertiges Leben / soll geführt vnd seine  
 Eltern übel tractirt / ja wie eiliche berichtet  
 sie gar solle geschlagen haben / ist auch also Göttliche  
 gestorben / vnd der Achte von vnserem Schiff. Raach.

Den 18. ist ein Buschiter auf vnserem <sup>Der Neuwo</sup> Schiff gestorben / Namens Steffan de Boos / te gestorben  
 wir hatten vorlgen Wind vnd Wetter / diesen Tag.  
 Tag wurde vns ein dritttheil Essig weniger  
 gegeben als zuvor.

Den 19. vnd 20. giengen wir Süden gegen Osten an / den 21. aber bekamen wir still / Wetter vnd in den Wind. Es gieng auch vnsrer Butter auf / bekamen derowegen an statt desselben zu den Speisen / wochentlich 10. Müzigen Spanisch Baumohl / diesen Tag starb ein Söldner von vnsrer Compagnie ; <sup>Der zehnende ge-</sup>  
 genandt Jost Sandersen / ist der Zehende. <sup>storben.</sup>

Den 21. ließ der Hr. General einen weißen Fahnen fliegen / zum Zeichen daß alle Schiffer an Bord kommen solten / denen ist ordre ertheilt worden / nicht allein dem Volk täglich.

1629.

lich zu Erhaltung besserer Gesundheit / des Morgens vnd Abends ein wenig Brantwein Decen ber. zu reichen/sonden auch ein jeder Schiffer seine Branden, Krancken geschrieben zu geben / deren dann halting der nicht wenig/sondern so viel gewesen/das auch Gesundheit. wir Soldaten an dem Ruder haben müssen stehhen vnd steuren.

Sehen wi.  
der einen  
grossen  
Wallfisch.

Donner  
vnd Blitz.

Der Elffe  
mit Namen Hans Fromb von Hamburg/  
gestorben.

Schwimme  
von allen  
Schiffen  
in dem  
grossen O-  
ceano.

Den 22. giengen wir an als vor/ aber mit Regenwetter/ der Löw von Seeland hat sein grosse Stäng in stücke gesegelt / durch das harre stampfen von der See/auff den Abend aber sahen wir einen grossen Wallfisch.

Den 23. 24. vnd 25. hatten wir still Wetter vnd Regen/es donnerte vnd bliete auch staret.

Den 26. ist wider ein Buschiter gestorben/ Der Elffe mit Namen Hans Fromb von Hamburg/ vnd dieser war der Elffe.

Den 27.vnd 28. lagen wir ganz windstills/ hergestalten/ daß von allen Schiffen gar viel Volks (darunter auch mein Camarade Spieß vnd ich gewesen) sich in die See; jedoch nicht weit von dem Schiff begeben/vnd also in dem tieffsten Meer des grossen Oceano daher geschwummen vnd mit einander gescherzet / schrebeten also sub linea et quinoctiali, da wir dann eine grosse Hitze vnd sonst allerhand Ungemach/sonderlichen aber einen unleidlichen Durst aufstehen vnd erfahren müssen / welches nicht wohl alles zubeschreiben. Es kam auch unsrer Capitaine sumpt dem Hendrich an Verde/ den Serganten abzuholen/

zuholen/die seind mit einander an das Schiff 1629.

die Fama zu dem Colonell gefahren/da dann  
der Fähndrich die Lieutenant - vnd der Serz December,  
gant die Fähndrichs Stell bekommen. Bekommen

Den 29.30. vnd 31. hatten wir noch varia- Officier.  
ble Wetter/auff den Abend aber bekamen wir  
einen SüdOstenwind mit guter Küste/gien. Variable  
gen SüdWest gegen Süden an. Wetter.

Den 1. 2. vnd 3. hatten wir noch contrari Anno 1630.

Wind vnd Regenwetter/sahen auch gar viel Januarius.

große Hänen vnd Tenui/ siengen ein Hänen  
der grösser als ein Maan gewesen/ist ein schreck- Häne ein  
licher Raubfisch/der grossen Schaden thut/schreckli-  
kan aber nichts überfisch fangen/er lige dann cher vnd  
auff dem Rücken / weilen das Oberheil an grosser  
seinem Kopff sehr lang/ vnd das Maul weit Raubfisch.  
vnten stehet/hat solche grosse vnd scharffe Zäh-  
ne/daz er einem Menschen Arm vnd Schen-  
kel damit abhauen kan/muß derowegen mit  
eisenen Ketten vnd grossen Meeranglen/dar/ Ise vnges  
an ein Stück Fleisch gesteckt wird/ gefangen geschlachte  
werden/wir zogen ihn mit grosser Mühe auff vnd unvers  
das Schiff/schlugen denselben mit Aexten zu daulich.  
tode / welcher hernach für das Schiffsvolk  
gespeiset worden/ist aber ein sehr vngeschlach-  
ter Fisch.

Es starb auch vnser Constabels Magd/  
(oder auf gut deutsch zugesellten / dann wir Der zwölfs-  
tein einigs Weibsbild vnter der ganzen Flot- te gestorbe.  
ta gehabt) genant Cornelius Hubert von Har-  
lem/ ist der Zwölftie von vnserem Schiff.

Den 4. 5. vnd 6. hatten wir gute Küste/  
gien.

Anno

46.

1630.

Ianuarius.

3. Schiff  
verlieren  
sich.

giengen Ost Nord Ost vnd Osten an / in der  
Nacht aber kamen drey Schiff von der Flot-  
ta hinweg / nemblichen Bytreche / Holandia  
vnd der Falck.

Den 7. ist ein Bootsgesell auff unsrem  
Schiff gleichsam mit gesundem Herzen an  
dem Scharbock gestorben / mit Nameli Peter

Der Drey- Petersen von Harlem / als der Dreyzehende-  
zehende sterbe auff  
sterbe auff  
dem Schiff.

diese böse Krankheit hat sonderlich auff un-  
serem Schiff dergestalt grallt, daß gär we-

niß davon befreyet gewesen / die Ursach wäre/  
daß unsre Speisen / in Specie über das Bis-

Die Ursach quit oder zweygebacken Brödt (voli wegen  
dieser  
Krankheit.

dass solche in dem aufsladen an der Insel St.

Vincent in den Lüfft kommen) vollet Würm

vnd Käferlein würden / dadurch sie dann nicht

allein ihre Kraft / sondern auch den Ge-  
schmack verloren.

Den 8.9. vnd 10. giengen wir SüdOst an /  
hätten ein harten Nord-Osten vnd / sahen  
aber mahlten einen grossen Wallfisch vnd viel

Teint / davon schoss unsrer Constabell einen  
solchen grossen / daß sich die Harpun davon

heigte / konten aber den Fisch nicht damit

heraus ziehen / sondern er schwamme wider

davon / ohnerachtet daß ihne das Blut ei-

nes Arms duck auf dem Rücken gesprin-

gen / dieser Fisch sahen wir sehr offt vnd viel,

seind ohngefährlich 8. bis 9. Schuh lang / ha-

ben zwey Flossen auff den Rücken die gleich

den Hörnern anzusehen / springen offt auf

dem

Teint gar  
abel zu  
fangen.

em Wasser wie die Böcke/ dabey die Schif 1630.  
 er vnd See Erfahrne ihre Omina , wann —  
 man dieselben/wie auch den grossen Wallfisch lanuarius.  
 ihet / daß es Sturm vnd starken Wind be- Böse Omi-  
 eute.

Den 11. giengen wir Süd Süd West an Sehen viel  
 mit einem harten Nord Ostenwind/sahen gar Vogel.  
 viel Vogel/ welche Münzen genant.

Den 12. giengen wir Süd West vnd Süd  
 West gegen Süden an/hatten bisweilen still-  
 und Regenwetter.

Den 13. giengen wir Süden vnd Süden  
 gegen Westen an mit vorigem Gewitter/vmb  
 den Mittag starb ein Soldat/ Namens Fri-  
 derich Fries/ ist der Vierzehende / vnd auf Der Vier-  
 den Abend starb ein Adelburst oder Gefreyter/ vnd Fünff-  
 welcher sich Christian Münchhausen genant/ zehende ges-  
 das war der Fünffzehende / wir kriegten ein storben.  
 starken Ostenwind mit Regen/giengen Sü-  
 den gegen Osten an.

Den 14. giengen wir Süd Süd Ost / vnd  
 Süden gegen Osten an / hatten einen guten  
 Nord Westenwind/dadurch wir mit der hülff passiren die  
 Gottes die Lineam æquinoctialem passit Lineam.  
 haben / sahen auch viel Bughofften (auff gut  
 deutsch Eickkopf) welches ein grosser unge- Bughoffte  
 heurer Fisch / der den Namen mit der That seind grosse  
 träget / dann derselbe drück rond vnd vornen Fisch.  
 ganz breitköpfig / hat oben auff zwey grosse  
 Edcher / darauf er das Wasser sehr hoch auf-  
 blaßet / vnd wann die Sonn darein scheinet/

Anno

48.

1630. gleichsam damit als einer Wasserkunst spie-

let.

Ianuarius. Den 15. hatten wir Stille/vnd des Nachts  
im ersten Quartier frigten wir einen Osten-  
wind vnd Regen / giengen an wie oben ge-  
meldt.

Der 16. vnd Den 16. ist einer von den Quartiermeis-  
17. bezahlē stern auf dem Schiff gestorben/Peter Jacobs  
die Schuld genant/welcher der Sechzehende ist.Zu Mit-  
der Natur. ternacht starb vnser Unter Trompeter mit Na-  
men Jann Jansen von Bytrecht / das war  
der Sibenzehende.

Der Acht. Den 17. giengen wir Süd/West gegen  
Zehende Süden an/mit einem guten Süd Ostenwind  
entschlaf- vnd schönem Wetter/des Nachts aber im er-  
fchen. sten Quarter ist der Achzehende gestorben/ ge-  
nannt Jacob Clausen ein Soldat.

Sehen wi- Den 18. behielten wir vorigen Cours, sa-  
der fliegen, hen viel fliegende Fisch vnd fiengen eiliche Pe-  
de Fisch. niten.

Den 19. giengen wir Süden gegen Westen  
an mit gutem Wind vnd schönem Wetter.

Den 20. war es wider ganz still/vnd Re-  
genwetter/da ließ der Hr. General einen Fla-  
cken wchen / darauf ihme alle Schiffers an  
Verzeich- Bordt gefahren/vnd jeder eine Verzeichnung/  
nuss der sowohlen dir Abgestorbenen / als auch der  
Todte vnd Krancken überlüssert/darauf dann besunden  
Brancken. worden / daß seithero die Flotta von der In-  
sul St. Vincent abgesegelt / über zweihuns-  
dert Mann gestorben/vnd bey zwölffhun-  
dert

fol. 49.

# BRASILIA SUB REGIMINE BATAVORUM



1579-52

werk frant sigen/ auff den Abend wehete ein 1630.  
 starcker Süd Ostenwind / vnd in der Nacht  
 rregte sich ein Travade dergestalt / daß wir Iantharius.  
 vvald alle vnsere Segel mußten einnehmen / Travade  
 giengen Süden gegen Westen an. ein fliegens-  
 der sturm.

Den 21. continuirte der starcke Wind vnd  
 des Nachts im ersten Quartier starb ein Sol. Der 19. ge-  
 dat mit Namen Jann von Essels. storben.

Den 22. bekamen wir wider schön We-  
 ter vnd guten Wind/ giengen Süd West ge-  
 gen Süden an / hatten die Höhe von siben nuten.  
 Grad 17. Minuten beyseits der Linea æqui-  
 noctiali.

Den 23. lieffsen wir vor den Wind/giengen Schiessen  
 West an / hatten schön Weiter / sahen auch fische.  
 viel Fisch/davon wir zwölf Peniten mit Ha-  
 rapumen geschossen. Nachmittag ohngefähr  
 lich vmb drey Uhren sahen wir das veste Land  
 Brasilia, hatten die Höhe von Pharnambuco, Sehen die  
 segelten aber bey den Wind / dem Land wider Brasilia.  
 auf dem gesichte/vnd legten Ost Nord Ost an.

Den 24. wendeten wir wider/ darauff ließ Kriegsrath  
 der Herr General abermahlen einen Flacken gehalten.  
 wehen/vnd thät einen Schutz vmb ferners  
 Kriegsrath zuhalten/zu Nacht aber im ersten Des Fein-  
 Quartier sahen wir so viel Wachtfeur an dem des Wachts-  
 Land/ daß sie nicht guzählen waren. feur.

Den 25. wendeten wir nachmahlen/ gien-  
 gen Süden vnd Süden gegen Westen an /  
 es hielte auch der Hr. General ferners Kriegs-  
 Rath / unter dessen lavirten wir den ganzen  
 D ij Tag

1630. Tag langst dem Wahl / sahen drey Seglauweris die nach vns zueilen/war die Nacht  
 Januarius. Muyen welche vorauf geloffen / sampt den  
 laviren langst dem Schaudt bey Nacht vnd verguldeten Falcken  
 Wahl. die den 6. Januarii von der Flotta sich verloren.

Den 26. giengen wir Ost Nord Ost an/sie  
 sen die Landschafft Pharnambuco an Pack  
 bordt ligen/vnd nahmen vnsern Cours nache  
 Insula de Vernando.

Den 27. giengen wir Ost Süd Ost an/mi  
 einem guten Westenwind vnd schönen Wet  
 ter.

Den 28. giengen wir Norden gegen Öster  
 an/ des Morgens nach der Frühkost sahen  
 wir Land/ ließen darnach zu/auff den Abend  
 aber einstunden etliche Travaden/ hielten de  
 rowegen bey dem Land/in der Nacht starb ein  
 Hattē flie  
gende Sturm.  
 Der 20. ges Soldat auff vnserem Schiff / mit Namen  
 storben. Peter Meent/ das war der zwanzigste.

Den 29. ließen wir wider von dem Land  
 hinweg / giengen Süden an / auff den Abend  
 Der 21. stir starb vnser Mittel-Schiffzüiermann/ Claus  
 het auch. Dürckesen / ist der Ein vnd zwanzigste / zu  
 Dürck gleiche Dürckesen / ist der Ein vnd zwanzigste / zu  
 der 22. Mitternacht aber ein Buschiter mit Namen  
 Dürck Mariesen/welcher gewest der Zwey vnd  
 zwanzigste.

Den 30. ließ der Hr. General wider den  
 Flacken wehen vnd that einen Schutz/ hielte  
 darauff nachmahlen Kriegsrath/ der Franz  
 Preis segelte seine Stäng in stücke/ Nach  
 mittag

nittag starb abermahl ein Soldat von uns 1630.  
Jacob Heydenreich genant ist der Drey vnd  
wanzigste vnd Letzte/ also auch ohngefehrlich Januarius.  
er achte Theil des ganzen Schiffsvolkes/ leiste ges-  
or eröffnetem Anschlag dahin vnd zeitlichen storben.  
erlohen. Gott tröste sie ewiglich.

Den 21. giengen wir an als vor/ hatten  
hōn Weiter vnd guten Wind.

Den Ersten / nach deme der Hr. General Februarius.  
as letstere mahl Kriegsrah gehalten / über-  
lüsserte derselbige jedem Schiff Patronen ei-  
nen Brieff/darinn der Anschlag auff das Land Brieffe des  
Brasilia geschrieben stunde/als nun solche er- Anschlags  
fuet worden/ hat man die Gesunden/so mit werden ge-  
n das Land gehen vnd fechten konten auffge- öffnet.  
reichet/vnd des andern tags dem Hrn. Gene-  
ral überbracht / darauff dann alsbald Ordin-  
anz ertheilt worden / daß die Soldaten ihr  
Bawehr fertig machen / die Bandulier mit  
Pulver/Kugel vnd Lunten wohl versehen/alle  
Konstabels vnd Buschiter müsten die Stuck-  
isen/aufzubugen vnd frisch laden / die Ketten-  
Brandkuglen/Creuz/Feurballen/Granaten Kriegsrah  
und Bechkränze/ auch sonstens allerhand zum  
schien gehörige sachen/in guter Bereitschafft stung zum  
halten/ nicht weniger die Schiffe zum schl- Streit zu  
gen rüsten/mit rothen Schanzkleydern vnb- wasser vnd  
eben/an die Mastbaum lange Wimppen auf- zu Landt.  
encken/ vnd an dem Flackenspiel ein jedem  
Schiff seinen Blut- und Fechtsahn (darinn  
in Arm mit dem Schwert stehet) fliegen  
D iij lassen.

1630. lassen. Die Kranken / deren hieboren gedacht  
 Februarius. ein grosse Anzahl gewesen / seind bey festgestal-  
 ter Zurrustung gar schlecht accommodirt vni-  
 versorget worden. Auf den Abend brachte die  
**Ein Schif-** Yacht der Otter genant ein erobertes Schiff  
 lein / mit 150. Pipen Spanisch Wein bela-  
 Spanisch den / welche ohngefährlich auf die sibenski  
 Wein ein. Füder gehalten.  
 gebracht.

Den 3. hat ietzgedachte Yacht wider eine  
**Ein Span.** Spanische Fregat bekommen mit Mehl be-  
 Gregat mit laden / darauff zweihundert Morianen gewe-  
 Mehl vnd sen / welche sie als Slaven von Angola mi-  
 Morianen. sich geführet vnd daselbst erkaufft haben.

Den 4. sahen wir wider Brasiliam vnd die  
 Landschafft Pharnambuco, da ließ der Her-  
 General den Blutfahnen oben herab fliehen  
**Halten auf** zum Zeichen daß sich die Schiff zum fechten  
 allen schif- bereit halten / des Abends wurde ein allgemeine  
 fen Bett- ne Beisitzind gehalten / darnach alle Soldaten  
 fünd. auff 16. Schiff gesetzt.

Den 5 kamen wir so nahe unter das Land  
**Sehen die** daß wir nicht allein die Stadt Olinda da  
 Stadt O- Pharnambuco, sondern auch die zwey Ca-  
 linda vnd stell bey dem Dorff Pouo, deren eines auf  
 zwey Ca- dem Strandt gelegen / St. Joris genant / das  
 fell. andere dagegen über auff einem Felsen oder  
 Riff / das See Fort geheißen / gar eigentlich  
 erkennen konten / darauff legte sich der Her-  
 General Nachmittag mit 30. Schiffen / in ei-

**Der Herr** Gegen-  
 Gener. be- schieße die Castell.  
 ste

nen halben Mond oder Zirckel vor obgedach-  
 te Castell / vnd fieng an dieselben mit den grö-

ten Stücken zubegrüssen / welche ihm aber 1630.  
inwidder den Willkom zimblisch gaben / wie  
ernach mit mehrerem soll vermeldet werden; Februarius.

Unter dessen lavirte der Hr. Colonell mit 16.  
Schiffen/ darauff die Soldaten waren / ober Colonell  
halb der Stadt / gegen Abend aber wurden mit 2800.  
von diesen Schiffen an Land gesetzt 2101. Sol. Mann an  
daten vnd 699. Bootsgesellen/ nebenan zwey Landt.  
Stücklen/ welche 3. Pfund schwer geschossen/  
wir logirten die Nacht über auf dem Strandt/  
hatten sowohlen von dem Feind/ als auch den  
fliegenden Mücken in dem Gebüsche / welche  
einem brennenden Lünten gleich geschienen/ zu  
verschiedenen mahsen Allarm. verlangten de-  
rowegen des morgenden Tages/ vnd erinnerte  
ich mich billig hiebey/ daß ich in dieser Nacht/  
als ich ohngefehrlich / da ich zwischen 9. vnd  
10. Uhren Schilzwacht gestanden / allererst  
das 18. Jahr meines Alters erreichtet/ da ich  
dann bey zeiten an den Tanz vnd Rehen ge-  
rathen. Hierauß nun folget ein kurzer Be-  
richt meiner Geburt vnd Lebenslauff / soviel  
ich von demselben hiehero für dienlichen er-  
achteet.

Anno 1612. den 5. Februarii in der Nacht. Mein Ge-  
zwischen 9. vnd 10. Uhren bin ich Ambrosius burtsküd.  
Richshoffer in dieser des Heil. Reichs  
Freyen Stadt Straßburg an diese Welt  
erzeugt vnd gebohren worden von frommen  
vnd ansehnlichen Eltern / benantlichen von  
Herren Daniel Richshoffer / Burgern vnd  
D iiiij vor-

Anno

54.

1630. vornehmen Handelsmann allhier und Frau Catharina Richshofferin / geborner Trau Februarius, Eltern, schin / welche gleich nach meiner Geburt von mein Ewiges Heyl vnd Wohlfarth sorgfältig gewesen / vnd mich zur Henl. Tauff besördert / warmit ich dann der Christlichen Kirchen einverlebt / vnd in den Gnadenhün Gottes auff vnd angenommen worden,

Der Großvatter auff meines L. Vatters Seiten / war der Fürnehm vnd Weise Herr ter von Jacobus Richshoffer / Bürger vnd Landspergischer Schaffner / von denen er Ehen getragen / welche auff seine Söhne Hr. Joh. Richshoffer den Bereiter / vnd meinen L. Vatter Daniel Richshoffer den Handelsmann allhie erwachsen / hernach auff Hrn. Joh. vnd Daniel Richshoffer Gebrüder / auch von dero selben noch lebenden Mannlichen Lehens Erben von kurzverflossenen Jahren / vermög Lehenbrieffs de Novo requirirt worden,

Auff Seiten meiner L. Mutter / ist vor vnd nach wohlermelter Herr Ambrosius Trausch feiliger mein höchstgeehrter vnd vielgeliebter Großvatter gewesen,

Großvater von Mätersiz licher Seit ten. Es möchte aber vielleicht der Geneigt vnd Großgünst. Leser auch gern wissen wollen / wie weit sich das Uralte Richshofferische vnd Trauschische Geschlecht erstrecket / vnd wer sie alle gewesen / warauff ich ihm dann mit zweyen Worten gründlichen berichte / daß sie gewesen

gewesen vnd noch seind / Staub vnd A. 1630.  
 schen/ welches vns der H. Patriarch Abras- Februarius.  
 ham gar fein lehret/in dem ersten Buch Mo- Der mensch  
 se an dem 18. Cap. vom 23. Vers. bis zu En- ist Staub  
 de. vnd Asche

Nach deme ich nun ein wenig erwachsen/  
 so haben meine liebe Eltern sich eyferichst an-  
 gelegen seyn lassen / mich zuwiderst zu dem  
 Catechismo / Kirch vnd Schul anzuziehen/ Außerzie-  
 einen Preceptorum Domesticum vnd zu- hung.  
 gleich Französischen Sprachmeister gehalten.

Anno 1627. in der Johanni Meß bin ich  
 mit Mons. Moyle Grandidier zu Pferd durch  
 Lotringen nacher Sedan verschickt worden / Reysen.  
 bey deme ich ein Jahr läng die Sprach zuer-  
 lernen in der Cost gewesen.

Anno 1628. im Mayo nacher Pariss gerey-  
 set/ aber nur 14. Tag dasselbst verbliben/dann  
 alldar wenig zu sehen gewesen/weilen der Kœ-  
 nig damahsen in der Belagerung vor Ro-  
 chelle gelegen.

Bin dorowegen in diesem Jahr im Julio  
 auf Befehl meines lieben Vatters wider  
 von Sedan nacher hauf kommen.

Anno 1629. in dem Januario/nacher Nür-  
 renberg / zu Herrn Nicolaus Schotten dem Reysen na-  
 Handelsmann versprochen worden/aber vmb cher Nürnb-  
 erheblicher Ursachen willen in der Frankfur-  
 ter Ostermeß meinen Abschied wider von ih- Fortsetzung  
 me genommen / darauff meine Reysse nacher meiner  
 Meins/ Cölln vnd so fort den Rhein hinauf Reysse.

D v . cer

Anno

56.

1630.

Februarius.

Krieges  
Officia.

Der Weg  
zum auss-  
reissen ab,  
geschnitten.

l'Avant  
Garde.

Battaille.

l'Arriere  
Garde.

ter bis nach Ambsterdam / endlichen gar in  
Brasiliam vnd West-Indiam fortgesetzet.

Anno 1633. im Majo seind die Acht Com-  
pagnien junge Mannschaft aufgerichtet wor-  
den/ da mich Hr.XIII König für seinen Ser-  
geanten angenommen.

Anno 1637. bin ich von Hochehrengedach-  
ten Hrn.Ober Hauptmann an Platz Hrn.Esf-  
fers seel. der Compagnie für ein Lieutenant/  
auff dem Schießreyn vorgestelt worden.

Anno 1651. bin ich bei E.E. Zunffe der  
Spiegler zu einem Hauptmann erwöhlet wor-  
den/ aber An.1665. vmb gewisser Ursachen wil-  
en wider resignirt. Jezo wider auff mein  
voriges zukommen;

Den 6.Febr. 1630. des Morgens gar fruhe-  
lich der Hr.Colonell die Boote oder Nach-  
darauff wir an das Land gesetzt worden/wider  
alle von dem Land stossen vnd an die Schiff-  
führen/ damit sich keiner der Flucht zugetr-  
sten ; Nach deme sich nun jeder dem lieben  
Gott in seinem Morgengebet besohlen/ wurde  
das Volk in dren Truppen vertheylet/die A-  
vantGarde daben der Wohledel vnd Gestren-  
ge Hr.Dietrich von Wardenburg/ als Colo-  
nell auch selbsten bestendig geblieben/ führte  
vnd commandirte der Hr.Obrist Lieutenant  
Adolff Berels/ das Corpus der Battaille hatte  
der Hr.Obrist Lieut. Hartmann Gottfrid von  
Steinkallenfels/ vnd die Arriere Garde fol-  
get vnter dem Commando Herrn Major

Honck

fol. 57.



01579-M2

Honex Fouques, in solcher Ordnung mar-1630.  
 chirten wir langst dem Strandt oder Ufer des Februarius.  
 Meers gegen der Stadt Olinda zu / welche Der völlico.  
 wir gar wohl auff dem Berge sahen ligen / ge Marsch.  
 hatten aber bey zwei Stunden weit dahin von  
 der Vorder Seiten da wir gelandet hatten /  
 unterwegs aber gab es etlich kleine Schar Kleine  
 müzel / dann sich der Feind zu Pferdt vnd Scharmū.  
 Fuß präsentirte / dessen ungeacht rucketen sel.  
 wir immer besser fort bis an Rio Doce ein  
 kleine Rivier, da wir mitten durch mußten /  
 an diesem Paß fanden wir den ersten vnd  
 stärksten Widerstand/dann daselbst bey 1800.  
 Mann zu Pferdt vnd Fuß hinder einem Re- Der erste  
 trenchement gelegen / warauß dann ein Paß vnd  
 zimblisch hart Treffen entstanden/dergestalten Widerstäd.  
 daß zu beyden Seiten viel auff dem Platz tod Ein hart  
 gelegen vnd nicht wenig gequetscht worden / Treffen.  
 nach langem Gefecht schlügen wir sie auf ih-  
 rem Vortheil/die retirirten vnd conjungir-  
 ten sich zugleich mit einem frischen Troppen/  
 aber wir avancirten mit einer solchen reso-  
 lution auff sie zu/ vnd machten ihnen durch  
 bestendiges scharmüzieren den Sandt unter Schlagen  
 den Flüssen so heys/ daß sie sich auff die flucht/ den Feind  
 theils in das Gepüsch / die anderen nach der auf seinen  
 Stadt zu begaben/daselbst sie sich auff bey Vortheile-  
 den Seiten vnd hinder einer Brustwehr an  
 einen engen Paß gelegt / wir aber haben mit  
 solchem Gewalt durchgetrunzen / daß wider-  
 umb beyderseits viel geblieben vnd verwundt worden.

Anno

58.

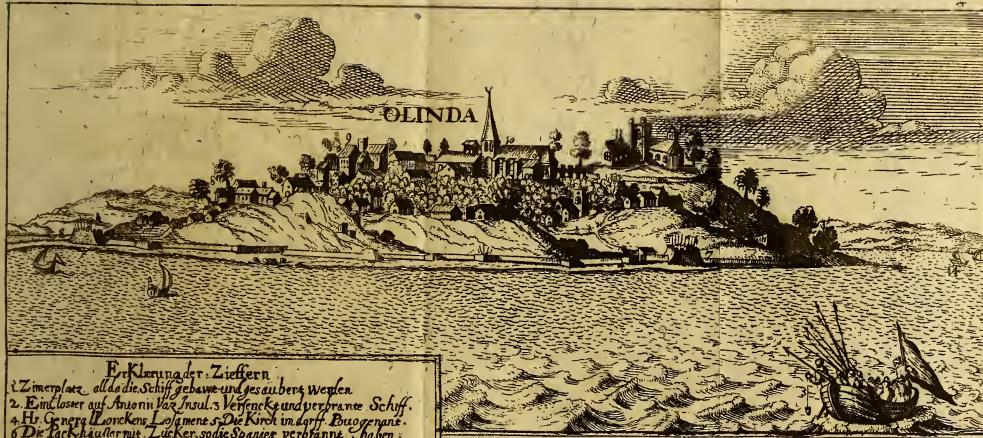
1630.

worden / desgleichen haben wir das Jesuiten  
Closter mit Gewalt überstigen vnd eingenom  
Februarius. men / nicht weniger / was sich darinn zu weh  
Das Jesu- ter Closter gestellet / wider geschossen vnd gehauen / darauf  
überstigen. unsere Fähnlein von dem Thurn zu den Fen  
stern hinauf fliegen lassen / als nun solches di  
von der anderen Seiten der Stadt auff der  
zwey steinern Forten vnd Retrenchement  
an dem Strandt liegende / gewahr worden / zu  
gleich auch gesehen / daß nicht allein die Artier  
Garde auff sie staret anmarschirt / sondern  
auch noch mehr Völcker auff der Süder seit  
ten landeten / welche der Hr. General zum se  
cours nachgeschickt / haben sich dieselben nicht  
lang zu wehr gestellet / sondern nach Lösung

Unser Se  
cours.

Der Feind etlicher Stuck Geschützes auff die Flucht bez  
verläßt sein geben / vnd alles dahinden gelassen / gleicher ge  
tre Fort. stalt haben es die Burger in der Stadt auch  
vnd auch die Stadt gemacht / welche etliche Tag zuvor ihre beste  
Güther in den Wald geflücht / ohnangeschen  
der Spanische Gouvernator Matthias Dal  
buquer que ihnen solches bey Leibes straff ver  
botten / damit sie vmb Erhaltung ihrer Mobi  
lien ihme die Stadt desto besser vnd getreuer  
solten helffen defendiren / weisen sie aber yn

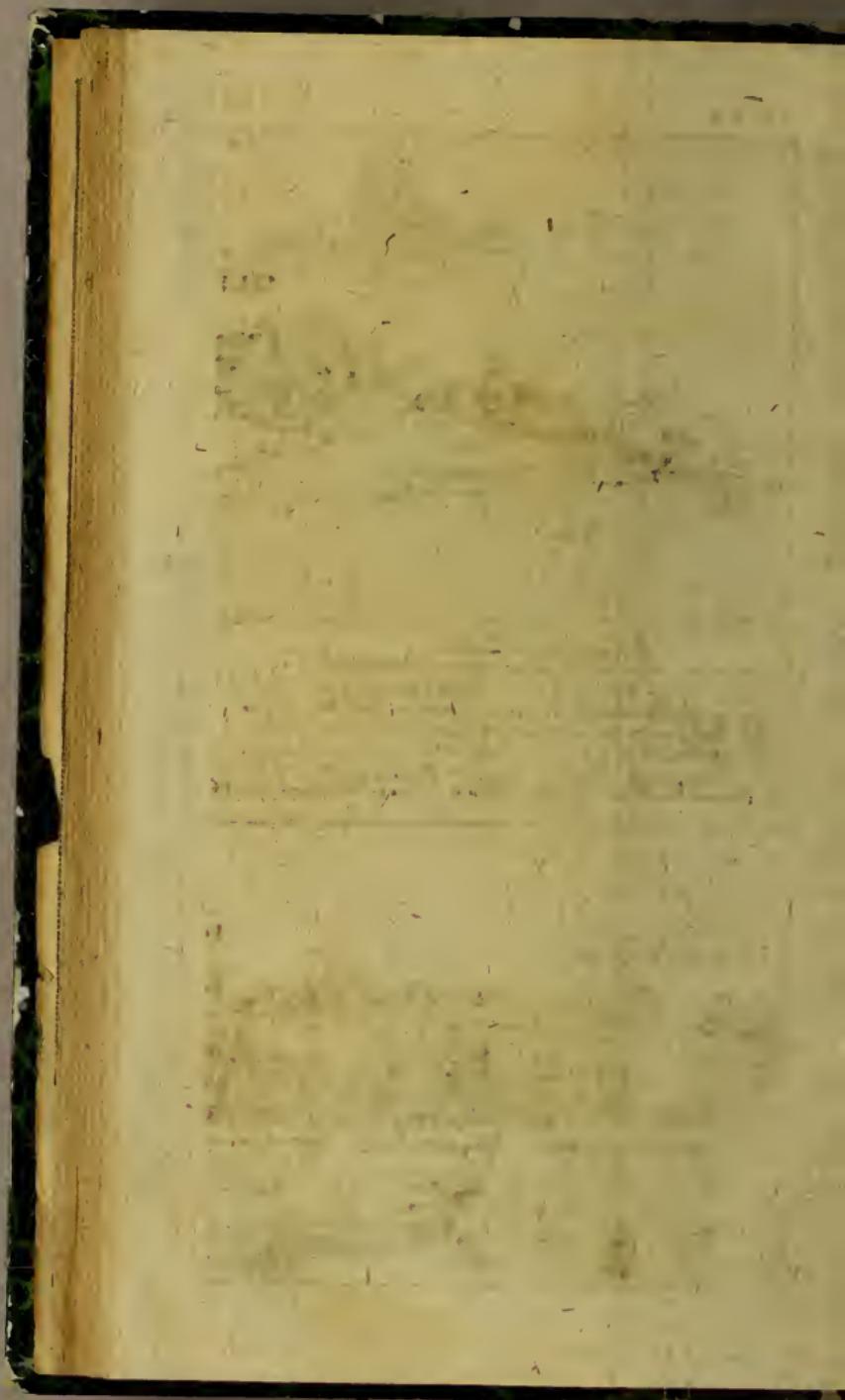
Des Span. gehorsam worden / vnd die Holländer mehr als  
Gouverna  
toris schäd  
liches Bes  
ginnen. ihne geförchter / hat er ihre Packhäuser in dem  
Dorff Pouo alle lassen anzünden / vnd darinn  
bey Fünfzehntausent Küsten Zucker / be  
neben einer grossen Summa Brasilianischen  
Tabac vnd Spanischen Weins verbrandt / da  
durch



1. Zimmerplatz, alla die Schiffe gebauet und gesaubert werden.  
 2. Ein Kloster auf Antonii Vaz Insul. 3. Vernecke und verbrannte Schiff.  
 4. Hr. Genero Vorwerken Lofamene. 5. Die Kirch im dorf Boogenzant.  
 6. Die Tack-pauter mit Lükken, sodie Spanner verbrennen haben.  
 7. Ein Wallon. Enden mit seinem Bal Werken. 8. Benedicti Closter  
 9. S. Antonii. 10. Erasmo. 11. Große Kirch. 12. Jesuiten Closter.  
 13. Ein neue Bruck von Holz. 14. Wem wird das Volk entland gesetzet.

OLINDA DE PERNAMBUCO  
Auf der Reede nach dem Leben abgezeichnet





durch dann der West Indinaischen Compa- 1630.

gme eben so grosser Schaden als ihnen selbsten  
zugefügter worden/ darauff hat er den Flecken Februarius.  
selbsten geräumet / vnd seinen Officiren die Endliche  
Castell befohlen ; Also haben wir die Stadt der Segde  
mit der Hülff Gottes gliicklichen erobert/ vnd Olinda.

nicht über Sechszig Mann in allem verloren/  
wiewohlen etlich hundert verwundt wor-  
den/ der Feind aber hat wohl drey- oder vier-  
mahl soviel eingebüßet / wir seind die Nachte Logitē vns  
durch meistenthels in dem Jesuiter Closter in das Jes  
gelegen vnd gute Wacht gehalten / ihrer viel sutter Clo  
aber/ die sich mit Spannischem Wein überfüll- ster,  
let/ seind hin vnd wider auff den Gassen vnd  
in Häusern/ wie das unvernüfftig Vich ligen volle Burst.  
blieben/ derowegen der Herr Colonell etlich  
mahl blinden Lermen machen lassen / derowe- Blinder  
gen wir dañ bis an den hellen tag wenig ruhen Alarm.  
können/ unangesehen alles Volk durch die fast  
unverträgliche Hitze im marschieren vnd bestens  
digem Treffen sehr abgemattet gewesen / haß Erfrischen  
ben vns aber mit dem kostlichsten Spannischen vns wider,  
Wein/ labhafften Citronen/ Pomeranzen vnd  
Zucker wider zimlich refrechirt vnd erquicket.

Den 7. hat man die Quartier in der Statt  
auff alle Compagnien aufgetheylet / da dann Hälften 2.  
vns er etliche ein gut Losament bekommen/dar Morianen  
innen wir noch ein Fäß mit Spannischem als Sclavē  
Wein vnd allerhand Essensspeisen gefundē/ ha zu auffware  
ben derohalben zween Morianen gehalten/die cereu.  
vns nicht allein müsten auff warten/ sondern  
auch

1630. auch vielerley schöne vnd gute Früchten (dar  
unter soonderlich die grossen Kochers müssen  
~~Februarius.~~ gewesen) auch von den höchsten Bäumen her-  
allerhand unter geholt vnd in das Quartier gebracht,  
früchten in damit wir vns dann wider gewaltig ergözen  
das Quar vnd frischer worden.

Den 8. vnd 9. continuirte der Hr. Gene-  
ral die Castell zubeschissen / commandirte  
zwei Schiff für den mund des Havens zu  
gehen vnd recognosciren / ob mit Jachten  
oder anderem Fahrzeug hinem zukommen / so  
dann 6. Schiff welche das grosse Castell St.  
Joris beständig mit Stücken solten beschies-  
zu Wasser. sen / denen 11. Jachten zu folgen beordert / die  
mit kleinem Segel vor dem Haven solten la-  
viren / vmb zu bestimpter Zeit vnd Gelegenheit  
mit hochem Wasser einzulauffen vnd sich des-  
sen zu impatroniren / zu dem Ende zwei Com-  
pagnien Soldaten von 223. Mann vnd 350.  
Bootsgesellen auf vorgemelte Jachten ge-  
setzt worden / weilen aber der Feind solchen  
Anschlag wohl vermuthet / als hat er unter-  
Der Feind schiedene Schiff mit Zucker vnd Tabac bela-  
verseenkt den vor dem Haven versencket / die hernach  
etliche sei-  
ner Schiff. als der Zucker verschmolzen / hic vnd da  
an das trockne getrieben / deswegen dann  
nicht allein vorgedachte Schiff mit empfan-  
Weit von genem Schaden wider müssten abseglen / son-  
dannen ist dern auch der Hr. General mit den übrigen vnd  
gut fürs Geschütz. grössern Schiffen (welche dergestalt von den  
zwei Castellen canonirt worden / daß man  
durch

urch etliche sehen können / darüber dann 1630.  
 iancher den Kopff/Arm vnd Fuß verloren) —  
 wurde gezwungen sich bey Nacht weiters in Februarius.  
 See vnd außer dem Schutz zu begeben/weilen Schiff vnd  
 ie Constabel/wegen der Meerestwellen/wel- sehr besche-  
 he beständig an das Castell geschlagen/keinen diget.  
 gewissen Schutz haben/oder demselbigen gros-  
 en Schaden zufügen konten.

Den 10. ist Kriegsrath gehalten/vnd auff  
 en Abend von jeder Compagnie 20. bis in Kriegsrath  
 o. Mann (welches dann meine Camaraden  
 und mich auch getroffen) commandir vor-  
 en/mussten in der Nacht auffbrechen/vnd  
 unter dem Commando Hrn. Obrist Liente-  
 vant Steinkallenfels / etlichen Capitainen  
 und anderen Officieren vor das Castell St.  
 Joris rücken/welches wir dann mit man-  
 lichem Courage ganz finster angegriffen vnd Stürmen  
 en zwei Stunden lang gestürmet/weilen a. das Castell  
 er unsre Leuteren/besonders auff der Seit- mit Verlust  
 en gegen dem Haven/gar zu kurz waren/als des Volks  
 haben wir mit Verlust etlich vnd zwanzig  
 Mann vnd noch sovielen gequert (darum  
 der Sergeant Seelinger unsrer Landsmann  
 nich gewesen / der mit einem Stuck eisernen  
 Nagel in den Knoden geschossen worden) wi-  
 der abziehen müssen.

Den 11. vnd folgende Viertag/haben wir Machen  
 nicht allein in der Stadt hin vnd wider vor Brustwehr  
 die Gassen Brustwehren gelegt/sondern auch vnd schäze  
 viel Schanktorb vnd Faschinen gemacht/bey  
 welcher

1630.

Februarius,

welcher Gelegenheit Hr. Major von Berstede  
den Hrn. Colonell gefragt/wer er wohl mey-  
ne/der ich junges Fürstel mit Faschinien tra-  
gen seye/gab er zur Antwort/ich kennen den  
selben nicht/da sprach der Hr. Major/es ist  
mein Landsmann ein junger Richshoffer/dar-  
auff fragte der Hr. Colonell ferners/ob ich  
des Bereiters Sohn were/vnd als thine ge-  
fragt wurde/nein seines Bruders desß Han-  
delsmanns/hat er alsbald ordre ertheylet/  
mich für Adelburst unter sein Compt./zuneh-  
men/vnd den Eisch bey dem Hrn. Lieutenant  
zugeben.

Das Ca-  
stell auf  
bessere  
weiss an-  
gegriffen.

Den 16. seind wider 500 Mann unter dem  
Commando desß Hrn. Obrist Lieut. Elk na-  
cher obgedachtem Castell geschickt worden/  
welche stünblig nahe aprochirt, vnd die  
Nacht durch ein ganze trenchee nur einem  
starcken Musqueten Schutz weit davon ver-  
fertiget/nicht weniger eine Baterie zu ma-  
chen angefangen/welche desß anderen Tags in  
beysein desß Hrn. Colonells, vnd in folgen-  
der Nacht mit Hülf Hrn. Major Honex zu  
völligem Stand gebracht worden.

Beschossen  
das Castell  
et fortis.

Den 18. hat der Herr General drey halbe  
Cartämen an Land führen lassen/welche al-  
sohald auff die Baterie gepflanzt/vnd das  
Castell den ganzen wie auch folgende Tage  
damit hestig beschossen/vnd ein grosses Loch  
darein gemacht worden/welches sie aber mit  
einem Woll sack zuverstossen/sich untersangen.

Den

Den 19. vnd 20. continuirten wir wacker 1630.

auff beyde Castell mit vorgemelien dreyen  
Stücken zu spielen vnd sonderlich die Woll- Februarius,  
äcke mit Feuerballen in den Brandt zu schies-  
sen/hingegen thaten sie auch ihr bestes/weilen  
vns aber wohl vergraben vnd mit  
Schankörben verwahret / als haben sie vns Schießen  
wenig Schaden zugefügert/derowegen sie dann mit Feuer-  
gegen neun Uhren auff dem Castell St. Joris ballen.  
hren rothen Fahnen eingenommen / vnd ei-  
nen weissen aufgesteckt / darauff den Capitai. Gangen an  
ne zu vnserm Hrn. Colonell heraus geschickt zu parle-  
vnd folgenden Accord zu machen ersucht/ als mentiren.  
nun derselbige getroffen / so ist gleich darauf  
das andere Castell oder Seefort durch einen  
Trommenschläger in Namen des Hrn. Ge- Das See-  
nerals vnd Colonells auch aufgesordert wor- fort auff-  
den/ welche zwar noch drey Tag frist gesucht/ gefordert.  
mussten sich aber zugleich mit dem anderen  
ergeben/ sandten derhalben ihren Lieutenant/  
welcher neben obgedachtem Capitaine gleicher  
gestalt den hernach gesetzten Accord schliessen  
helfsen.

Summa der Article des Accords zwis- Eingang  
schen dem Hrn. General Heinrich Cornelius des Ac-  
loncken / Hrn. Dietrich von Wardenburg cords.  
Colonell, vnd den übrigen Herren des ge-  
heimen Raths dieser Armada/ ieho in Bra-  
silie/ der Stadt Olinda vnd Landschafft Per-  
nambuco ligende/ in Diensten der Herren  
Staden General Goeetroeden / oder Verei-  
nigten

1630. nigen) Provincien vnd des Prinzen von  
Orangen deroselben Gouverneur, vnter den  
Februarius. Commando der West-Indianischen Com-  
pagnie zu der einen / vnd Manuel Pachec-  
Holländen, el Guyar, Major auff dem Seefort / beneber-  
ren vnd Spannie, seinem Lieutenant Pedro Barbosa, wie auch  
Antonio de Lima, Capitaine auff dem Ca-  
stell St. Goris in Königlichen Hispanischer  
Diensten/ auff der anderen Seiten.

Der Erste Artikel. Ersilichen / so sollen vorgenante Span-  
nische Officiers, vnserem Hrn. General, Co-  
lonell, vnd den Herren Kriegs-Räthen bezo-  
de Castell / sampt deme darauff stehenden Ge-  
schüs / vnd aller anderen Kriegs-amunitio-  
so sich an iezo darauff befindet / überlüssfern  
vnd einhändigten.

Der Andere Artikel. Zum Andern/ nach der übergab / sampt  
allen untergebenen Soldaten / mit ihrem or-  
dinari Gewehr / ohne Fähnlein oder brennen-  
den Lünten / sollen sie mit Barquen auff die  
ander Seiten des Rivirs geführt / vnd an das  
veste Land gesetzt werden / von dannen sie mö-  
gen ziehen wohin es ihnen beliebig.

Der Dritte Artikel. Drittens / soll der Capitaine Antonio  
de Lima als Geissel / so lang in vnserem Lager  
verharren / bis diejenigen Barquen / welche  
die Spanische Völcker hinweg geführet / wi-  
der zu ruck kommen / mußte auch einen Eyde  
schweren / die Schaluppen / warauß er zu den  
seinigen solte gebracht werden / sampt den  
Bootsleuthen / auch ohne einigen Schaden  
wider zurück in das Lager zu senden. End-

Endlich en vnd zum Vierten/ so haben 1630.  
 die Spanische Officirs vnd Soldaten bey —————  
 dem Abzug geschworen/ in zeit 6. Monaten/ Februarius.  
 keinerley Waffen anzunehmen oder zu tragen  
 zegen die vorgenante Hrn. Staaden General/ Der Bierte  
 den Prinzen von Orangie, vnd die West In- Artikel.  
 dianische Compagnie/ Geschehen im Hollan-  
 dischen Lager vor dem Castell St. Joris/ den Beschluss  
 1. Martii St. No. An. 1630. vnterschrieben von sub St. No.

Heinrich Cornelius Lonck/ General.  
 Dietrich von Wardenburg/ Colonell.  
 Manuel Pacheco el Guyar, Major.  
 Antonio de Lyma, Capitaine, vnd  
 Pedro Barboza, Lieutenant.

Die Sub-  
scription.

Lysta der Ammunition so sich in der Stadt  
 Olinda de Pernambuco vnd auff den 2.  
 steineren Forties am Strandt befinden.  
 8. Eisere Stücklein/ welche 4. Pfund schwer  
 geschossen. 100. Pfund Pulver/ auff ge- Stücklein.  
 dachten Fortien 3000. Pfund dito/ in dem  
 Jesuiter Closter. 1000. Pfund dito/ auff Pulver.  
 dem Zollhausz/ alles in Fäklein. 2000.  
 Pfund Lünten/ theyls verdorben.  
 Ein Parthen eisene Kuglen/ von 20. vffs Pf. Lünten.  
 Etliche Fäklein mit Musq. kuglen / 12. vff ein Kuglen.  
 Pfund.  
 Ein grosse Quantität Span. Stabeissen. Stabeissen.  
 Zwen Faß Salpeter/ vnd ein Parthen ohnge- Salpeter  
 stielte Schaußlen. vnd schauß-  
 Sonsten hat sich nicht viel Gut in der Stadt  
 E ij besun-

1630.

gefunden/ alsohngefährlich Ein hundert Küsten Zucker/ ein zimbliche Anzahl Pipen/ da februarius. seind Fässer mit Spannischen Wein/ etwa Zucker vnd weniges von Haubrath vnd andern geringen Spanische Sachen. In dem Jesuiter Closter aber Die bestē haben diejenigen / welche zum ersten hinein Geüten im kommen/ noch gute Geüten gemacht/ vnd n Jesuiter Closter. ben anderm auch viel Spanische Real v Spielen mit mit Würfeln oder Taschen lustig angegangen Würfeln. gen.

Folgendes hat sich auff dem Castell S. Joris ane Geschütz vnd anderm gefunden.

Eisere Stück vnd Kuglen. 24. Eisere Stuck/ die 10. vnd 5. pfund geschossen/ sampt einer Parthey dergleichen Kuglen.

Pulver. 4000. pfund Pulver grob vnd rein.

Metallene Stück. 30. pfund Musketenkuglen von 10. vff ein Pfund.

Granaten. 1. Metallen Stuck/ das 8. pf. schwer geschossen.

Ein Parthey Hand-Granaten vnd Feurbal-

len.

Sy-Wein. Zwo Pipen Spann. Wein/ oder ein Fuder.

Zucker vnd süßWässer. Ein Küsten mit Zucker/ vnd viel grosse Pottensen/ das seind steinere Häuen/ ohngefährlich ein halben Ohmen haltende/ voll süsser Wassers.

Auff dem See-Fort oder Wasser-Castel hat sich gefunden/ als folgt:

Schön vnd grosse Metallene Stück. 15. Metallene Stuck/ darauf die Waapen Philippi des Andern vnd Dritten Königs in Hispania/ vnd aufs eslichen das Waapen von Portu-

Portugal gestanden / schoffen 20. 15. vnd 10 1630.  
sündige eisene Kuglen.

Ein Metallene Schlang von 10. Pfund Februarins.  
chadhafft. Ein schad<sup>s</sup>  
hafftē

Ein zimbliche Anzahl von Suckfuglen. Schlang.

Ein grosse Parthen gefüllter Cardetschen Stuck zu  
u den Stücken. 60. Pfund Luntē. glen  
Cardetsche

Ein Anzahl groß vnd kleine steinere Pot- vnd Luntē.  
yßen mit Spannischen Wein / Essig / vnd Proviant.

Wasser gefüllt.

Siben Säck vnd 4. Rüsten voll Mehl / so  
dann ein wenig gesalzen Fleisch vnd Fische.

Den 21. commandirte der Hr. Colonell  
den Hrn. Obrist Lieutenant Steinkallenfels  
mit etlich Compag. Volcksmacher der Insul  
Antonii Vaz, welche gegen dem Reciff oder  
Dorff Pouo über dem Rivire, Biberibi ge- occupiren  
nant/gelegen/ welche er aber ganz leer gefun. die Insul  
den / dann die Einwohner selbige verlassen/ Antonii  
Vaz.

vnd mit ihren Gütern sich zu den Anderen in  
den Walde salvirt, derowegen gedachter Hr.  
Obrist Lieut. das Closster so darauff gelegen/  
besetzt gelassen / vnd mit dem andern Volck Besetze das  
wider zu rück gangen. Dato ist auch die Closster mit  
Einfarth zwischen beyden Castellen in den  
Haven geräumt / vnd zwei Thonnen dahin Busere  
gelegt worden / darnach seind alle Schiff / Schiff bes.  
Tachten / vnd Schaluppen darein gelossen / legen den  
welches dann gar ein bequemer Ort / nicht Eingar be.  
allein für die Schiff zu Ankern oder darin quemper  
zu ligen/ sondern auch dieselbe zu beladen vnd Port.

E iiiij auf.

1630.

Februarius.

Soli DEO  
Gloria.Entwerf-  
fung der  
Stadt O-  
linda.5. gefangen,  
der vom  
Galgen er-  
reiter.Videte Ta-  
bulam Ni-  
colai Ioan-  
nis Piscato-  
rii.

aufzubauen / haben also mit Beystand Ge-  
licher Hülff vnd Obhut in zeit fünzchen Da-  
gen/alle Plätze glücklichen erobert vnd einge-  
nommen/auch damit diese Victoria zu En-  
de gebracht / das für wir dann dem Allerhöch-  
sten ewiges Lob vnd Dank zu sagen.

Auslegung der Zahlen / welche bey dem  
Abris der Stadt Olinda de Pernambuco in  
dem Kupfferstück zubefinden.

N. 1. vnd 12. das Jesuiter Closter ein hoch-  
vnd fester Ort/commandirt die ganze Stadt.

N. 2. vnd 11. die grosse Kirch.

N. 3. vnd 9. Sanct Antonio.

N. 4. Ein newer Galgen/daran s. Hollän-  
ne gesangen, der/welche gesangen gelegen/solten aufzugehan-  
ne Hollän- gen werden/welche aber durch Eroberung der  
der vom Stadt erlöset/vnd mit grossen Freuden auf-  
Galgen er- freyen Fuß gestellet worden.

N. 5.& 8. das Closter St.Benedictus.

N. 6. St.Pedro. N. 7.& 10. St.Francisco.

N. 8. La Confession. N. 9. St.Johann.

N. 10. des Königs alter Zoll.

N. 11. vnd 13. ein neuer Dam von Fassinen.

N. 12. vnd 7. die steinern Fortiens vnd Re-  
trenchemens am Strandt oder Ufer.

N. 13. Ein hölkene Brück / welche die gröf-  
seste passage in das Land zukommen.

N. 14. Der Ort auff der Morder Seiten/  
da die Soldaten an das Land gesetzt worden.

Fernere Erklärung folgender Ziffern.

N. 1.

- N. 1. Ein grosser Platz darauff die Schiff 1630.  
ezimmert vnd schön gemacht werden.
- N. 2. Ein Kloster/dabey noch eiliche Häu- Februarius.  
er/auff der Insul Antonio Vaz. Ein Schiff  
N. 3. Versenkt vnd verbrant te Schiff. Mattē vnd  
N. 4. Des Hrn. Generals Losament. Kloster.  
N. 5. Die Kirch des Dorffs Pouo. Das Dorff  
N. 6. Die Packhäuser mit Zucker/ Span- Ursach hie-  
nschen Wein vnd Tabac / welche der Span-vorn zufin-  
nische Gouvernator in Brandt stecken las den.  
en.

Den 22. vnd 23. Nach deme an diejenige  
Häuser vnd Käller/darinn noch simblich viel Spanische  
Spanischer Wein gelegen / der Galgen ge- Wein all-  
nahlet vnd Schiltwachten dahin gestellet wor- fährlich zu  
den/haben sich ihrer drey erkunet vnd in einen holen.  
Keller gebrochen/ auch eiliche frig Wein her- Standt-  
aus getragen/ darzu dann die Schiltwacht rech gehal-  
geschwigen vnd mitgetruncken / weilen aber ten.  
solches offenbar worden/ als hat man Stande-  
recht über sie gehalten / darauff alle vier des  
folgenden Tages in einem geschlossnen Ring  
von Soldaten / auff einer Trommen / vmb Es ist bes-  
den Galgen spielen muſten/ da dann das Un- ser im  
glück denjenigen getroffen/ welcher Schildt brede/ als  
wacht gehalten/ ohnangeschen nun derselbe ein Trommen  
schöner junger Mensch ware / dessen Damen vmb den  
ich wohlbedächlich verschweige/ weilen der Galgen  
selbe von vornehmen vnd wohlhabigen Eltern  
in Leipzig (Gott erbarne sich seiner Seelen)  
für welchen auch das ganze Regiment gebet-

Anno

70.

1630.

Februarius.

ten / so wolte es doch nichts versangen ; sondern der Staab über ihn gebrochen / vnd an deren / welche den Spanischen Wein gar zu sehr geliebet / zum Exempel auffgehencet / di Drey aber wurden an einem hochen steinernen naach harte gewippt.

Den 25. 26. vnd 27 Erwarteten wir mit verlangen neuer Schiff vnd Zeitung aus Holland / darauff den letzten dieses deren Neine völcker auf Holland arriviren. Ein Jacht nacher Holland abge fertigt. 9. Schiff vnd frische völcker auf Holland arriviren. Zweien Bewirthabers von der West Indianischen Comp. sampt vielen Soldaten ankomen / welche mit Salve schiessen auf groben Stücken vnd Musqueten / auch grossem Grolocken des Volcks empfangen worden / hingegen ist die Jacht das Bracken genant / vom hier abgesegelt / die bona Nova der eroberten Plätze / vnd glücklicher Ankunfft dieser Schiffe nacher Holland zu überbringen.

Martius.

Der Feind erschlägt uns eiliche Mann.

Den Ersten 2. vnd 3. hat vns der Feind etliche Mann / die sich zu weit in den Busch begeben / zu todt geschlagen / der wegen der Hr. Colonell etliche Compag. ( darunter vnsere auch gewesen ) dahinein commandirt / als wir aber ein Stück Wegs marchirt / vnd vns auf einer Wiesen zu ruhen gelagert / hat vns der Feind ganz umbringen / auch dergestalten viel volck chargirt / daß die Kuglen vnd Pfeyl von allen Seiten hergeschlogen / bei dieser occasion verlegt. feind den Hrn. Officieren die Rundatschen sehr wohl bekommen / dann nicht allein der

Hr.

Dr. Major von Verstedt / sondern auch mein 1630.

Lapit. vnd andere mehr vnterschiedene Pfeil  
damit abgeschlagen / wir marschirten wider <sup>Martius.</sup>  
ab / vnd suchten den Weg gegen der Stadt zu / <sup>Gekommen</sup>  
kriegten einen Brasilian vnd Portugesen ge-  
fangen.

Den 11. seind die zween Gefangene / oben  
auff einem Berg/bey dem Kloster gegen der <sup>Die zween</sup>  
Stadt über / da sich der Feind gar oft schen <sup>Gefangene</sup>  
lassen vnd auffgehalten / an einen Baum ge- <sup>an einen</sup>  
henckt worden / auf der Ursachen / weilen son- <sup>Baum ge-</sup>  
derlich die Brasilianen oder Wilden unsere  
Leuth vnmenschlich tractirt vnd ermordet /  
auch die Portugesen vnd Spannier nicht bald  
jemand Quartier gaben.

Den 4. bey vorgedachter occasion hab ich No. 1.  
einem todeuen Spaniarden / welcher kein gemei-  
ner Soldat oder Musketirer muß gewesen  
seyn / ein paar schöne / reyne vnd bis auff die <sup>Ein Tod-</sup>  
Knoden hinunter gehende leinene Hosen / wel- <sup>ter braucht</sup>  
che aber zimblig mit Blut besudelt gewesen der mehr.  
(dafür mir dennoch nicht gefrauset) ohngeacht  
dessen / auffgezogen / welche an dem Schlik vnd <sup>Schlechte</sup>  
vnten herumb mit Spizien gebrennt / auch son- <sup>Bede.</sup>  
sten überall doppelt genchet vnd zweymal mit  
weisser Seiden gesteckt gewesen / auch so lang  
dass sie mir bis auff die Schuh gangen / vnd  
dannenhero ein paar leinene Strimyss erspa-  
ret haben / ob aber ich oder meiner Camara-  
den einer / denselben in diesem Scharmūzel  
schlaffen gelegt / weiß ich nicht / Gott weiß

1630.

Martius.

es/ der gebe ihm vnd allen Soldaten/die ver-  
gestalten vor ihrem Feind ritterlich sterben/  
ein seeliges Ende vnd fröhliche Auferstehung  
Amen/Amen.

Den 23. Hat der Hr. General 8. von vnse-  
ren Schiffen nacher der Insel St. Helena  
auff ein ans- verschickt/vmb daselbsten auff zwei Spanni-  
schlag auß/ sche Craacken zu passen / vnter welchen das  
gewesen. Schiff / der Salamander genant / Admiral  
seyn sollte.

Den 25. Ist der Hr. Gen. von dem Dorff  
Pouo nacher der Stadt geritten / vnterwegs  
Vader Hr. Gen. kommt aber von dem Feind angegriffen/vnd die Con-  
in Leib vnd voye , so er bey sich gehabt / welche gar zu  
Lebens/ge schwach gewesen/meistenheils erschlagen wor-  
fahr. den/ hat sich aber mit seinem Pferd/welches  
zween Schütz von Pfeylen bekommen / reti-  
riert , da er dann bald secundirt vnd wider  
in Salvo gebracht worden.

Den 25. biß auff den Letsten haben wir  
vns bemühet / die Stadt in bessere defension  
zu bringen/ vnd die Negros zu bewehren/ wei-  
Die Moris len sie sich aber nicht dazu schicken konten /  
anen könne als hat man ihnen ihre Bogen / Pfeyl vnd  
das Pulver Knüttel gelassen / mit denen sie so geschwind  
ziechen. seyn / daß nicht wohl zubeschreiben / dann so  
bald sie sehen Feuer auff sich geben/fallen die-  
selben auff den boden/seind aber in einem Au-  
genblick wider auff vnd thun ihre Bogen-  
schütz mit Pfeylen / dadurch sie oft eben so  
gefährlich verwunden/als mit einer Musque-  
ren geschehen kan.

Den

Den Ersten hat der Feind einen von vn- 1630.  
 er Volk gefangen genommen/ welchen sie  
 verblendet / in ihre Schanken geführet / eine Aprilis.  
 Minen gewisen vnd gesagt/ wann wir dahin  
 ommen / so wolten sie uns im Rauch gen  
 Himmel schicken/ darauff haben sie ihme bee-  
 de Hände abgehauen / vnd wider verblendet <sup>Ein Tyrann-</sup>  
 in stück Wegs von der Schank geführet/ da  
 r dann des folgenden Tages gar schwach  
 und verblutet in die Stadt kommen.

Den 3. Scharnierten wir mit dem Feind Schlechter  
 enten am Berg / weilen aber derselbe nicht Scharni-  
 kande gehalten / als seind beydersseits wenig gel.  
 verwunder worden.

Den 5. vnd 6. seind wider 5. Schiff auf  
 Holland mit Soldaten vnd Proviant allhic  
 ankommen/ darauff waren auch drey von den 5. mit vor-  
 Gewinhabers der West Indianischen Comp. nehmen  
 mit Weib vnd Kindern / welche man nach Personen  
 Bewonheit bewillkommet vnd stattlich em- antkommen.  
 gefangen.

Den 10. In der Nacht hat man 3. Fran-  
 zosen/ welche zu dem Feind übergelassen wa- <sup>3. Franzo-</sup>  
 ren / wider bekommen / welche alsbalden in sen gefange  
 das Gefängnuß / an Händen vnd Füßen ge- gelegt.  
 schlossen/ gelegert worden.

Den 12. ist Standrecht über sie gehalten/  
 und der Rädelsführer zum Galgen conde-  
 mnirt , dem hat man zuwiderst zweien Fin-  
 ger abgehauen/ darnach ein klein weiß Fahne-  
 lein auff den Rücken geheft/ vnd also aufge-  
 henget.

Anno

74.

1630.

hencket welcher dann mit seinen vier schwarz  
en Raben-Zöppfen / die er zu beiden Seiten  
Aprilis. mit gefärbten Dafferbanden eingeflochten hat  
Einer davon mit sonder, te fast lächerlich ; jedoch erbärmlich anzusehen  
bare Cere gewesen.

monie auf. Den 14. seind 4. von unsren Schiffen mi-  
gehencket. geheten.  
4. beladene Zucker vnd Tabac beladen / von hier abgese-  
Schiff fah, gele/vmb nacher Holland zu fahren.

ren nach Den 16. haben wir die ganze Nacht im  
Haus. dem Gewehr ligen vnd alaigre seyn müssen,

Ein falscher alarm. weilen ein Geschrey erschollen / daß der Feind  
frisch Volk bekommen vnd resolvirt seye /  
die Stade mit aller Macht anzugreissen.

Den 19. hat uns der Feind auf der Insel  
Der Feind Antoni Vaz, von dem Volk / welches auff  
erlegt uns der Seiten des Dorfes im Busch gearbeitet  
110 Mann. vnd Wellen gemacht / 110. Mann erschlagen.

3. Schiff activirten drey Schiff mit Pro-  
activirenn. viant vnd Ammunition , darauf auch wider  
ein Comp. Soldaten gewesen/bey anderthalb  
hundert Mann.

Den 24. ist wider ein Schiff ankommen/  
welches dergleichen mitgebracht/berichten daß  
Don Friderigo der Hispanische General die  
Insel St. Christoph eingenommen / vnd die  
Franzosen darauff niedergemacht/den Engländern  
aber gut Quartier geben.

Den 25. seind acht von unsren Schiffen  
nacher West India verschickt worden.

Unser Hr. General Den 26. hat der Hr. General ein freund-  
lichen Abschied von dem Hrn. Colonell vnd  
den

Newe Zeitung.

Unser Hr.  
General

den übrigen Officieren in der Stadt genom- 1630.  
men / da er dann statlich tractirt, vnd desß —————  
andern Tages nacher dem Dorff Pouo von <sup>Aprilis.</sup>  
ob Ehrengedachten hohen Officieren vnd einer <sup>nünpt seine</sup>  
starken Convoye ist begleytet worden / die Deme zu  
Soldaten mußten alle ins Gewehr vnd wurde Ehren die  
nach Löfung der Stuck aller Orten dreymahl <sup>Stück vnd</sup>  
Feuer geben. <sup>Musketen</sup> gelöft wer-

Den 28. auff den Abend seind wider zwey den.  
Schiff allhero gelanget.

Den 29. ist abermahlen ein Schiff arri-  
virt, mitbringend diejenige Soldaten / wel- 3. Schiff  
che auff dem Schiff der rothe Löw genant / <sup>angelangt.</sup>  
aufgefahren / seyen durch Sturm auff der  
Spannischen Eust untergangen/davon gleich-  
wohlen das meiste Volk salvirt vnd zu Ih-  
rer Kön. May. in Hispaniam gebracht wor- <sup>Holländis-</sup>  
den/bezeugen/ daß man jedem ein Sack mit <sup>sche Sol-</sup>  
Brodi vnd ein halben Reichsthaler verehret/ <sup>daten von</sup>  
damit sie dann ihren Weg auf Rochelle zu <sup>Spanieren</sup>  
genommen / vnd sich von dannen wider in <sup>Christlich</sup>  
Holland begeben.

Den 30. ist unser Herr General mit io.  
Schiffen unter Segel gaangen / deine dann  
abermahlen zu Ehren alle Stuck auff den  
Castellen vnd im Haven ligenden Schiffen  
gelöset/ vnd die Musketirer drey mahl Feuer  
geben müssen.

Den Ersten hat wider ein Franzöß zu dem Majus.  
Feind hinüber lauffen wollen / welcher aber Ein Franzöß  
von unsren Leuthen erdappet vnd zurück in die <sup>ges-</sup>  
Stadt <sup>henckt.</sup>

1630.

---

Majus.

Stadt gebracht worden/deme man dann de  
Proces gleich wie kurz hievorn gedachten/ ge  
macht hat.

Den 3. seind z. von vnserer Comp. welch  
in dem Busch Baumfrüchten holen wolten  
3. Der Bus  
serigen von zu todt geschlagen worden / es ist auch der  
dem Feind in eiliche unbewohnte vnd offene Gassen  
erschlagen. der Stadt kommen / und einen von vnserer  
Ein Moria Morianen darinn angetroffen / demie sie die  
abel tra- Zung abgeschnitten / eine Arm gebrochen und  
kire. eiliche Löcher in den Kopff geschlagen.

Den 5. hat vnser Herr Admiral / von der

Stadt nacher dem Dorff Pouo gewollt / des  
rowegen ihme der Dr. Colonell ein zimblid  
VnserCon- starcke Convoye mitgegeben/ als aber diesel-  
voye wird be auff halben Weg kommen / überfiel sie ein  
von dem Feind ha- Platschregen dergestalten / daß die Musketi-  
angegriffen. rer ihr Gewehr und Lunte nicht trucken ha-  
ten oder brauchen konten/ als nun solches der

Feind / welcher in dem Busch gelegen und  
meistentheyl mit Bogen und Pfeyl versehen  
gewesen/ gewahr worden/ ist er über das Wasser  
gefaffen und mit grausamer fourie auff sie  
getroffen / weilen aber die Pickentrer nicht  
Stand gehalten / als mußten es die andern  
auch auff die Flucht sezen / wir kamen ihnen

war auf der Stadt zu Hülffe und triben den  
Feind wider über das Wasser / aber der grösste  
Schaden war schon geschehen / dann als  
wir auff die Wahlstadt kommen / fanden sich  
dreyssig Leute in einer Zeyle nach einander  
gelege-

Werden sec-  
undirt a-  
ber zu  
spatz.

eleget an dem Ufer ligen / darunder eslichen 1630.  
 ie Köpfe abgehauen / andern das Mem-  
 rum ausgeschnitten vnd in den Mund ge- Maius.  
 ecket / die übrigen haben grosse hölzene Knütt- 30. Mann  
 el vnter dem Haupt ligen gehabt / welches den Wilden  
 ann wohl ein erbärmlich Spectacul gewe- länderlich  
 en / der Hr. Admiral hat sich mit den Resti- ermordet.  
 enden (darunter doch noch viel mit Pfeilen  
 erlegt waren) wider nach der Stadt begeben / Der Herr  
 alber hat eben in dieser occasion das aufge- Admiral  
 landen / was dem Hrn. Gener. hiebeyor auch kommt in Sal-  
 egegnet.

Den 7. ist ein Comp. Morianen auffgerich- Ein Comp.  
 et worden / denen man Pfeyl vnd Bogen / Morianen  
 Schild vnd Schwerdt / grosse Knüttel von in der Sart  
 artem Holz wie die Böhmischen Ohrlöffel / auffgericht.  
 nd dergleichen Gewehr gegeben / vmb sich  
 iicht allein derselben bey oberwehnten vorsal-  
 enden occasionen zu bedienen / sondern sie  
 auisten auch täglich in den Walde / allen  
 and Früchten für die Verwundten zur erfri-  
 hung abholen.

Den 23. müssen wir mit unsrer Compag. Berendern  
 uss der Sadt vnd nach dem Dorff Pouo ziehen das Quar-  
 en/bekainen aber viel schlechter Quartier als tier.  
 wir zuvor gehabt/ eben damahlen hatte ich das  
 sieber / konne derowegen nicht mit marschie- Bin krank  
 en / sondern ward neben andern Kranken vnd werde  
 nd Verwundten in einer Schalupp dahin von einem  
 ebracht / vnterdessen ist mir in dem alten Dieb ge- pländert.  
 Quartier mein hinderlassene Küsten von ei- nem

1630.

---

Majus.

nem Dieb auffgebrochen/ vnd ein schönes kle  
 mit silbern Pafmenten / eines Daumen  
 breit sampt übriger Zugehör / nicht wenige  
 men iweiss Gezeug/ welches alles ich so schö  
 vnd gut als einer vnter der ganzen Compagn  
 ja ohn Ruhm zumelden/besser danu vnter der  
 Regiment gehabt/ darauf gestohlen worden  
 habe also bey überbringung der Bagagie d  
 leere Küst empfangen/vnd nichts mehr übri  
 gehabt/ als was ich mit in die Schalupp ge  
 nommen/ da es dann wohl geheissen Pauur  
 Soldat.

Der Feind gegen Tag/ tha  
 der Feind einen Anfall auff die Insel Anto  
 ni Vaz mit solcher resolution, daß sie nich  
 allein die Brustwehr überstigen vnd ein klei  
 eisern Stücklein auff der Batterie auf den La  
 beten geworffen / sondern auch schon in di  
 Eiliche im Häuser kommen vnd eiliche auff ihren Lager  
 Schlaff er erschlagen/ auch die meisten in die Fucht den  
 schlagen. Riuite zugebracht; jedoch auff manliches fech  
 Hr. Major ten vnd zusprechen Hrn. Major Schueps/de  
 Scheups sich von seinem Losament herab begeben/ vni  
 Manhaftte die meisten Soldaten recolligirt, wider mi  
 That. grossen Verlust abgetrieben / wie wir dan  
 als der Tag angebrochen/ viel Todte auf/ vñ  
 innerhalb der Brustwehren sehen ligen/ dar  
 Ein grau- unter ein Brasilianer gefunden worden/ wel  
 samer wil- cher von extraordinari Größe vnd Stärk  
 der vnd gewesen / auch oben vnd vnden zwei Rehe  
 Menschens fresser. Zähn hinder einander/ vnd also ein stark G  
 bis

ist gehabt/deme etliche Wurst lange Riemen 1630.  
inß der Haut geschnitten / der Nachrichter  
aber viel Schmalz von ihm bekommen.

Majus.

Den 25. bis auff den Letzen seind die Brust-  
gehren mit Palisaden besser versehen / viel  
Korgenstern mit eisernen Spizzen hien vnd das Quar-  
vider gesteckt / auch Fussangel gemacht / wel-  
che Nächtelichen in die Lauffgraben vnd vor  
ieselbige aufgeworffen worden.

Den Ersten 2. vnd 3. seind wider unterschi- Junius.  
ene zu dem Feind hinüber gelossen. Überläufe

Den 4. thate der Feind ein Anfall an das  
kleinere Fortien dergestalten / daß schon etli- Der Feind  
che in die Stücker kommen seyn/würden greift das  
aber mit Verlust etlicher Mann (welche in steinern  
die Busch geschliefst / davon man die Spur  
des Bluts gefunden) wider abgetrieben / hin-  
gegen haben sie 15. von denen / welche auff  
demselbigen gelegen/mit ihren bösen Pfeylen  
verschuetzt.

Den 5. haben sie sich erkühnet auch die  
Stadt anzufallen / mußten aber mit Schad Gassen die  
und Schanden wider davon abziehen. Stadt  
auch an.

Den 6. vnd folgende Tag hat man ein  
Schank vor das Castell zu legen angefangen/  
daran dann stark gearbeitet worden.

Den 15. ist ein Schiff aus Holland allhie  
angelangt / welches mitgebracht / daß die Ein Schiff  
Yacht / das Bracken genant / so den letzten bringt neue  
Februarij von hier abgesegelt / den 16. April Zeitung vñ  
zu Ambsterdañ glücklich ankommen / vnd die dam.

F . . . gute

1630.

Junius.

gute Zeitung von Eroberung dieser Orten i  
berbracht/ deswegen dann daselbst vnd an  
derswo viel Freuden-feuer vnd gewaltige  
Schiessen gehalten worden.

Den 20. hat sich ein gross Unglück zuge  
tragen/in deme mitten auff dem Rivire odo  
Strohm zwischen dem Reciff vnd Anto  
30. Personē Vaz,Biberibi genant/bey hohem Wasser ei  
auf einmal Boot (oder Flachen) mit 30. Personen vmb  
ertrunken. geschlagen/ die alle ertrunken. Der ande  
Strohm / zwischen dem Kloster vnd vester  
Land / heisser Capueribi auff Hispanisch  
Sprach.

Von dem 21. bis auff den Letsten seyn von un  
überläuf- serem Volk zu dem Feind viel hinüber gelos  
ser. sen/die Ursach ware/dß wir gar wenig Pro  
viant gehabt/ vnd öfters in acht Tagen nich  
so viel Brodt odere Speisen bekommen/ als  
einer gar wohl in zween Tagen verzehren  
können/ derowegen die Hunde/ Raken vnd  
hunger ein Ratten haben müssen herhalten/ ist also dar  
böser Wirt auff gestanden/dß wir gezwungen den Feind  
vnd schlech- auf seinem Vortheil zuschlagen/ oder halb  
ter Koch. hungers sterben müssen.

Julius.

Den Ersten vnd folgende Tag continuir-  
te man wacker an der neuen Schanz zu ar-  
beiten/den 8. aber in der Nacht that der Feind  
auff die einen harten Anfall darauff/richeere aber Gote  
neue schätz. Lob nicht mehr aus/ als daß abermahlen et-  
liche von vns mit Pfeylen verlezt/ hingegen  
aber von ihnen zimlich erschossen vnd gequetzt  
worden.

Den

Den 10. seind aller der jenigen Namen/die 1630.  
 i dem Heind hinüber gelossen/auff der Parade  
 ffentlich verlesen / vnd ihre Namen an den Julius:  
 Galgen geschlagen worden / welches meisten- der aufges  
 heils Frankosen gewesen/dadurch sich dann rissen an  
 albige Nation bey vns ganz verdächtig vnd den Galg  
 erhaßt gemacht.

Den 11. bis auff den 18. erwarteten wir  
 mit verlangen frischer Schiff auf Holland / Die ge-  
 nd weilen viel vnter unsren Soldaten gewe- brechliche  
 ten/welche so gebrechlich/dß sie keine Dienst Soldaten  
 mehr thun konten / als ist den 19. ein Jacht nach haß  
 von hier abgesegelt/darauff solche wider nacher  
 Haß geschickt worden.

Den 21. arrivirten (Gott sey dank) ein- zwey schiff  
 nahl wider zwey Schiff/ mit Namen Geller- arrivirt.  
 land vnd der Braumfisch / welche zwar zimb-  
 ich mit Proviant beladen / aber mehr nicht  
 als 55. Soldaten mitgebracht.

Den 23. ist ein Brasiliander in die Stadt  
 kommen/ vorgebent/ daß sein Capitaine mit Ein Bras-  
 dreyhundert Mannen sich unter der Hollän- lianer  
 der devotion zugegeben gewille / dene man fährt der  
 dann gar freundlich tractirt vnd sich alles gu-  
 tes gegen dieselbige anerbotted/darüber ist er  
 des andern Tages wider abgefahren vnd ver-  
 sprochen in zeit vier Tagen mehrere mit sich  
 zu bringen.

Den 29. seind abermahlen zwey Brasilia. Es komme  
 ner in der Statt ankommen mit ebennässigem deren noch  
 anerbietet/ welche man gleicher gestalt empfan- zwey in  
 die Stadt,  
 S ij gen/

1630.

Julius..

gen vnd wider absfahren lassen / scheinet daß si  
guten Lust hätten auf unsere Seiten zu tre-  
ten / weilen aber die Holländer bey überga-  
der Stadt St. Salvator in der Baya totos lo-  
Sanctos Anno 1625. sie in den Accord einzur  
schliessen vergessen / vnd dannenhero von den  
Hispanieren grausam titannisirt worden  
als haben sie nicht mehr allerdings trauer-  
wollen.

Augustus.

zwen Schiff

vnd ein

Jacht.

Den 3. vnd 7. seind zwen Schiff vnd ein  
Jacht auf Holland anhero kommen / welch  
mit Proviant vnd Ammunition wohl beladen  
gewesen / aber wenig Soldaten auffgehabt.

N. 2.

Ein Jacht

nacher der

Insul Ver-

nando ab.

dass sie keines Feinds Schiff angetroffen.

gesertiget.

N. 1.

6 Schiff

vergeblich

auff Par-

then auff

gewesen.

Den 9. seind die 6. Schiff welche auffgu-  
Glück nacher der Baya gefahren / wider ohn-  
verrichter Sachen allhie eingelassen / beklager-  
nando ab.

Den 10. hat der Hr. Admiral / die Jach-  
den Braunsch / von hier nacher der Insu-  
de Vernando gesandt / darauff etliche Mo-  
rianen gesetzt worden / welche neben den Hol-  
ländischen Völckern / so daselbst ligen vnd  
zwen Stuck Geschütz ben sich hatten / das Land  
sollen batzen helfen.

Die übrige Zeit dieses Monats / ist nichts  
sonderliches vorgangen / als daß wir mit der  
Fortification aller Orten foregefahren / dabe-  
neben täglich mit dem Feind / allhie vnd bey der  
Stadt kleine Scharniere gehabt.

September.

Den Ersten ist ein Jacht von Seeland  
wohlsbesaden hiehero kommen / es hat auch der  
Feind

Feind in dieser Nacht zwei Schaluppen/wel- 1630.  
 che mit Bech/Schwefel/vnd dergleichen ma-  
 teria zubereitet gewesen angezündet/ vnd mit September.  
 dem Strohm unter unser Schiff in den Ha- Ein von  
 ven/wollen lassen einlaufen/weilen wir aber fruchtbare  
 derselbigen bey zeiten auff dem Rivire gewahr Stratagema  
 worden/ als hat man sie einen andern Weg  
 geleitet/ da sie vns keinen Schaden zufügen  
 können.

Den 10. seind wider zwey Schiff auf Hol- 2. Belades  
 land vnd Seeland allhie ankommen / mit- ne Schiff  
 bringende Proviant/ Ammunition, vnd 64. auf dem  
 Soldaten.

Den 12. zogen wir zimlich starck das Ri-  
 vire in den Busch gegen der neuen Schanz/  
 liessen daselbstens Bassinen hauen/vnter dessen  
 marschirten wir weiters hinein/kamen zu ei- Ein kleiner  
 nem Haß/ steckten dasselbige in Brandt/in Scharmbü  
 dem zu ruck kehren kam der Feind hinder vns her/zel-  
 her/da dann eiliche beyderseits todt geschoss-  
 sen vnd verwundet worden.

Den 20. ist ein Fleich auf Holland allhie  
 ankommen/ die hat neben anderm auch vier- Ein Fleich  
 zig Soldaten mitgebracht/ welche man Hrn.  
 Capitaine Rüssen zu Verstärkung seiner  
 Comp. überlassen.

Den 22. ist hingegen die Jacht Oberisbel  
 mit Brasilien Holz vnd Glocken beladen von Ein bela-  
 hier abgesegelt/darauff auch 120. Mann/wel- dene Jacht  
 che kein dienst mehr thun können/ sonderlich die fähret nach  
 jenigen/so zu nacht ganz blind wurden/vnd ob Haus.

Anno

84.

1630.

September.

Blinde je,  
doch zu  
Nacht.

Andere  
Schanz  
abgesto-  
chen.

Ein Jacht  
nant/  
abgesetz-  
tet.

October.

Es ist bes-  
ser in dem  
Vatterland  
wohnen.

Vrsach.

man zwar vermeint/ es seye bey den meistern  
ein angenommene Weise/ so hat sichs jedoch  
befunden/ daß wann man ihnen ein brennen  
des Leiche für die offenen Augen gehalten/ si-  
nicht einmahl gezuckt / bis ihnen die Aug-  
branen damit versenget worden / das für aber  
kein Mittel zu finden war.

Den 27. hat man ein Schanz auff der In-  
sul Antoni Vaz angespeckt / welche Eros  
dem Teuffel ist genennet worden.

Den 28. ist wider ein Jacht/ die Löwin ge-  
nommen/ mit allerhand Sachen beladen / von  
hier nacher Holland abgefertiget worden/ Gote  
gebe iho Glück vnd guten Wind.

Den 13. hat der Hr. Bewinhaber Braum  
neben dem Hrn. Pensionario allhier Abschied  
genommen vnd zu Schiff gangen / denen zu  
Ehren die Stuck vnd Musqueten dreymahl  
gelöset worden/ auff den Abend seind noch II.  
Schiff zu Segel gangen / welche vor der Ba-  
ya vnd in der See auff Spanische Schiff  
streissen sollen.

Den 14. haben wir wider gegen der  
Schanz auff dem Strandt Fassinen hauen  
wollen/ als wir aber hinüber kommen/ lag der  
Feind hinter einer Brustwehr/ vnd emp fieng  
vns dergestalten / daß gleich etliche auff dem  
Platz geblieben vnd auch verwundet worden/  
dessen ungeacht überstiegen wir die Brust-  
wehr/ schlungen sie in die Flucht vnd bekamen  
einen

men von ihnen gefangen/welcher in den Xu. 1630.  
den geschossen ware/ eben bey dieser Action  
ist mein Camarade Spieß im abmarschieren <sup>October.</sup>  
uoch auff den Rücken geschossen worden/wel-  
her Schutz aber nicht durch/ sondern auff ein dem Feind  
ilbern Geheiß gangen/darinn ersein Glück-zusechten.  
dubel gehabt.

Den 15. ist an der Schanz/Eros dem Teuf-  
el/ zu bauen angefangen worden/vnd daselb-  
ten ein hölzerne Wambs mit zwei Batterien <sup>Præparato-</sup>  
aufgeschlagen/vier Feldstücklein darauff ge-<sup>ria zu det</sup>  
teilt / die Corps de garde mit Sturmpfählen Schanz-  
von eisernen Nageln Creuzweiss beschlagen vnd  
eingsumb besetzt/ dahinder mit zweien Dich-  
len von Grund auf gefüllt/ wohl versehen/dar-  
um alle Nacht ein Compag. vmb die ander  
gute Wacht gehalten/ des Tages aber haben  
von ieder 20. Mann daran gearbeit.

Den 17. seind wider zwey Schiff von hier-  
unter Segel gangen/ der schwarze Reitter <sup>Ein Am-</sup>  
vnd die Arch Noah/mit denen/ Hr. Capitaine cher Hols  
Reinbach von der Generalität als ein Am-  
ballade na-  
balladeur nacher Holland zu dem Prinzen  
verschickte worden/ der sollte über sechs Monat  
wider allhie seyn/Gott gebe ihnen Glück vnd  
gut Wetter sampt nutzlicher Verrichtung vnd  
eine fröhliche Widerkunft.

Den 19. in der Nacht hatte der Feind ei-  
nen Anschlag auff vorgedachte Schanz/ da unversehēs  
giengen eben unsere Feuerrohr auf zu recog. <sup>überfallen</sup>  
noseiren/ kamen ohnversehens hart auff ein- <sup>vnd durch</sup>  
den Wald. <sup>ander gesagt.</sup>

1630.

October.

ander/gaben also lustig feur vnter sie/siessen die Trompeten wacker blasen/vnd wir die Trommen auff den Baterien röhren / davon-dam dem Feind (der doch sehr stark geweht) ein solcher schrecken eingejagt worden/dass er mit Hinderlassung eilicher Todten/ 15. Musqueten/Banduliers vnd Lonten/die wir des Morgens ohnfern der Schanz gefunden/sich eilents wider durch den Wald retirte.

Den 21. seind zwei Jachten/benanlichen

3. Wohlbe-  
ladene  
Schiff an-  
kommen.

Pernambuco vnd Curaç samt einem Kaufmanns Schiff allhie eingeloffen / bringende  
80. Soldaten/vnd neben dem Proviant auch Schüttfärch/Palisaden/Diehlen vnd sonst allerhand materialia zu dem schanzen vnd bauen dienlichen/mit sich.

November. Den 7. ist ein Fleuth von Enekhüsen allhie ankommen/welche auch allerhand Virtualien  
Sterners  
ein Fleuth. bneben 50. Soldaten mitgebracht.

Den 9. haben wir allhie zu Nacht/zwi-  
schen 8.vnd 2.Uhren ein Finsterniß gesehen.

Den 18. wolten wir wider Fassunen zu der Schanz auff den Strandt machen / so bald aber der Feind solches gewahr worden / setzte er stark auff uns vnd verlekte ihrer zween / gel mit hingegen erschossen wir auch eiliche von ih-  
dem Feind. nen/die sie in dem abmarschiren hernach weg-  
geschleystt haben.

Ein  
schlechte  
Beut  
bringe die  
Fleuth.

Den 20. ist diejenige Fleuth / welche auff gute Glück aufgesfahren / wider allhie ein-  
gelauffen / mitbringende ein Spanischen  
Preis/

Preiß/darauff nicht mehr damit 16. Personen/1630.  
 sonst mit Salsz/ Zwiblen vnd Knoblauch  
 wohl verschen war.

November.

Den 24. ist ein beladen Schiff von Gröningen allhie arrivirt, darauff 40. Soldaten.

Den 25. ist der Hr. Admiral Walbeck/ der mit 6. Schiffen von der Baya auff den Feind gestreift/wider allhie ankommen/hat in dem Rivire bey der Capo St. Augustino 5. Spanische Caraveel bekommen/davon er vier aufz. Admiral geladen vnd in den Brand gesteckt/das fünfte kriegt fünf aber mit sich hichero gebracht/welches mit Zu-Caraveel. eker vnd Tabac beladen war/die Spanier aber so auff disen Schifflein gewesen/haben sich auf das Land begeben/vnd mit der Flucht salvirt.

Den 29. hat der Feind abermahlen ein starcken Angriff auff die Stadt gethan/so bey drey Stunden lang geweret/ hat aber mehr nicht damit aufgerichtet/als daß er drey von unserm Volk gequetschet/ dagegen haben sie Der Feind sündlicher massen eingebüßet/welches wir dann fürmet die Stadt versch des morgens an dem gesündenen Gewehr vnd geblich. vielem Geblüt aller Orten gar wohl spüren können.

Den 4. ist ein kleine Barca, Zuckerbrot ge- December.  
 nant/ aus Holland allhero kommen/ welche Ein Barcas mit Bisquit vnd Meel beladen. ankommen.

Den 5. seind drey Proviant Schiff allhie Empfange arrivirt, darauff 80. Soldaten/habe mit den- Brief von selbigen zwey Schreiben von meinem lieben Straß- Vatter vnd Bruder aus Straßburg empfan- burg. gen/ sub dato des 15. Augosti. Den

1630.

Den 8. seind wider zwey Schiff ankomen  
men / der Vice-Admiral von Hrn. General  
December. Peter / ein schön groß Schiff / darauff 42.  
z Grosse Schiff mit grob Geschütz vnd 150. Soldaten / so dann der  
Proviant Oliphant mit 130. Soldaten,  
vnd Volct.

Ein Sol-  
dat gehext.

Den 10. ist ein Soldat gehexet worden /  
welcher in ein Magazin Haus gebrochen /  
darum er doch mehr nicht als eilich wenig  
alte verfressene Stockfisch gefunden.

Den 11. ist Hr. Obrist eicut. Elz zu Schiff  
HerrObrist gangen / deme zu Ehren die Soldaten in das  
Kieut. Elz Gewehr gestanden / vnd bneben den Musque-  
gehet zu ten auch aller Orten auf den groben Stü-  
cken Feuer gegeben worden.

Den 12. seind zwey Schiff zugleich mit  
unter Segel gangen / welche allhic Zucker vnd  
Tabac eingeladen.

Den 15. ist ein Morian von dem Feind zu  
vns herüber kommen / berichtet / daß ein Ver-  
Ein Mort. an entdeckt räther unter vnsrem Volct / welcher täglich zu  
Verräthe. ihnen in den Wald komme vnd Zeitung über-  
rey. bringe / wie stark alle Posten besetzt / was für  
Schiff aus dem Batterland ankomen / auch  
wieviel Soldaten / Proviant vnd Ammunition  
sie mitbringen.

Den 22. ist wider ein Schiff aus Holland  
Ein Schiff ankommen / der Strauß genant / neben allere  
mit 50. Soldaten. hand Sachen mitbringende 50. Soldaten.

Kleines  
scharmū-  
gel.

Den 23. In dem wir wider Fassinen zu  
den Schanzen gehauen / haben vnsre Feuer-  
rohr mit dem Feind scharmūziert / davon  
wegen

ween tode geschoßen vnd etliche verwundet 1630.  
 worden. Auff den Abend arrivirte wider ein ————— December,  
 Schiff/darauf war Capitanne Carmillion mit Wider ein  
 p. Soldat. n: In der nacht aber vmb 11. voren Schift an-  
 wurden die zwei Compagnien mit den Feuer- gelangt  
 ohren beweiben 200. Musketierern coman-  
 ditt, die giengen ganz still auf / vnd legten  
 sich vor Tag zu beyden Seiten der Passagie  
 da der Feind pflegte über das Rivire zuschen  
 und durch zukommen) ein stück Wegs in das  
 duckeste Gebüsch/darauf dann da mit anbre-  
 chenden Tag das Werckvölk mit einer  
 schwachen Convoye gefolget/welche gar lang-  
 sam marschirt vnd sich sicher gestellet; Als  
 nun solches der Feind ersehen/hat er sich nicht  
 gesäumet / sondern Haussenweis über das  
 Wasser gesetzt/vnd mit grossem Geschrey auff Glückliche  
 vns zugezogen/wir aber retterirten vns/vnd Kriegsstra-  
 das Werckvölk nahme die Flucht / bis wir tagema.  
 sie besser heraus locketen/vnd sie sich zimblich  
 verschossen hatten / da fielen obgedachte Völ- Schneiden  
 cker auf allen Seiten heraus/schnitten ihnen dem Feind  
 den Pas ab/vnd schossen alles darunter was  
 sie antraffen/tractirten sonderlich die Bras- Vnd spiele  
 lianer ebener massen wie sie es vnserm Volk das lusta-  
 zu verschiedenen mahlten auch gemacht haben/  
 dergestalten/das neben vielen Gewehr/Pfeil  
 vnd Bogen/ auch manche Nasen vnd Ohren  
 an die Degen gesetzt vnd in das Quartier  
 getragen / wie dann mein Herr Major von  
 Berstedt/ als ein Heroischer Cavallier seine  
 halbe

Anno

90:

1630. halbe Kling voller Nasen vnd Ohren den  
Hrn. Coloneil verehrt/ desgleichen ihme auch  
December von andern präsentirt worden. Hierauß ha-  
Ein schönes Präsent der Spanische Gubernator Signor Dalbu-  
von (S. V.) querque einen Trommenschlager hierüber ge-  
Schelmen schickt vnd begehrte / daß man beyderseit  
Nasen vnd Kriegsgebrauch halten vnd die Todten unbede-  
Ohren Was eine schädigt begraben lassen/deme dann in seinem  
rechte/ ist de begehrten willfährth ; iedoch mit der Condi-  
anderen bil- tion ; daß die Wilden ebenmäßig von ihm  
sig. dazu auch angehalten werden sollen.

Vier Schif Den 25. ist die kleine Barca, Zuckerbrod-  
nach West genannt/nacher West India abgefertiget wor-  
India ab- den/ an der Insul St. Martin Salt zu laden,  
gesegelt. deren des andern Tages die drey Proviant-  
Schiff gefolget.

In dem ge- Den 27. ist vnser Volck in der Stadt mit  
büsch soll einer zimblich starcken Convoye aufzgangen  
man wohl vmb Erfrischung für die Kranken zu holen,  
recognosci- als sie aber ein stück Wegs in das Gebüsch  
kommen/ lag der Feind mit drey Troupen dar-  
inn/ fiel ohnversehens heraus/ brachte etliche  
in die Flucht / die meisten aber fechteten so  
dapffer vnd lang/bis sic Entsaß aus der Stadt  
bekommen/vnd den Feind zu ruck geschlagen/  
welcher dann bey dieser rencontre sich zwar  
vmb ewns revangirt ; iedoch aber auch kei-  
ne Seiden dabei gesponnen/ dann man wohl  
wahrnehmen können/ daß sie viel Todte weg-  
geschleift haben/ vnd der Verwundren nicht  
wenig gehabt/ aufs vnser Seiten seind eben-  
mäßig

nässig viel gequetscht worden vnd über 40. 1630.

Mann auff dem Platz geblieben/darunter Capitaine Rüß/etliche Fähndrich vnd Sergeanten / welche alle in die Stadt gebracht vnd nach Soldatischer Manier begraben worden. stier vnd December. Versichern dasfere Oſt.

Den 28. ist das Schiff die Cap genant/gute Sol auf Holland ankommen/welches mit Provianden. Die Cap viand wohl beladen.

Den Ersten kam ein streiffendes Schiff Speiß für allhie eingelassen/welches ein klein Span. die hungernisch Cataveel mitgebracht/darauff mehr nicht dann 84. Küsten Zucker. Einflechto. tige Mänßlanuarius.

Den 4. ist das Schiff Ammelsforth allhie te Benth. ankommen/mitbringende allerhand Provi. Das Schif sion vnd so Soldaten. Ammelsfort antommen.

Den 5. vnd 6. seind zween Brasilianer von dem Feind zu vns herüber gellossen.

Den 7. ist wider ein Streijßer einkommen/brachte ein Spanische Barca mit sich/welche zimlich viel Gewehr vnd Proviand geladen/so dem Feind hat sollen zukommen/be- richten daneben/das ohngefehrlich 100. Spanische Soldaten darauff gewesen/welche über Bordt gesprungen/vnd an das Land (davon sie ohnfern gewesen) geschwommen seyen. Ein Spanische Barca erobert.

Den 12. ist der Brabander Verdunc genant/welcher allhie zu Olinda bey den Portugiesen gewohnet/aber als wir die Stadt erobert/auch vnter dem schein der Freundschaft bey vns verblieben/vnd sich alles gutes anerboten/auch bey männlichen/sonderlich aber bey

1631. Januarius. bey dem Hrn. Colonell so besicht gemacht/ daß er denselben öfters an der Hand geführt vnd  
 Wird gefangen gesetzt / auch an Händen vnd Füßen  
 gesetzt vnd in Eisen geschlossen worden. Ursach/ daß der  
 Eisen geschlossen. Brasilian/ welcher den s. dieses zu uns herüber  
 kommen/ seinen Morian gekant vnd Be-  
 riche gethan / daß er denselben allezeit über  
 Geind unsen, den dritten Tag mit Briessen an Signor Dal-  
 re Anschlä. buquerque abgesertiget/ vnd denselben alle-  
 ge. unsere Anschläge nicht weniger was ihm son-  
 sten vertrauet worden oder passirt ist/ geoffen-  
 baret.

2. Schiff  
ankommen.

Den 14. seind wider zwey Proviant Schiff  
allhie ankommen/ darauf 90. Soldaten/ die  
wollen aber nichts von der neuen Flotta wiss-  
sen.

Den 17. kamen wider zwey Schiff aus  
Holland/ darauf 100. Soldaten/ sampt den  
zwey schiff Officiern/ die berichten/ daß die Flotta vor ih-  
 arrivirt bringen Bonanova. nen aufgelassen/ wie stark aber dieselbe/ kön-  
 ten sie nicht wissen/ weilen von allen Orten  
 aufgesandt worden.

Des Feinds  
grosser Vortheil.

Präparato-  
ria zu der

Den 18.19 vnd 20. hat der Feind täglichen  
 etliche verlegt/ als man an dem halben Mond  
 gearbeitet/ so vor die Schanz gelegt worden/  
 dann derselbige in dem Gebüsche über dem Ri-  
 uire gelegen / wir aber hingegen ganz bloß  
 auf dem Strand gestanden.

Den 22. gegen tag seind wir zimlich stark/  
 auch mit Balken/ Diehsen vnd Palisaden  
 wohl

wohl verschen / auff die kleine Insul gegen 1631.  
 Antoni Vaz über gefahren / vnd allda ein höl-  
 gern Wambs mit drey Batterien aufgeschla-  
 gen / darauff drey Feldstücklein gestellt / vnd Schanz.  
 ringsumb mit doppelten Palisaden wohl ver-  
 waret / Nachmittag vmb ein Uhr that der  
 Feind einen harten Anfall darauff vnd schos-  
 se so heftig mit Kuglen vnd Pfeilen / daß 10. greifft das  
 Mann von vns verlest vnd einer todt gebli-  
 ben / vermeinten vns auch mit Gewalt herauß Wambs  
 zu treiben / mußten aber ohn verrichter Sachen gar harte  
 vnd mit Verlust viel Volcks / sein stillschwei-  
 gent ohne Trommenschlag vnd jubilieren wi-  
 der abziehen.

Den 23.24. vnd 25. continuirte der Feind  
 noch ferners auff unsere Leuthe / so hin vnd  
 wider giengen / auff dem Busch über das Ri-  
 vire zuschiessen.

Den 26. ist das neue Werk auff der klei- Ein neue  
 nen Insul / bey dem hölzern Wambs abgesto- Schanz  
 chen worden / wird mit Gottes Hülff ein schö. abgestochē.  
 ne Schanz geben von dreyen Pünten.

Den Ersten sein unsere Feuerrohr in der Februarius.  
 nacht vnter des Feindes Werk einem gewehrt / Unsere  
 aber unverrichter sachen wider zu ruck kommen. Feuerrohr  
 gehen auff

Den 2. haben wir an der neuen Schanz Parthen.  
 zu arbeiten in Gottes Mahmen den Anfang  
 gemacht / davon dann unsrerer benanlichen Die Ruthē  
 Herr Major von Berstedts Compag. (dar. zu schange  
 unter ich aniesko vor Adelburst oder Gefrey- aufgemes-  
 en diene) 16. Ruthen zu machen gegeben wor- sen.

den

1631. den / in der Nacht ist das Schiff der Jäger  
 Februarius. genant / allhie ankommen / darauff 80. So-  
 Das Schif daten / die haben vermeint / die neue Flott  
 der Jäger gewiß vor Anker zu finden / weilen dieselb  
 ankommen. vor ihnen / aufgeloffen.

Den 3. hat des Hrn. Straßkirchers Toch-  
 Die Erste ter mit einem Bewirthaber von der West-  
 Hochzeit Indianischen Compagnie Hochzeit gehalten  
 allhie.

Den 4. ist wider ein Schiff eingeloffen.  
 welches mit Proviand beladen.

Ein Fran- Den 5. des Morgens / ist eines von unsfern  
 gesischer Schiffen / welches auff gut Glück aufgesah-  
 SeeRau. ren / wider zu ruck kommen / vnd hat einen  
 her. Französischen See-Rauber gefänglichen mi-  
 sich gebracht.

Der Eng- Den 6. kam wider eines sambt einem Eng-  
 lisch Mann ländischen Schiff in den Haven eingeloffen  
 bringeneue die bringen Schreiben mit sich / daß Don Fri-  
 Zeitung. derigo mit 64. Seglen aus Hispanien abge-  
 fahren / ob es nun vmb uns allhie zu thun /  
 weiß man nicht / berichten daneben / daß Ihr  
 Kön. May. in Engel Land 100. Schiff zurüsten  
 lassen / vnd daß auch 11. Schiff im Blemy  
 bereit legen / vorgedachter Hispanischer Flotta  
 nachzufolgen.

Brennen  
 und schi-  
 ssen Victo-  
 riam.

Den 7. zu Nachts vmb 9. Uhren / brandten  
 vnd schoßen wir so wohl allhie als auch in  
 der Stadt Victoriam / weilen nunmehr Jahr  
 vnd Tag verflossen / daß wir mit der Hülff  
 Gottes nicht allein diese Plätze eingenom-  
 men / sondern auch erhalten haben.

Den

Den 9. kam wider ein Brasilian von dem 1631.  
Feind auf unsre Seiten.

Den 10. folgete desgleichen ein Morian / Februarius.  
er berichter vns / daß als der Feind den 22. Ein Brasi-  
lian und Passado einen Anfall auf das hölzerne Morian zu  
Wambs gethan / ihrer 25. beschädiget vnd er vns kommen/  
chossen worden / darunter des Gubernatoris thun guten  
Bruder gewesen / welchen 2. Negros unter Bericht.  
dem scharniżieren in einer Hangmatten hin / Ein hoher  
Officier weg getragen / deswegen sie damahlen so still bliben.  
und traurig abgezogen.

Den 13. des Morgens frühe als unsrer  
Volck Reiser abgehauen / seind die Feurrohr  
unterdessen in eines von des Feinds Werck Schlechte  
gefallen / haben aber nichts darinn gefunden Beuten/  
als ein Eade mit Kraut vnd Loth/etliche Hang.  
natten vnd Potisen mit köstlichem Erance  
gefüllt.

Den 18. seind abermahlen zween Moria-  
nen mit Pfeyl vnd Bogen zu vns gefallen. 2. Kommen  
zu vns.

Den 25. ist hingegen einer unsers Volcks Einer laufte  
zu dem Feind hinüber geloffen. Einer lauft  
hinweg.

Den 27. haben die Portugiesen auf ihrem  
Werck vns in dem halben Mond frühe Mor-  
gens zugerissen / wir solten zu ihnen hinüber Wird erhö-  
kommen / vnd unsren Aufreißer an einem  
Baum sehen hängen.

Den 31. ist wider ein Brasilian von dem Martius.  
Feind auf unsre Seiten getreten ; In der  
Nacht aber ist ein Parthey von den Feuer-  
rohren nacher der Stadt commandirt wor-

1631.

Martius.

den / denen man auff etliche Tag Räß vñ  
Brot mitgegeben / deren Verrichtung in g-

heim war.

Den 6. hat man allhie general Muste-  
ring gehalten.

Den 9. ist abermahlen ein Morian vo-  
dem Feind herüber gelassen.

Unsere Parthey-  
gänger bringen <sup>z.</sup> ist die außgeschickte Parthen Feuerrohr wide-  
einkommen / haben mehr nicht außgericht / als  
daß sie zween Portugisen gesangen mitge-  
bracht / welche sie bey dem abgebrändten Haus  
gegen der Schanz über / auff der Schildwach-  
erdappet haben.

Den 12. ist ein Portugiß bey der Schan-  
ze dem Teuffel oder Fünffhuck genandt.  
Ein Portu- Trok dem Teuffel oder Fünffhuck genandt.  
giß kompt übergelauf, hierüber kommen / welcher von der Schild-  
fen. wacht hintweg gelassen ist.

Gebrechlis gebrechliche Soldaten / welche keine Dienst-  
che nacher mehr leisten können / wider nacher Haus ver-  
Haß ver- schickt worden.

Unsere Feuerrohr auf ein Schiff vnd etliche Schaluppen ge-  
haben ein setzt worden / die nahmen ihren Cours nach  
Anschlag. der Cape St. Augustino.

Den 18. kamen sie wieder zurück / erzehl-  
Richtē aber ten / wie sie ein stuck Wegs vnderhalb der Ca-  
wenig auf. pe gewesen / vnd zu etlichen Häusern kom-  
men / darinn sie aber wenig gefunden / dann  
so bald sie die Portugisen gegen dem Land  
sehen

ahen ausfahren/seind dieselben mit Sack vnd 1631.  
Sack in den Wald gellossen/derowegen sie et. Martius.  
che Häusser angezündet / vnd einen alten  
Mönchen gefänglich mit hiehero gebracht.

Den 20. seind 4. Schiff allhier eingelauffen/  
rey aufsstreiffende (darunter eines ohne Fla-<sup>4.</sup> Schiff  
gen/weilen dem Schiff Patron vor der Baya, dren brins  
aselbst sie mit eilich Spannischen Schiffen gen schlech:  
schlagen/der Kopff abgeschossen worden) so <sup>te / dz vier-</sup>  
ann ein Gleith/welche aus Holland kochien/ <sup>te aber gus-</sup>  
ut Diehlen vnd allerhand materialien bela-  
en;brachte zeitung/dß der Edle Hr. General  
dater mit 5. Schiffen/vier Wochen vor ih-  
en aufzufahren / deme 7. Proviand Schiff  
esfolget/berichten weiters/dß sie bereits eine  
on des Hrn. Generals Zachten auf hiesiger  
küsten angetroffen / vnd mit dem Schiffer  
esprochen / der vermeint daß obgedachte in  
enig Tagen auch allhie seyn werden.

Den 21. ist aberinahls ein Morian von Ein Morian  
em Feind zu uns herüber kommen/vnd auf <sup>von dem</sup> Feind her-  
ie Zeit / als man doppelte Schildwachten über gelöf-  
aufgeföhret / kam ein junger Brasilian vor <sup>sen.</sup> Ein junger  
en Fünfshuck/welcher mit 4. Musquetierern Brasilian  
inein geholt vnd gefrage worden/wie er da- verirret.  
in kommen/der berichtet/dß sein Herr mit  
eins Portugisen vmb unsere Werck gehe/  
nd ihm befohlen wider zurück in ihr Quar-  
ier zu lauffen/ist aber verirret vnd vor unsrer  
Schanz kommen.

Den 22. hat unsrer Hr. Gouverneur vnd  
G ij Colo-

Anno

98:

1631.

Colonell, den alsten gefangenen Portugise  
(nach deme man ihme alle Werck / Artigle  
Martius. rie vnd andern Vorrath gewiesen) wider au  
Der alte freyen Fuß gestellet vnd mit etlichen Schre  
Mönch oh, ben zu seinen Leuthen geschickt / mit deme ha  
loß gelas sen. ich öfters in dem Closter vnd meinem Zelli  
chen / allwo ich mein gut Quartier gehabt  
das wenige Latin , so ich erlernet / gemerzt  
vnd von meiner Heymat sonderlich der Stad  
Argentina vnd dem schönen in aller Welt  
berühmten Tempel erzehlet / warüber er sic  
Ein Schiff dann / als ein gar alter vnd fast kindisch  
bringet be eicht vom Geistlicher nicht genusam hat verwunderet  
Gen.Pater. können / daß ich so ein junger Mensch mich  
biß in diese Lände gewage.

Den 23. kam ein Schiff aus Holland all  
hie in den Haven gesegelt / darauff 45. Sol  
daten die berichteten / daß sie in England erfah  
ren / der Hr. General Pater seye von dar / ach  
Tage vor ihnen aufgeloffen.

Den 24. ist der Brabander / welcher den 12.  
Januaris jüngsthin gefänglich eingesezt / auf  
des obengedachten alten Mönchen aussage  
Der Ver räther Ver dunc wird (welcher von allen seinen Verrichtungen gut  
gedäumelt. Wissenschaft gehabt / vnd solche unserm Hrn  
Gouverneur entdecket) gedäumelt worden,  
was er nun bekandt / wird hiernechst folgen.

Den 25. seind sie wider hinder dem Ver  
räther hergewest / weilen derselbige alles / was  
längnet de er gestrigen Tages gestanden vnd auff dem  
anderen Tag alles Peinbancf bekandte / hernach wider geläug  
wider. net.

Den

Den 26. seind zween junge Brasilianer 1631.  
von dem Rivire auf einem Cano (welches von  
einem stück Holz / wie ein kleiner Floß ge- Martius.  
nacht gewesen) zu uns herüber kommen.

Den 27. des Morgens frühe/ hat sich Ver-  
lunc der Verräther / zu einem kleinen Loch Verdune  
darüber sich manigfachen verwundern müs- der Verrä-  
ten/ wie er als ein grosser vnd dicker Mann/ sich de Hals-  
hat können hindurch kommen) hinunter auff abstürzen-  
tliche Quaderstein/ deren vor dem Gefäng-  
niss gelegen / gestürzt / willens ihme selbsten  
den Hals zu brechen/ hat aber nur ein Loch in  
den Kopff gefallen/ darauf ex dann noch här-  
ter gepeinigt vnd besser verwacht worden.

Auff den Abend seind drey Schiff aus Hollan-  
dland ankommen / mit Victualien wohl bela- dische schiff  
den / haben aber nur 50. Soldaten mitge-  
brachte.

Den 31. ist offtgedachter Verräther eben in Der Ber-  
verselben Stydien gestorben/ da er hat sollen räther  
hinauf geführt werden/ ist derowegen von vier stirbt in de  
Morianen vor des Herrn Fiscals Losament <sup>Gefäng-</sup>  
getragen / allwo sein verbrechen vnd Urtheyl  
verlesen worden/nemblichen daß er bey Ein-  
nehmung der Stadt/ zwar unter dem Schein  
der Freundschaft auff unsere Seiten getret. Sein bō-  
ten/ zuvor aber dem Spanischen Gubernas vorneh-  
tore vnd den Geistlichen / mit Empfahrung men vnd  
heyligen Nachtmahls versprochen (zu wel- vnuwürdig  
chem Ende er dann einen Morianen gehalten/  
ges com-  
durch welchen er die Briefe an Signor Dal-  
municiren.

Anno

1631.

Martius.

Des Ver-  
räthers  
endliche  
resolution.

Das ge-  
fachte Br-  
üthenl/ auch  
an de tod-  
ten leich-  
nam exe-  
quire.

100.

buquerque hinüber geschickt ihm alles zu-  
visiren wie starck wir an Völckern/wie vnse-  
Wachten aller orten versehen/wo man am be-  
sten einen Anfall thun könnte/ was für Artigle-  
ria, Ammunition vnd Proviant wir nit allein  
beyhandē haben/sondern auch mit ankommenden  
Schiffen auf Holland erhalten/wān vñ  
wie starck die Partheyen vnd Convoyen auf-  
gangen ic.hatte ihm eadlichen auch vorgenom-  
men vñserm Hrn. Gouverneur in dem triu-  
cken zu vergeben vnd das Pulver in Brand  
zu stecken; Summa sein ganze intention vñ  
resolution war dahin gerichtet/vns alle vñ  
den Hals zu bringen/welches ihm aber (Got-  
sey lob) noch weit gefehlt. Hierauß ist er nur  
auf Befelch des Hrn. Gouverneurs von den  
vier Morianen an zweyen Seylen hinauf  
zu der Justitia geschleyfft/daselbst er ersla-  
chen vermög des gefachten Urtheyls strangu-  
lirt, zum andern zwey Finger vnd den Kopff  
abgehauen/ vnd dann drittens geviertheylt  
worden/ den Kopff hat man auff einem ho-  
hen Pfahl bey dem Hornwerck an der Schanz  
de Brün/am Strandt gesetzt/das eine Vier-  
theyl bey dem Fünffhuck oder Eros dem Teuf-  
sel/ das andere vor die neue Schanz Glück mit  
Podt (gut teutsch/sie in den Haven) an einen  
Galgen aufgehänget/ die übrige zwey seind  
nach der Statt geschickt/sollen auff dem Berg  
vnd den Platz/da vnser Convoye den 27. De-  
cembris jüngsthin geschlagen worden/ auch  
gleicher gestalt auffgehänget werden. Den

Den 2. zu Nacht vmb 9. Uhren / als ich 1631.  
 nich in meines Hrn. Majors Esament wolte —  
 u ruhe begeben vnd die Ampel auflöschten sic Aprilis.  
 e zu grossem Unglück der brennende Buzea in  
 den Caparal meines Banduliers / welches Durch Bu-  
 neben meiner Matraken gehangen / davon glück ver-  
 nicht allein die übrigen Ladungen alle ange- ursachte Al-  
 findet / sondern auch mein Musquet lößganz latm in un-  
 gen / darauf dann alsobald Allarm in dem fern quars  
 Quartier geschlagen worden / welches aber  
 nein Hr. Major dergestalten vertuschet / daß  
 ich zwar vngestraft (jedoch aber zimblisch an  
 füßen / Hembd vnd Leib verbrennet) davon  
 omnien bin.

Den 4. ist der Edle Herr General Pater Der Edle  
 mit s. Schiffen allhie ankommen / benantli Herr Gen-  
 hen dem Prince Wilhelm darauff er gefah Pater arri-  
 en / Utrecht / der Windhund / Raab vnd ein vrt mit s.  
 Fleuth / mitbringende zimblisch Volk vnd Schissen.  
 Proviand / deme zum freundlichen Willkom  
 alle Schiff in dem Haven / vnd die Castell drey  
 Stuck / vnd sie hinwider soviel / gelöst.

Den 5. ist er an das Land gefahren / vnd von Wird  
 dem Hrn. Gouverneur beneben vielen hohen freundlich  
 Officiern auffs freudlichste empfangen / auch empfange.  
 nacher dem Castell St. Joris vnd der Schanz  
 he Brün beleitet / da ihme dañ aller Orten aus  
 groben Stücken vnd Musqueten mit grossem Hr. Gene-  
 ral Pater  
 rabeliren der Soldaten (welche er allezeit bes ein Solda-  
 ter als die Bootsknechte tractirt) dreymahl ten freund.  
 zu Ehren Salut geschossen worden.

1621.

Aprilis.  
Von dem  
Hrn. Gou-  
ver. statz  
lich tractirt  
vnd in alle  
Werck ge-  
föhret.

Den 6. hat sich der Hr. General hierüber auf die Insul Antoni Vaz begeben / daselbst mit dem Hrn. Gouverneur Mittags Mahlzeit gehalten / hernach in den Fünffhuck spaziert nicht weniger das Hornwerck vnd Kloster besichtigt / darauf abermahlen die Stück auf den Wercken gelößt und die Musketiere dreymahl Salut geschossen.

Den 9. auf den Abend ist ein Portugis  
Ein Porta- von dem Feind in die Stadt kommen / wel-  
gis kommt in cher alsobald in ein Schalupp gesetzt / vnd hie-  
die Stadt, hero zu dem Gouverneur gesandte worden / des-  
sen anbringen wird nechstens zu erfahren sein.

12. Comp.  
gehen zu  
Schiff ei-  
nen Haven  
vnd Castell  
einzuneh-  
men.

Den 12. seind zwölff Compagnien unter  
dem Commando des Oberst Lient. Steinkal-  
lenfels zu Schiff gegangen / des Havens vnd  
Castells zu Tamarica sich zu impatroniren /  
damit die Spanischen Schiff nicht mehr  
daselbst einlauffen vnd dem Feind etwas  
ausführen könnten / dann solches gar ein beque-  
mer Ort war / nicht sonderlich weit vnter der  
Stadt Olinda auf der Norder seiten gelegen.

2. Schiff  
auf Holz-  
land.

Den 14. seind wider zwey Schiff allhie an-  
gelangt / der Notter vnd der Vogel Phönix /  
brachten nicht allein Soldaten / sondern auch  
ein guten Vorrath an Proviand mit sich.

Neue Zeit-  
eung von  
Tamarica.

Den 20. vor Mittags ist Herr Capitaine  
Schopps mit einer Schalupp zurück kom-  
men / berichtet / daß unsere Völcker den Ha-  
ven Tamarica besetzt / vnd sich unter dem Ca-  
stell vergraben haben / gegen Abend ist er nach  
empfan-

empfangener ordre von dem Herrn General 1631.  
vnd Gouverneur wider dahin abgesertiget  
worden.

Aprilis.

Den 22. ist der Herr Obrist Licut. Stein-  
kassenfelsz selbsten von Tamarica wider hieher <sup>Fernerer</sup>  
kommen / den Hrn. Gouverneur berichtende / bericht we-  
das vorgedachtes Castell den Haven nicht bes- Castells.  
reyen könnte / mußte derowegen nochwendig ein  
Schanz auf die Seiten gelegt / vnd ein Horn-  
werk davor gemacht werden / vmb denselben  
von vnterschiedenen Orten zu bestreichen.

Den 25. seind zween junge Morianen von <sup>2. Mortanē</sup>  
dem Feind / bey dem Fünfthuck hierüber ge- <sup>auf vnser</sup>  
lauffen kommen. <sup>Seit ge-  
treten.</sup>

Den 27. vmb Mitternacht seind drey Bra-  
slianer (als das Wasser am höchsten gestigen / <sup>Die Brasie-</sup>  
vnd man sich keinet Gefahr besorgte) so nahe <sup>lianer ma-</sup>  
auff vnser verlorenen Schildwacht kommen / <sup>chen sich an</sup>  
das sie denselben wohl hetten können zu todt <sup>die verloren-</sup>  
schlagen / weilen sie aber ihne lieber gesangen <sup>ne Schilde-</sup>  
mitgenommen / hat er sich mit seinem Degen <sup>wache.</sup>  
außs besté gewehret / auch so jämmerlichen ge-  
schryen / daß man ihme auf der Schanz mit  
eßlich Musquetierern zu hülffe kommen / haben  
hen ihn derowegen müssen verlassen vnd durch  
gehen ; Eben an diesem Platz hat mich der Verlorenen  
gesreyte Corporal / kurz zuvor bis in die dritte <sup>Schild-</sup>  
Stund ohnabgelöst stehen lassen / wann ich <sup>wacht siehe</sup>  
num denselben verklagt hette / sollte er wohl lich.  
vmb sein Charge gesprungen seyn / hat michs  
aber hernach wohl wider geniesen lassen vnd  
meiner oft verschonet. G v Den

1631.

Aprilis.  
Ein Sege-  
ant von de-  
Feind ge-  
fangen.

Den 28. ist einer von unsren Sergeanten  
bey der Schanz dem Fünffhuck / Vögel zu  
schiessen aufgegangen / hat sich aber gar zu  
weit hinauffwärts an dem Rivire begeben/  
derowegen ihme von etlich Portugisen der  
Pax abgeschnitten / vnd er von denselben ge-  
fänglich angenommen worden.

Majus.

Ein Schiff Schiff der Griffon von Horn genant / mit-  
ankommen. bringende Proviand vnd 50. Soldaten.

Das schiff Ambsterdām/ Ambster mit allerhand nothdürftigen Sachen wohl  
dam komet beladen / darauff auch ein starcke Compagnie  
zum andes Soldaten / vnter dem Commando Hrn. Ca-  
ren mahl pitaine la Rivire (welcher allein vor allen an-  
den vnd ve. dern Officieren vnd Soldaten die grosse Ehre  
sezt. erhalten / das liebe Podagra mit in diese Lande  
zubringen) die gleich des folgenden Tages an

Die neuen Land gesetzt worden / war sehr schön Völcker  
können die; wan sie nur besser aufzdauren / als bis anhero-  
ses Land nie vnter den new ankommenden Völckern besche-  
wohl ge- hen / davon der meiste theyl weggestorben / die  
wohnen. solchen heissen Landes vnd schlechten halbge-  
salzenen Wassers gar nicht haben gewohnen  
können.

Ein Jung Den 5. ist ein Portugisischer Jung in die  
vom Feind Stadt übergelassen kommen / welcher mit ei-  
hierüber ner Schaluppen hichero zu dem Gouverneur  
gelauffen. geführt / vnd warumb er solches gethan / scharff  
examiniert worden

Das Schif Den 8. ist das Schiff Hollandia auch wi-  
der

der hiehero kommen/ darauff Herr Capitaine 1631.

Solster über hundert Mann stark / sonst —  
ebenmässig mit Proviant wohl versehen war. Maius.  
auf die Compagnie folgenden Tages an Land Hollandia  
gesetzt/ vnd einquartirt worden. auch wider  
ankommen.

Den 11. kam wider ein Schiff allhie ein. Der halbe  
loffen/ der halbe Mond genant/ welches mit Mōd kommt  
Victrualien wohl beladen. auch wider.

Den 13. des Morgens frühe/ gieng Jann <sup>Unsere</sup>  
Hackmann der Sergeant mit 24. Feuerrohr Feuerrohr  
über das Rivire, vnd schlug den Feind bey schlagē den  
dem weissen Hauss gegen der Schanz de Feind auf  
Brün auf ihrem Werck / kriegte auch einen  
gefangen/ welcher aber wider entloffen/ unter  
dessen recolligirt vnd stärkte sich der Feind  
dergestalē/ daß er unsren Feuerrohren den Paß  
nach dem Dreyhuck) oder der Schanz güt  
int Pödt) verlegte/ wurden derowegen gedrun-  
gen sich durchzuschlagen/ vnd über das Rivi-  
re gegen der Schanz de Brün ihren retirade  
zu suchen/ ohngesehen sie nun auf dersel-  
ben secundirt worden / so ist doch der Ser- Ein zwar  
geant (als ein praver Soldat/ der manchen kleiner doch  
nidergemacht) beneben noch dreyen auf dem harter  
Platz geblieben/ vnd viere verletzt worden/ die zel.  
überbliebenen berichteten/ daß sie hingegen ze-  
hen Mann von dem Feind erlegt/ welche in  
vnd vor ihrem Werck tott gelegen/ ohne was  
sonsten verwundet worden.

Den 15. seind wider zwey als ein Kauff- 2. Schiff  
manns Schiff vnd ein Fleuth allhie arrivirt, angelange.  
brach.

brachten etwas von Proviant vnd zo. Soldaten mit sich.

Majus.

Auff ver-  
lohnener  
Schilder-  
wache leh-  
ret mā wa-  
cker seyn.

Den 18. in der Nacht hat der Feind sich zum andern mahl an unsrer verlohrne Schildwachten gemacht / davon der Leitstere ein Pistolet bey sich gehabt / mit derselben Feuer auff einen geben / vnd nach der Schanzen retirade genommen / darauff seind wir zwar aufgefallen / aber niemand mehr spüren können.

2. Sleuthen  
anm'ren/  
vnd ein  
Schiff.

Den 19. seind abermahlzen zwei Sleuthen mit Victualien ankommen / darauf ein Lieutenant vnd Sergeant mit 51. Soldaten / Darauff desz andern Tages wider ein Schiff eingelassen / mit Proviant vnd Ammunition wohl beladen / aber wenig Mannschaft dabey.

Den 23. ließ das Schiff Dordrecht allhie Das Schiff in den Haven / darauf der Capitaine zu deme Dordrecht die vorgedachten 51. Mann gehörig / bringt frisch volck über dieselben noch 104. mit sich / hat also ein

schöne Compagnie von 155. Röppen / wie stark sie aber in kurzer Zeit seyn wird / ist dem Allerhöchsten bekannt.

Den 24. Tages kam ein Portugiß übergelassen / welcher zuvor neben andern auff uns Feuer geben / hernach aber sein Gewehr hinweg geschmissen vnd durch das Wasser gesetzt / der betheuret / daß der Feind sampt den bey sich habenden Brasilianen vnd Morianen noch über 6000. Mann stark / hetten auch keinen Mangel an Proviant vnd Ammunition.

Den 25. ist das Schiff Prince Maurice auch

auch wider hiehero kommen / hat vnter wegs 1631.  
 bey der Cape St. Augustino ein Spanisch —  
 Schiff erdappyt vnd mit sich hiehero ge- Majus.  
 bracht / darauff 150. Küsten mit Zucker vnd so Ein gute  
 viel Rollen guten Brasilianischen Tabacs. Zeit wird  
 eingesch.

Den 26. seind zwey Kaufmanns Schiff bracht.  
 von Ambsterdam allhier ankommen / welche zwey Kauf-  
 mit Proviand beladen / es ist auch die Jacht ankommen.  
 Ammelsfort wider eingeloffen / hat bey der  
 Baya ein Spanisch Schiff / daß sich zu mehr Ein Span-  
 gestellt (darauff 10. Stuck Geschütz / vnd bey nisch Schif  
 300. Pipen oder 150. Fuder Spanischen zu grund  
 Wein gewesen ) in grund geschossen / den  
 Schiffer aber sambt dem Volck salvirt vnd  
 gefänglich hiehero gebracht / auch etliche  
 Schreiben / so man bey denselben gefunden /  
 vnserm Hrn. General benebens dem Spani-  
 schen Schiff Patron überlüssert.

Den 27. ist abermahlen ein Brasilian von Ein Ubers-  
 dem Feind zu vns hierüber kommen. läuffer.

Den 28. kam die Archa Noæ , warauff Herr Capitaine Reinbach den 17. Octobris  
 verschiedenen Jahrs nacher Holland ver- taine Reino-  
 schickt worden / wider glücklich mit derselben bach / ist  
 anhero / welcher dann nicht allein gute Ver- glücklich,  
 richtung gehabt / sondern auch einen Span-  
 nischen Preis mit sich gebracht / welcher na-  
 cher Angola fahren wollen / vimb daselbst  
 Morianen / als leibeigene Selaven zuerhand-  
 len / war sonst mit Spanischem Wein  
 und Stuckgütern reichlich beladen.

Den

1631.

**Majus.****Der Don-  
nerkeuhl  
bringe auch  
eine gute  
Beut.****Iunius.****Portugisen  
vor die  
Schanz.****Ein vng-  
leich Paar  
in d<sup>r</sup> Quar-  
tier gefan-  
gen ge-  
bracht.****Ein Schiff  
zuscheit-  
ert.****Davon  
vermeint**

Den 31. ist auch ein Schiff auf Holland angekommen, der Donnerkeuhl genant, hat dañenhero den Namen, welchen bey einem Donnerwetter, dasselbe von oben bis vnden durch den Keuhls bringt auch durchlöchert worden, darauff 90. Soldaten, brachten auch ein Spanisch Schifflein mit 150. Pipen des kostlichsten Weins beladen.

Den 4. seind zween Portugisen auf den Strandt kommen vnd denen in der Schanz Portugisen de Brün einen Brieff gewiesen, denselben nülegen brieff der in den Sand gelegt, ihre Basalos Manos gemacht, vnd wider über das Rivier gegangen, desgleichen sie auch auf den Abend gehan, derowegen Hr. Capitaine Day mit etlich Musketierern heraus, solche eingeholt, vnd dem Hrn. Gouverneur überantwortet, derer Innhalt eröffnet die Zeit.

Den 6. giengen drey Compagnien Feuerrohr in den Busch auf einen Anschlag, richgleich Paar teter aber mehr nicht auf, als daß sie einen Portugisen sambt einer pfutternacketen Brasilianerin gefänglich in unsrer Quartier eingebracht, da dann ein ieder die Capell vmb sonst zu scheu bekommen.

Den 11. ist das Schiff der Vogel Strauss genant, welches auslaufen wollen, bey dem Wasser Castell an einen Felsen gefahren vnd zuscheitert, davon weiters nichts als das Volk salvirt worden.

Den 12. in der Nacht ward Hr. Capitaine Pierre le Grand mit seiner Compagnie nacher

her der Stadt commandire, der legte sich 1631.

gegen dem kleinen steinern Forten in das  
Bebusch / des Morgens fruhe aber mit an- Junius.  
rechendem Tage kamen von dem Feind u- der Feind  
er den Strand/ vmb etwas des vertrunke- auch etwas  
nen Guts auf dem Meer zu fischen/ in deme

viel obgedachter Hr. Cap. heraus/ vnd gieng Bekomt a-  
uff sic los / schossen zween todt / bekamen ei- ber Stöß  
en Portugisen samt einem Brasilianen ge- vnd wird  
angen / die übrigen salvirten sich meistens fangen.

heils durch das Rivire, ihrer zween aber be-  
gaben sich in das Meer vnd ersoffen beyde / Ersoffen  
verloren also sechs Mann/ vnd viel wurden ihrer zwee.  
n dem aufrissen geschossen / hingegen nicht  
iner von den unserigen im geringsten beschä-  
iget.

Den 15. gegen Abend seind von jeder Com- Command-  
pagnie 15. commandirt worden / dazu mich dirte Völ-  
kann mein Hr. Major auch genommen/ mit icter von al-  
Bertröstung/ es werde entweder gute Beuten len Comp.  
oder harde Maulschellen geben/welches lettste-  
re / aber ohne Ruhm zu melden / mich ganz  
vnd gar nicht erschreckt / sondern habe ver-  
meint ich müsste zur Hochzeit vnd dem Tanz/  
als nun die Völker beysamen / vnd sich ein-  
eder mit seinem Gewehr / Kraut vnd Loth  
wohl versehen/ vermeinten nicht anderst / als  
daß es dem Feind in dem Wald gelten sollte/ Komme auff  
wurden aber in die Schaluppen gesetzt vnd des Herrn  
auff die Rehde geführt / da wir dann in s. Gen. schiff  
grosse Schiff (in Specie aber die von unserer helm.  
Comp.

Anno

1631.

Iunius.  
Ein neuer  
Anschlag  
eröffnet.

Wie die  
grossen  
Spanni-  
schen Craa-  
cen anzu-  
greissen.

An herz-  
haftter e-  
solution  
mangelt  
es nicht.

110:

Compagnie) beneben vielen andern auff des Edlen Hrn. General Paters Schiff vertheilt worden. Des andern Morgens frühe nach verrichtetem Gebett / giengen wir unter Segel / so bald wir aber ein stück Wegs in Seckamen / ließ der Hr. General den Flacken wehen / darauf kamen die Schiffers an Bordt / vnd wurde der Anschlag geoffenbahret / daß nemblichen gestern Abends eine von unscren Jachten althie eingeloffen / davon der Patron Bericht ertheilet / daß er zwei Spannisch Craacen gesehen / die wohl beladen / vnd zimbrlich stark mit Volk besetzt / derowegen wurdenselben nachsezgen / vnd wann wir sie werden erschen / folgender gestalt anzugreissen / ersten so will sich der Hr. General mit seinem Schiff / der stärkesten einer alsbald an Steurbordt legen / das andere an Packbord / vnd das dritte sich hinden an die Cainut machen / da mit wir ihnen unter das Geschütz kommen / hingegen das unselige zu desto grösserm Vortheyl gebrauchen könnten / die übrige drey Schiff solten sich gleicher massen an die andere machen / vnd allerseits das grobe Geschütz dapser abgehen lassen / desgleichen die Musketier auf den Schanzkörben vnd sonst / auch da es von nöthen / gar mit andern (das ist so viel gesagt als mit stürmen oder in des Feinds Schiff überstigen) ihr bestes thun / so lang bis wir sie bezwingen vnd erobern / warauß sich dann ein ieder zum höchsten erfreuet / in Hoffnung

ung nach erlangter guten Zeit desto ehens 1631.  
 weder nacher Haß angelangen / zu wel-  
 hem Ende dann der Hr. General die gute Iunius.  
 Anstalt gemacht / daß auff unsren s. Schif. In hoffnig  
 keinen/nicht allein in den obersten Schanz- oder ren.  
 Mastörben / sondern auch gar über densel. Gute Per-  
 sonen auff den Stängen bey dem kleinen Fähn- spectieren.  
 klein Schildwachten gehalten worden mit dem  
 versprechen/welcher die Spanische Craacen  
 zu ersten sehen vnd schreyen wird/der soll ein  
 hundert Real von Achten haben / führen also 100 Real  
 auff gut Glück dahin / traffen aber in diesem ein gut  
 Monat nichts vnterwegs an/ weder Freund  
 noch Feind.

Des nechstfolgenden Monats sahen wir Iulius.  
 die Insul Vernando zum zweytemahl/ das Insula de  
 men auch auff die Küst von Guinea vnd vn. Veinando  
 ter Sarleons , traffen abermähl die ganze zeit Sarleons.  
 weder ein noch das ander Schiff an/ ohnan-  
 geschen öfters gerufen worden Segel/ Se-  
 gel/ war aber / wann wir ein stück wegs fort Weisse  
 gefahren anders nichts als ein auffgestigener Wolcken  
 weißer Wolcken / welcher von fernem einem erfährent  
 seglenden Schiff gar gleich gesehen. Haben zur See.  
 derowegen unsren Cours wider nacher Pker Augustus.  
 nambuco gerichtet vnd daselbst den 3. die Rehren vns  
 ses mit der Hülf Gottes glücklich vnd ge- wider gege  
 sund auff die Rhede kommen/ auch gleich des Phernam-  
 folgenden Tages (jedoch viel rausent stärcker buco:  
 als wir aufgefahren) an das Land geseket/  
 worden/ warüber sich dann ein jeder ersfreuet/

1631.

**Augustus.**  
Was ich  
gefangen  
habe nicht  
mehr.

Was ich a/  
ber nicht  
gefangen/  
habe ich  
noch.

Ein hartes  
Gede/ doch  
guten  
Schlaff.

Was sich  
in unserm  
abwesen  
zugetragē.

**Der Edle**  
**hr. Gen.**  
Pater fährt  
wider mit  
16. Schiffē  
auff Party.

dass er wider in sein Quartier kommen / vn  
frische Kleyder anlegen können / darauff ic  
dann von meinem Hrn. Major gar höflich  
bewillkommet vnd verixert worden / ob ich nich  
die Beut mit ihm theylen wolte / gab ich zu  
freundlicher Antwort / nicht nur ein hundert  
sondern die ganze Summam / dann wir in  
siben wochen nicht auf unsren Kleydern kom  
men / vnd dazu zwischen den Stücken auf  
dem harten Boden gelegen / dazu mir dann  
mein grauer Bredaischer Hut / an statt eines  
Kopffußens gar wohl gedienet / in dem übri  
gen seind wir nach Schiffs Gebrauch schlecht  
genug abgespeiset worden / dancke derowegen  
dem Allerhöchsten / daß er uns wider frisch  
vnd gesund zu Land gebracht hat.

Nach deme ich nun bey einem vnd ande  
ren Bekandten / insonderheit aber meinem  
Camaraden Nachfrag gehalten / was sich seit  
hero begeben vnd zugetragen / berichten sie es  
were nichts hauptsächliches vorgangen / als  
dass unser Volk in eines von der Portugisen  
Werck gefallen / dieselben darauff geschlagen /  
in 20. Mann erschossen / 6. gefangen bekom  
men / vnd zimblich viel verwundet / hingegen  
haben die unserigen gar wenig Schaden ge  
litten / vnd nicht einen Todten hinderlassen.

Den 24. seind etliche Compagnien / be  
nanlichen Hrn. Major Schüts / Capitaine  
Schupps / Cap. Bax / vnd Cap. Hillings an  
die grossen Schiff geführt vnd auf 16. dersel  
ben

en gesetzt worden / mit welchen der Edle Hr. 1631.  
 General Pater des folgenden Tages vnter ———  
 Segel gangen / warauß aber derselbige aniezo Augustus.  
 einen Anschlag habe / wird die Zeit eröffnen /  
 Gott gebe ihnen Glück / Gesundheit vnd gu-  
 en Wind.

Den 5. in der Nacht ist ein Portugiß vor September.  
 das hölzerne Wambs kommen / vnd biß an Ein Über-  
 en Tag vnder vnserem Werck ligen bli- gelössener  
 en / der soll auß sagen / als wann wir noch will von  
 mehr Verräther bey vns h ätten / die dem neuer Ver-  
 Spannischen Gubernatore durch Brieff rätherey  
 welche an einem Secreten Platz gesteckt wer-  
 en) alles notificiren vnd offenbaren / gleich  
 wie Verdunc der Brabander auch gethan  
 atte.

Den 7. ist ein Schiff aus Holland allhie  
 trivirt , bringt neue Zeitung / wie daß der Prince vnd  
 Prince von Orange Flandern soll gebrandt- böse Zeit-  
 hage vnd die Kaiserischen Magdenburg ein- tungen.  
 enommen haben.

Den 12. seind etliche Schiff eingelassen / die Des Edlen  
 erichten / daß der Edle Hr. Gen. Pater mit Hrn Gen.  
 einen 16. Schiffen / die Spanische Flotta toische re-  
 von 54. Segel stark / auß dem grossen Ocea- solution.  
 no angetroffen / auch so bald die Maunhaffte  
 esolution gefaßt sich mit denselben zuschla- Bringt ih  
 en / gestalten er dann mit seinem Schiff vnd sein  
 em Spannischen Admiral an Bordt gelegt / ganz schiff  
 und denselben dermassen canonirt , daß er leib vnd  
 sich von ihm los gemacht / vnd man nicht leben.

1531. anderst weiß / als daß sein Schiff gesunken,  
hingegen ist unsers Hrn. Generals Schiff im  
September. Brandt gerathen vnd also zu grund gangen  
daß man noch zur Zeit von mehrern nicht ver-  
nommen / als daß vier Soldaten vnd zweier  
Bootsgesellen / die von 250. Mann ohngefähr  
lich mit dem Leben davon kommen / wie es aber  
dem heroischen Helden Hrn. Gen. Pater ergan-  
gen / ist Gott bekauft / ohnangesehen nun das

Der Herr Vice Admiral hält sich als ein Krieges-Held.  
Haupt verloren / so hat sich doch unsrer Hrn. Vice Admiral als ein dapfferer Krieges-Held  
verhalten / und nicht allein den Spannischen  
Vice Admiral zu grund geschossen / sondern  
auch des Schande bey Naches Schiff erod-

4. Schiffer hande als trenlose Leuth.  
auff viere / benantlichen die auff dem Schiff  
Dordrecht / Gröningen / Ammelsfort vnd  
Memmelick / welche nicht redlich gefochten /  
oder einen vnd den andern secundirt haben /  
dessen ohnerachtet / haben jedoch die Spanni-  
schen Schiff von den unsrigen abgelassen /  
vnd dieselbe nicht ferners begehrn anzugreif-  
fen oder zu verfolgen / derowegen sie ihren weg  
wider hiehero genommen / auch allererst dem

14. dieses allhie angelangt / darunter dann die  
meisten gar schadhafft / mitbringende viel ge-  
quert Volk die Arm vnd Schenkel verlob-  
ren hatten / ja es hat mein Camarade vnd  
Landsmann Philipp von Haussen erzehlet /  
daß ein solch schröckliches frachten der groben  
Stück Geschützes vnd der Musketen gehörte  
werden /

Unsere Schiff reh-  
ren wider  
vmb.

Bringen  
viel Krip-  
pel von der  
Schlacht.

worden/ daß man nicht anderst gemeinet als 1631.  
 volle Himmel/Meer vnd Erden alles in einan- —  
 er brechen/welches dann auf folgendem leicht September.  
 u glauben/weisen auf vñserer seiten über 500.  
 Mann verloren/vnd zwey Schiff/nemlichen Volks vnd  
 es Hrn. Generals, Prince Wilhelm genant der Schiff  
 und die Province von Utrecht/seind im feur auf vñser  
 erdorben; Auf Spanischer Seiten aber Seiten.  
 seind mehr dann 1500. Mann geblichen/ drey Der Span-  
 Schiff in grund geschossen / ein schön groß nische gros-  
 Galion von dem Hrn. Admiral erobert vnd der Verlust  
 mit allhero gebracht worden / welches derge. an Vöckern  
 falten verschossen/dß man durch vnd durch sen.  
 lehen können ja es seind die Schiff inn. vnd  
 aufwendig dermassen so voller Measchen-  
 leisch/Hirn vnd Blut besprützt gewesen/ daß  
 man solches mit stumppen Wesen abschrep-  
 pen mußte/ welches dann ein grausam Spe-  
 ctacul gewesen.

Was nun die vier Schiffer/ so nicht red-  
 ich gesuchten/ für ein Eranc gelt davon tra-  
 gen werden/wird sich aufwehzen/ an meinem  
 geringen Ort wolle ich viel lieber vor dem  
 Feind als vñrer des Haukers Hand sterben.

Den 20. ist ein Brasilianer in die Stadt,  
 kommen welcher von eilichen andern bis da. Ein Brasi-  
 lianer kommt  
 hin ist beleitet worden. in die

Den 21. seind zween Negros von dem feind Stadt.  
 mit ihren Canoen , auf die Rehde an des Hrn.  
 Hern. Admirals Schiff gefahren. 2. Negros  
 an des Hrn.  
 Admirals  
 Schiff ge-

1631.

Den 23. kamen wider zween Brasilian  
von dem Feind/ auch mit Canoen durch da  
September. Rivire zu vns herüber,

Wider 2.

Brasilias Den 24. ist Hr. Capitaine Cloppenbur  
ner. mit etlichen Feuerrohren auf Parthen gar  
Eis gefangen vnd einen gesangnen Portugisen mitge  
gener Port brachte.

October.

Den 4. hat Herr Capitaine Day einer  
Brasilian auf dem Strand gesangen krieg  
bald darnach seind derselben fünff mit ihren  
Canoas der Canoen zu vns herüber gefahren/welche auf  
Wilden Nas einem ganzen Baum nach desselben grosse ge  
chen oder Dreybort. macht oder aufgehölet worden/ seind mit et  
lich Rudern gleich den Galleren verschen/dar  
inn 20. in 30 auch wohl mehr Mann/ von ei  
ner Insul zu der andern/fahren können.

Den 10 ist das Schiff Omlandia von Gro  
ningen auch wider allhier arrivirt, mitbrin  
gende allerhand Vivres aber keine Soldaten,

Deß Herrn Majors Es ist auch dato meines Herrn Majors  
Knecht in seinem abwesen durch vnd zu dem  
Feind hinüber gangen/ Namens Conrad E  
aughgerisse, berhard.

Den 11. ist wider ein Schiff aus Holland  
ankommen mit Proviant beladen.

Werde von meinen Hrn. Lieu  
tenant nacher Tamarica zu unserm Herrn  
Lieut. na Major von Berstedt verschickt worden/dem  
er Tama  
rica ver selben nicht allein wegen seines auffgerissenen  
schickt. Knechts bericht zu ihm / sondern auch der  
Compagnie halben von einem vnd anderm  
mich

nich Raths zu erhalten / derowgen daselbst 1631.  
 iche Tag in der Schanz geblieben / darinn la-  
 gen drey Compagnien / hat vier Wallwerke / October.  
 parauff 11. Stuck stunden / war rings vmb mit  
 Pallisaden wohl verschen / auch ein Horn-  
 werke davor gelegt.

Eben vor gedachter Schanz ist ein Soldat  
 marquedoutirt worden / welcher über seinen Kriegsrecht  
 Officier den Degen gezückt vnd demselben ein kurzer  
 nicht pariren wollen / daben zugleich ein an- Processe  
 erer verlebt worden / so den Ring schliessen  
 helffen / deme die eine Kugel / welche sich an  
 dem Pfahl abgeschlagen / in den Schenkel ge-  
 fahren vnd darinn stecken bliben.

Den 21. bin ich von meinem Hrn. Major  
 abgesertiget / vnd auff einer Schaluppen wider <sup>Verde wis</sup>  
 von hier nach vnscrem Quartier gefahren / Insul Ta-  
 auch dem Hrn. Lieutenant meiner Verrich- <sup>der von der</sup>  
 ung halben (weilen er schreibens vnd lesens gesertiget  
 unversfahren) mündliche relation gethan.

Den 6. ist ein Schiff von Delfft allhier an. November.  
 kommen / der gulden Löw genant / damit hab <sup>Eine Brief</sup>  
 ich ein Schreiben von meinem lieben Vatter <sup>auf Straße</sup>  
 auf Straßburg empfangen. <sup>burg erhalten.</sup>

Den 7. hat man in der Stadt Olinda de <sup>Die Stade</sup>  
 Pernambuco angefangen alle Gehäu abzu- <sup>Olinda to-</sup>  
 brechen / vnd das gebräuchlichste davon nacher <sup>taliter de-</sup>  
 Pouo zu führen / darnach ist den 14. hujus m- <sup>mölit vnd</sup>  
 er Volk so darinn gelegen auffgebrochen / gesteckt.  
 das übrige so viel möglich demolirt / vnd die  
 Stadt an unterschiedenen Orten angezündet /

1631.

November.

darauff ab- und nacher dem Derff Pouo oder  
Reciff gezogen / die Ursach dessen war das  
nicht allein / die Stadt ganz Bergicht vnd von  
gleich gebauet / dannenhero auch ubel zubef-  
stigen / vnd ein starke Guarnison erforderet/  
sondern auch das wir die Völcker alhie vnd  
anderswohin bessere gebrauchen können.

Den 18. seind wir mit 13. Compagnien  
unter dem Commando des Hrn. Obrist Lieut.

Steinkallenfels / vnd Hrn. Major von Ber-  
mit 19. stedt zu Schiff vnd den 22. mit 19. Schiffen  
Schiffen zu Segel gangen / darauff den 25. vor Paraiba  
vnd 13. Eö ankommen vnd die Aneker fallen lassen / auch  
pagnie vor ohverzüglich in die Schaluppen gestigen /

vnd nicht über ein halben Canon schuz weit  
vor des Feindes Schanz an Land gesetzet wer-  
den / da vns dann die Spannier welche hin-  
der einer Brustwehr gelegen / dergestalten mit

Werde vn- gegebener Salve empfangen / daß viel von vns  
freundlich gequetscht vnd etliche erschossen worden / mas-  
empfange. sen dann einer von ihnen ihrer drey mit ei-  
nem Schuz verlebt / der aber redlich wider be-  
zahlt worden / in deme demselben der Paß ab-  
geschnitten / vnd von unserm Sergeanten der  
Kopf mit einem Säbel so glatt abgehauen

Unser Eö worden / als wann er dazu bestellt gewesen we-  
re / die übrigen gaben bald Versengelt / rete-  
rirtten sich nach ihrer Schanz vnd retran-  
chementen ; Hierauß seind unsere Völcker  
in Bataille gestellt (davon etliche Compagni-  
en / darunter die unsrige den Vorzug gehabt)

mit dem Feind zu scharmützieren comman- 1631.

dirt morden/ da dann gleich in dem annar- ————— November.  
schieren/ zween unter unsrem Trouppen nur

drey Glieder vnd Reigen vor mir/ mit einer  
Stücktugel getroffen/ dem einen das Fleisch <sup>Zween mit</sup>  
außerhalb / dem andern aber inwendig am tugel übel  
dückentheil des Schenckels hinweg geschossen verlegte.

wurde/ dessen ohngeacht/ ruckten wir aufz zu-  
sprechen vnsres Hrn. Lieuten. immer bessr  
fort/ kamen auch dem Feind so nahe aufz den  
Hals/ daß wir einander wohl zu rüffen kün-  
ten/ trassen so lang mit demselben/ bis ein jes- Das erste  
der aufz den zehenden Schutz kommen/ ehe <sup>vnd schärf-</sup>  
man vns abgelöst/ dannenhero vnsere Muß- feste Trefo-  
quatenläuff von der Sonnen vnd dem besten-  
digen chargiren so heiz worden/ daß wir fast

nicht mehr laden konten.

Uterdessen seind Lauffgräben gemacht/ Machen  
Brustwehren aufgeworffen / vnd ein Lager Lauffgräbe.  
nicht weit von dem Strand abgestochen vnd <sup>vnd Brusts</sup>  
wehr. formirt worden / aufz den Abend aber hat  
man aufz allen Seiten vor- vnd verlohrne Formieren.  
Schildwachten aufgeschickt / da wir dann das Lager.  
fast die ganze Nacht durch alarm gehabt.

Des folgenden Tages als aufz den 25. seind  
wie nicht allein geschäftig gewesen vnsere Beschiessen  
Hatten zu bauen/ vnd das Lager in bessere de- die schanz.  
fension zu bringen/ sondern haben auch ein  
Batory gegen der Schanz aufgeworffen vnd  
dieselbe mit drey halben Earthennen beschossen. Der Feind  
sen/ es hat vns aber der Constabel von der  
Schanz

Anno

1031.

November.  
hat einen  
guten Con-  
stabel.

120.

Schanz/ (welcher seiner Sachen so gewiß ge-  
wesen/ das / was er sehen vnd erreichen kön-  
nen / nicht bald gefehlet) gleicher gestalt ge-  
antwortet/ daß er die Laveet vnter dem einer  
Stück hintweg vnd dem andern in das Mund-  
loch geschossen / mußten derowegen zwey an-  
dere aufführen / damit man wider gewaltig  
nach der Schanz gespieler/ welches drey Tag  
continuirt worden / vnter dessen seind wir  
Wir gehen mit starken Partheyen auf dem Lager auß  
mit starkē den Feind gegangen / vnd manchen harten  
Partheyen Scharfmüzel mit demselben gehalten/ da dann  
an den Seind. beyderseits viel Mannhaftie Officiers vnd  
Soldaten erschossen / oder sonst gefährlich  
verwundet worden.

Der gefan- Es waren aber eiliche gefangene einge-  
genen ein brachte/ die berichteten einhellig / daß sie nicht  
heilige auf, allein noch zimlich stark ane Volck auß  
sag.

dem Castell vnd Schanz/ sondern auch in we-  
nig Tagen eines Secours gewiß erwartende/  
dannenhero wir die resolution gefaßt / vnd  
Stürmen den 29. Nachmittag die Schanz mit ganzer  
die Schanz Macht gestürmet/ seind zwar vnter das Ge-  
nre mit ganzer schütz vnd mit den Leytern bis an die Stecke-  
Macht. den kommen/ die haben sich aber in vnd außser-  
halb der Schanz so Ritterlich gewehret/ vnd  
von dem Castell über das Rivire so grausam  
mit Stücken vnter uns geschossen / daß wir  
gezwungen wurden wider abzuziehen/ da dann  
abermahlen zu beyden Theylen viel Volcks  
auß dem Platz todt gelegen / vnd nicht weni-  
ger

ger verlegt gewesen/ gestalten dann von jeder 1631.  
 Compagnie innerhalb diesen fünff Tagen ————— November,  
 so vnd mehr Mann/ also in allem über 500. Der Ver-  
 Mann verloren vnd gequetscht worden/ da- lust ist begy-  
 von ich dann auch ein Wunde über das rech- dersseits  
 te Aug gleich des andern Tages bekommen/ sehr groß.  
 dann als ich neben mehrern von vnserer  
 Compagnie vor dem Lager in dem Busch ge-  
 standen/ vnd sich der Feind über einer kleinen  
 Wiesen auff der andern Seiten präsentirt,  
 sagte ich zu etlichen die neben mir stunden/ wir  
 wolten vnserre Musqueten zwischen die Ge-  
 helein der kleinen Bäumlein legen/ damit wir  
 desto gewisser ziehlen können/ vnd sie zu erst Bekomme  
 Feuer geben lassen/ konte aber kaum aufreden/ mein Thend  
 da fiel ich mit sampt meiner Musqueten über auch auff  
 einen haussen/ vnd ware mir nicht anderst/  
 als wann ich mit einem grossen Wackenstein  
 für den Kopff geworffen worden were/ hörete Erhole  
 gleichwohl einen sagen / Nun Straßburger mich aber  
 grösste dich Gott/ du hast auch deinen Rest/ bald wider  
 in deme erholte ich mich/ vnd stund allgemach ich schö für  
 wider auff die Füsse/ da verwunderte er sich/ todt gehal-  
 vnd zog mir ein stücklein Holz/ welches die ten wordē  
 Kugel von einem Nässlein ab/ mir aber eines  
 gleiches lang in die Stirne geschlagen/ heraus/  
 darauff mir das Blut übers Gesicht vnd den <sup>Hans Ca-</sup>  
 ganzen Leib herab geflossen; Als nun solches begibt sich  
 mein Camarade Hans Carol Spieß erfah<sup>rol Spieß</sup> meinewee  
 ren/ vnd vermeinet ich were todt geschossen/ gen in Sto  
 hat er mich wollen wegtragen helfen/ darüber  
 ihm

1631. ihm aber bey nahe ein grösser Unglück begegnet were / weilen ein Stück trags von der Schanz nicht über eines Schuchs breit neben demselben in den Sand geschlagen / daß thine Camaradē solcher vmb den Kopff gesprüzet / gleichwohlan hat er mich bis an den Strand begleytet / allwo ich neben andern verwundten zu Schiff geführet und verbunden worden / bin aber nich lang darauff geblieben / sondern wider an Land bald wieder gefahren / vnd den Huct auf die lincke Seite an Land gefest / auch die Wind vmb den Kopff bald wieder hinweg gethan / dem Allerhöchsten seye ewig Lob und Dank gesagt / daß Er es nicht gar mit uns aufgemacht.

In werendem stürmen hat sich ein Holländischer Bootsgesell / welcher in der Schanz gefangen gelegen / erkühnet / vnd ist mit einer halben Picken auf die Brustwehr gestanden / auch dergleichen gethan / als ob er sich dapffer gegen uns wehrete / in dessen aber seinen Vortheil ersehen / vnd über die Steckaden hinunter gesprungen / auch gerad vor sich in unsrer Lager gelossen / vnd also ohnverlezt sich selbst erledigt / warüber wir uns dann zum höchsten verwundert; Sonsten haben sich auch allerhand selzame Fälle zugeschrieben / deren ich aber nur eines gedenken will / welcher sich wider verschen begeben. Es haben zwey Camaraden in ihrer Hütten ein kalte Schaal von Spanienschem Wein vnd bisquit gemacht / sich aber darüber gezanket / in dem der eine gesagt / er habe

Selzame  
Fälle.

Ein kalte  
Schaal  
mit zucker  
ist besser

habe mehr Brodt als der ander eingebrockt/ 1631.  
 unter solchem disputation kommt ein Stuck zu  
 gel von der Schanz durch die Hütten geflo- November.  
 gen/ nimbt diesem den Kopff hinweg/daz er als von  
 in die Schüssel gefallen/ da antwortet jener/ menget.  
 jezo magstu die kalte Schaal allein außessen/  
 dann ich begehre nichts mehr davon.

Den 30. hatte man beyderseits mit begra- Wir haben  
 bung der Todten soviel zu schaffen/daz mit ca- benderseits  
 noniren vnd scharmückiren zimlich eingehal- genug zu  
 ten worden/weisen wir auch geschen/daz mit begraben.  
 so wenig Volk an diesem Ort nichts haupt-  
 sächliches aufzurichten/ als haben die Hrn.  
 Kriegsräthe vnd vornehmlichen der Hr. O-  
 brist Lieut. vnd Hr. Major folgende Anstal-  
 ten gemacht. Erstlichen so hat man gegen Der An-  
 Abend widerumb stark mit Stücken auff die fang zu  
 Schanz gespieler vnd blinde alarm gemacht/ dem Ab-  
 als ob wir noch einmahl sturm lauffen wolten/ zug.  
 da es aber angefangen finster zu werden/seind  
 die Räder an den Eaveten wohl mit Baumöhl  
 geschmiert/die Stück ab vnd wider zu Schiff  
 geführet worden. Hierauf vnd zum andern/ Die Herre  
 haben die Herren Officiers mit Würfflen ge- Officier  
 spielt / wie die Compagnien nach einander spielen vnd  
 mit den Schaluppen sollen auff die Schiff ge- den Vor-  
 bracht werden/ da dann unsren Hrn. Major zug.  
 das Unglück getroffen/daz wir mit der Comp. die allerleit  
 die leisten wären/vnd dannenhero auch die als sie.  
 sergröste Gefahr aufzustehen hatten.  
 Es seind aber auch vor dem Abzug bis ge-  
 gen

1631.

November.

Allerhand  
Kriegs. Kri-  
sten.Kommen  
dadurch al-  
le in Salvo.Der Feind  
gibt vns  
ein guten  
Morgen.Der Feind  
verbrennt  
vnser Za-  
ger.December.  
Beziehen  
vnser alt  
Quartier.gen Mitternacht allerhand Stratagemata ge-  
braucht/vnd noch ferners etliche blinde alarm  
movirt warden. Endlichen haben wir vie-brennende Linten in gespaltene Hölzer auf-  
Brustwehren/Baterie vnd ins Lager gesteckt  
als wann alles Volk in armis were / unter  
dessen aber vns nicht gesäumet an die Schiffe  
zu fahren/ seyn auch (Gott sei Lob) alle glück-  
lich zu Schiff kommen/ vnd diese Nacht fol-  
gends durch / sicherer vnd besser auff den har-  
ten Brettern/ als auff dem Land in den Hütt-  
en vnd dem Sand/geschlaffen;Des Morgens mit anbrechendem Tage  
sienge der Feind widerumb an mit Stücken  
von der Schanz die Zeit zu bieten/ als wir a-  
ber ihnen nicht von der Baterie, sondern auf  
den Schiffen geantwortet/da nahmen etliche  
Waghals das Herz in beyde Hände/präsen-  
tierten sich vor vnsern Werken / schossen da-  
hinein/ vnd als sie keiner Schildwacht gewahr-  
worden/überstiegen sie dieselbe/ kamen Hauf-  
fenweiss in das Lager/steckten es in den brande  
vnd schreyten auf vollem Halse Flaminco  
Cornudo, vnd wir hingegen Spaniola Cor-  
nudo & Becc. &c. Nahmen also damit einen  
freundlichen Abschied von einander.Den 2. giengen wir unter Segel/vnd fas-  
men den 4. dito wider von Phernambuco  
auff die Rehde vnd in vnserre alte Quartier.Den 11. Nach dem wir ein wenig Ruhe  
geholt/seind wir wider unter des Hrn. Obrist-  
Lieu-

leutenant Steinkallenfels vnd Hr. Major 1631.  
 on Berstedts commando 19. Comp. starck —————  
 mit 14. Schiffen von hier abgefahren vnd den December.  
 7. vor Rio Granda ankommen / weilen wir Ein frischer  
 ber bey dem Castell (davon sie vns mit Stu- Comp vnd  
 en etwas vnfreundliches empfingen) nicht 14. schiffen.  
 wohl landen konten / als hat man vns ein  
 stück Wegs vnter demselben aufgesetzt / allwo Recogno-  
 scire an Rio  
 wir die Nacht über logirten / auch etliche Par- Granda.  
 hehen / so wohlen gegen dem Castell als son-  
 en aller Orthen zu recognosciren ausschi-  
 keten.

Den 18. rücketen wir weiters fort / kriegten  
 ber die 40. stück Rindvieh vnd 13. Schwein / Siede vnd  
 a gieng es an ein schlachten / sieden vnd bra- braten drey  
 n / dergestalt das mehr vergeidet worden / Tag lang.  
 Is wir zuvor in einem ganzen Jahr von fri-  
 hem Fleisch genossen haben / welches dann  
 s in den dritten Tag gut gehan.

Den 21. marschirten wir weiters in das  
 land / kamen zu etlichen Häusern / dabey wir  
 auf die zweytausent Stück Vieh angetrof- Treffen ein  
 n / weilen aber dasselbige von Natur zimb- grosse Pars  
 ch wilde / auch durch das schiessen noch schich- then Rind-  
 er gemacht worden / als hetten wir dersel- vieh an / die  
 n gar wenig lebendig davon gebracht / wann  
 ichte der Corporal von unserer Compagnie  
 welcher schon vor längst ein solcher Vieh- Wie solche  
 kinder gewest / etliche Kälber an Stricken fortzubringen  
 achgeführt / deren Geschreyn dann eine gros- gen.  
 Anzahl nachgesolget / davon wir noch 245.  
 Stück

Anno

126.

1631.

December.

Die Zahl  
deren so  
davon zu  
Schiff ge-  
bracht wo-  
den.

Allhie gar  
schlechte  
Weyde.

Gehen wi-  
der zu schif-  
f und unter  
Segel.

1632.

Ianuarius.

Wider ein  
frischer Zug  
nacher Rio  
Formoso.

Brechē des  
Morgens frü-  
he auf.

Stück mit zu Schiff gebracht/ohne was sol-  
sten geschlachtet vnd verzehret worden / dabe-  
wir vns dann noch ein Tag oder zweien au-  
dem Land lustig gemacht / vnd eben genu-  
frisch Fleisch vor ein Zeilang gegessen / we-  
ches zwar an sich selbstest gut vnd wohlge-  
schmackt/aber gar mager/ Ursach das in di-  
sem ganzen Land Brasilia wenig Wiesen vñ  
Graß zu finden / weilen die Erde entweder sa-  
dig oder murastig ist.

Den 23. seind wir wider zu Schiff/ von  
den 25. unter Segel gangen/ kainen den 30.  
auff die Rehde vor Phernambuco vnd begiu-  
heten vnsere vorige Quartier/ das Rindvieh  
aber so wir mitgebracht / wurde unter di-  
Comp. vertheilt vnd meist für die Kranken  
geschlachtet.

Den 5. seind wir wider 13. Comp. stark/vn-  
ter commando des Herrn Gouverneurs vn-  
hievorgedachter Officiers auff 19. Schiffen  
ausgefahren / vnd gleich den folgenden Tag  
bey Rio Formosa an das Land gesetzt wor-  
den/so bald vns aber der Feind gewahr wu-  
rde / begab er sich auff die Flucht / vnd stecte  
ein Hauß/ darinn 200. Küsten Zucker gele-  
gen/in den Brandt/ davon vns dann wenige  
zu Trost kommen / wir blieben die Nacht ü-  
ber daselbst ligen/ verzehrten vnd verderbt  
ten was der Feind hinderlassen.

Den 7. des Morgens frühe brachen wir  
auff/marschirten längst dem Strandt/vnd er-  
faher

ihen eiliche Häuser/bekamen auch Gesange  
e/ von denen wir zweien bey vns behelten/  
ie führeten vns bey vier Stunden lang über Ianuarius.

Berg vnd Thal / auch durch eiliche kleine  
Lütre in das Land/ bis wir zu einer Zucker-  
mühlen kamen/ dabei noch eiliche Pack vnd  
andere Häuser gestanden/ welche von den Ins-  
wohnern dergestalten verlassen worden / daß  
e nicht das geringste mit sich nehmen kön-  
nen/ sondern sich bloß mit der Flucht in das <sup>Der Feind</sup> salvert als  
echste Gebüsch vnd auff den dabei nahe ge- <sup>salvert als</sup> kein sein  
genen Berge salvert; welches dann darauß Leib vnd  
hellel/ daß wir auff einer Küsten Zucker (der Leben.

en in Zweytausent an unterschiederen Ort-  
en allhic gelegen) das Dünentrüglein vnd  
Bensel / auch des Kauffmanns Zeichen nur  
alber aufgemacht/ gefunden / dabeneben lag  
nich ein Pack hauß mit vielen Pipen vnd Fäss-  
ern voll Spanischen Weins/dabei wir vns <sup>Bekommē</sup> Zucker vnd  
ann frölich gemacht vnd erquicket/ ohnge- <sup>Spanische</sup>  
ehen sich der Feind auff dem Berge verſtärk- <sup>Wein/satt-</sup>  
ker/vnd so heftig mit Pfeyl vnd Kuglen vn-  
er vns geschossen/ daß manchem der Trunke

vnd Zucker sauer genug worden / haben sie  
verowegen über den Berg gejagt/vnd vns noch <sup>Beh</sup> Zucker  
n die zwei Stunden bey dem guten Wein vnd <sup>vnd Span-</sup>  
Zucker aufz gehalten/ als aber unser Hr. Gou- <sup>nische wein</sup>  
erneut gesehen / daß es allerdings vnnug- <sup>ist gut zu</sup>  
lich etwas von dieser grossen Beute an die <sup>stig seyn.</sup>  
Schiff zu bringen/ hat er erlaubet/ daß ein je- <sup>Der Herr</sup>  
per seinen Ranken mit Zucker vnd die Cala- <sup>Gouverne-</sup>  
bassen

Ianuarius.  
zugleich  
scharffe  
ordre.

Logiren u  
ber Nacht  
in einer tief  
sen vnd  
finstern  
Thal.

Brechē auf  
vnd gehen  
zu Schiff.

Rossien in  
das Rivire  
ben Porto  
Calvo.

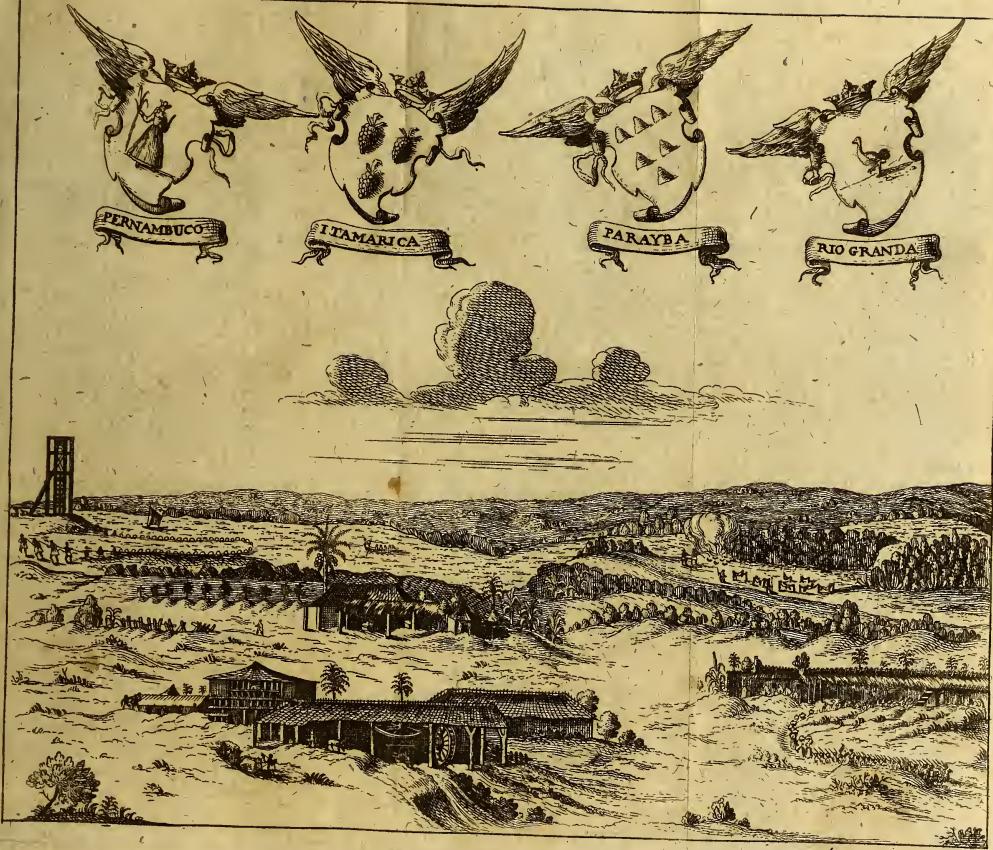
Handen ge  
salzene  
Fisch.

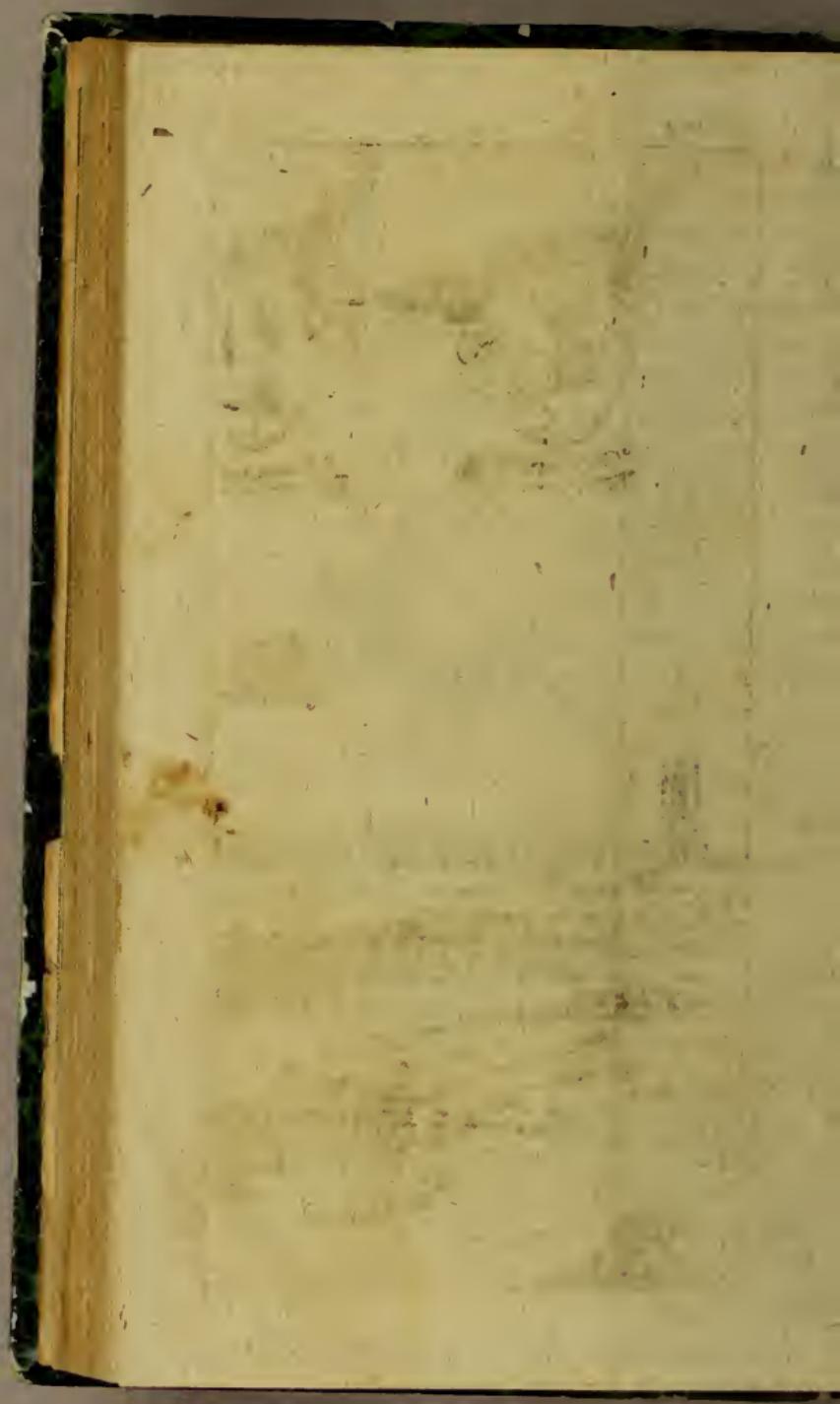
bassen mit Spannischem Wein füllen / auch sonst mit sich nehmen / was man bemebr dem Gewehr wohl tragen mag / darauf ordre ertheylt / daß die Zuckermühl vnd Packhäuser an vnterschiedenen Orten angezündet worden / da nun alles in vollem Brandt gestanden vnd nicht möglich ware wider zu löschen / oder das geringste auf dem Feuer zu erretten / seind wir wider in guter Ordnung abgezogen / weiln vns aber die Nacht übersal len / daß wir nicht an das Ufer vnd wider zu Schiff kommen konten / als haben wir unser Nachtläger in einem sehr tieffen Thal genommen : Es hat aber der Feind / welcher vne weitlos gefolget / zu verschiedenen mahlen Alarm gemacht / derowegen wir wenig ruhen oder schlaffen können.

Den 8. des Morgens gegen Tag brachet wir wider auff / marschirten nach unsern Schiffen / führen an Bordt vnd giengen unter Segel.

Den 10. Auff den Abend sahen wir in dem Rivire bey Porto Calvo ein Spannische Ca das Rivire ravel ligen / führen derowegen mit etlicher Boots voller volck darauf zu / als wir nun solches mit Musketen erreichen künften / warden ein Salve darauf gegeben / weilen vns aber weder von dem Schiff noch Land geantwortet worden / als seind wir daran gefahren vnd hinein gestiegen / haben aber nichts weitere als gesalkene Fisch darinn gefunden / welche

fol. 129.





wir aufgelaßen vnd das Schifflein in brandt  
gestecket/ weilen es ohne das an dem Strandt  
gelegen vnd nicht viel nutz ware.

Werde wiz  
der an land  
gesetz,

Den 11. landeten wir mit etlichen Comp.  
unterhalb diesem Ort/kamen zu unterschieden  
Häusern/ fanden aber gar wenig darin-  
nen/ als Citronen/ Pomeranzen/ vnd etwas  
von Welschkorn.

Den 12. giengen wir noch ein stück Weges  
weiter Landwerts hinein/ sahen viel Baum-  
lein mit Wollen/ welche von fernem geschie-  
nen/ als legen sie voller Schnee/ trassen auch  
ein Parthen Rindviehe an/ davon wir aber  
nur 42. Stuck foregebracht/ aber die/ welche Erdappeln  
geschossen worden gemisiget/ vnd wider ein 42. Stuck  
mahl genug frisch Fleisch gegessen/ seind da-  
mit wider zu Schiff vnd des folgenden Tas-  
ges unter Segel gangen/ auch den 13. dieses mahl wiz  
zu Phernambuco glücklichen angelanget. Ob der frisch  
wir nun wohl von vorbeschriebenem Zug we. Fleisch-  
nig nutzen gehabt/ so haben jedoch dem Feind Gehn her-  
einen grossen Abbruch gethan/ in dem wir nach zu  
denselben etliche Häuser vnd so viel Zucker Schiff.  
sammt der Mühlen verbrandt/ haben auch viel  
Zuckerrohr mit uns genommen/ vnd im mar. Zuckerrohe  
sichteten den Saft darauff gesogen/ darauff an statt  
der Zucker folgender gestalt gepreßt vnd ge-  
macht wird.

Erstlich werden vorgemelte Rohr oder Kurze Bes-  
Kier durch die Morianen abgeschnitten; schreibung  
Zum Andern/ durch dieselben das Laub da- welcher ges-  
von abgebrochen. S i Drii. falt des

1632.

Januarius.

Zucker ges.  
macht  
wird.Die Moris  
anen wer-  
den den pfer-  
den gleich  
geachte.Müssen  
nothwendig  
hart gehal-  
ten und von  
menschlich  
tractirt  
werden14. Comp.  
holzhauer.Drittens / die Rohr auff der Mühslen ge-  
brochen vnd der Saft in grossen Becken zu-  
samnen gesamlet.Für das Vierte wird der Saft in grossen  
Kößlen über dem Feuer gereinigt.Zum Fünfften / auf den Kößlen in grossen  
steinernen Häven gethan / So dannSechstens / läßt man solchen darum hart  
werden / darnach wird er in Küsten ohnge-  
fehrlich 4. oder 5. Centner schwere gestamps-Die Moris set / vnd also zu Schiff gebracht / dazu sich  
anen wer- dann die Morianen als leibeigene Knecht an-  
de den pfer- den statt der Pferde müssen gebrauchen lassen / de-  
ren hat mancher Kauffmann 20. in 30. Stuck  
auch wohl mehr / denen ein Zeichen an die  
Stirn oder auff die Brust brennen läßt / vmb  
dieselben von einander zu unterscheiden / dann  
sie seind auch bey hellem Tag alle schwartz  
nicht nur zu Nacht wie die Kühe / sonderlich  
aber ist sich nicht wenig darüber zu verwun-  
dern / daß man über diese Sclaven keinen  
Christen sezen darf / der sie zu der Arbeit an-treibet / weilen ihnen ein solcher zu wech vnd  
barinherzig seyn würde / sondern den er un-  
ter ihnen selbst für den grausamsten vnd Ti-  
rannischen halte / welcher sie so unmetischlich  
tractirt / daß einen Stein erbarmen sollte /  
welches aber nicht anderst seyn kan / want  
man will daß sie fleißig arbeiten vnd gut thun  
sollen.Den 23. seind 13. Compagnien nacher Ta-  
ma rica

marica commandirt worden/vmb daselbst 1632.

Bau- vnd Brennholz zu hauen/denen desß an-  
tern Eages Hr. Major Cray mit seiner Com. Februarius.  
pagnie auff Schaluppen gefolget.

Den 4. ist vnser Herr Gouverneur auch  
selsten dahin gefahren.

Den 7. gienge der Freybeuter hierorn ge- Ein gesan-  
dacht / vnter Segel / mit deme ist der auff dem generCapit-  
Castell gefangene Capit. Ruch durchgangen. durch.  
tain gehet

Den 8. seind vnter dem commando Hrn.  
Capitaine Barons vnd desß Cammermei. Krancke  
sters bey 300. Krancke nacher der Insul de  
Vernando geschickt worden/vmb sich daselb- werde nach  
sten zuerfrischen. nando ge-  
schickt.

Es ist auch in dieser Nacht der Sergeant  
vora Hrn. Cap taine Kloppenburg/mit Ma. Ein Ser-  
geant Hans Weber/welcher bey etlichen Zän- geant ers-  
fischen wollen Frieden machen / von einem stochen.  
Soldaten/vnter Hrn. Major Schoppys Com-  
pagnie, erstochen worden.

Den 18. ist vorgedachter Soldat mit dem Der Thäter  
Schwert vom Leben zum Tode gerichtet wor- decolirt.  
den. Diesen Morgen ist die Jacht das  
Einhorn genant/ auch wider allhie arrivirt. BonaNova.  
bringt aviso,dass mit nechstem etliche Schiff  
aus Holland lauffen sollen/vmb frische Völ-  
cker hiehero zu führen / die alten damit abzu-  
lösen/welche nunmehr ihre versprochene Zeit Die alten  
der dreyen Jahren allernehst aufgestanden/ Völcker werden er-  
herowegen man uns dann nicht länger haſt sucht län-  
auffhalten dorffen; Jedoch aber freundlichen ger zu blei-  
ben.

I iii ersucht ben.

1632.

---

Februarius.**Denselben**  
werden  
grosser Pro-  
messen ge-  
than.**Nekter aber**  
all zu  
spaat.**Martius.****Das Bra-**  
**ckie bringt**  
**ein Span-**  
**nisch Cara-**  
**vel.****Der Herr**  
**Gouver-**  
**neur hat ei-**  
**Anschlag.**

ersucht weiters zu dienen / auch den jentgen / welche noch langer allhie verbleiben wolten / nicht allein doppelten Sold / sondern auch Officia zu geben versprochen / gestalten mir dann mein Hr. Major (ohne Ruhm zu mel- den) die erste Fendrich Stell / so vnter vnserm Regiment ledig werden solte / fur gewis zuge- sage / es haben sich aber gar wenig dazu ver- standen / sondern ein jeder nach seinem Va- terland dermahlen eines wider zu kommen / verlangen getragen / wann ich aber soviel Du- caten / als es mich gereuet / das ich nicht so lang in dem Land geblieben / bis mein Hr. Major auch wider nacher Holland gefahren / so wolte ich wohl der reichesten Kauffleutchen einer allhie zu Straßburg worden seyn. Es hat aber dem H E X R O (der alles wohl ge- macht) also besieben wollen.

Den Ersten ist die Jacht das Brackien genant / auch wider glücklichen allhie ankomen / mit sich bringende eine Benthe / oder Spanische Caravel / mit 260. Küsten Zucker vnd vielen Rossen Tabac beladen / hingegen ist vnsrer Hr. Gouverneur mit 14. Compa- gnien auff 19. Schiffen nacher der Cape St. Augustino abgesegelt.

Den s. ist der Hr. Gouverneur wider mit 12. Schiffen zu ruck kommen / hat die siben frische hinderlassenen beordert nacher Rio Formoso zu lauffen / vmb daselbst den Spanischen Schiffen aufzuvarten.

Den

Den 10. seind vorgedachte siben Schiff 1632.  
 auch wider alhie angelangt / die haben zwey  
 Spanische Caravel mit Zucker wohlbeladen  
 eingebracht / welche sie auf dem Rivire  
 Rio Formoso weggenommen haben. Maius.  
zwey Spä-  
nische Ca-  
ravel eins

Den 11. seind zwey Fleuthen aus Holland gebracht.  
 alhie ankomen / die haben zimlich Pro-  
 viand aber nur 34. Soldaten mitgebracht.

Den 12. haben sich zweyen Franzosen auff  
 dem Strandt mit einander geschlagen / deren  
 einer den andern vor der Faust erstochen / Ein Fran-  
zöß erstoch-  
chen.  
 welcher kein grössere Wunde unter der linken  
 Brust gehabt / als wann man einem zu Ader  
 lässt.

Den 21. hat man die vier Schifffers von  
 dem Schiff Dordrecht/Gröningen/Ammels. Es ist bes-  
 fort vnd Memmelick / welche bey der See vor dem  
 schlacht / so der Edele Herr General Pater. Feind / als  
 hochansehnlichster Gedächtniß / mit den vnder des  
 Spanischen (wie hievorn specieell zu erste Henck ers  
 hen) gehalten / nicht redlich gesuchten haben / Hand stend  
 gefänglichen eingezogen / das Tranck geldt / so  
 sie bekommen werden / begehrte ich nicht mit  
 ihnen zu theylen.

Den 22. ist Hr. Capitaine Fries mit sei-  
 ner Compagnie auff zwey Schiff / benanntli-  
 chen den Donnertühl vnd guldenen Löw von Die Ersten  
 Gröningen gesetzt worden / vmb nacher West. von den alz  
 India zu fahren / welche dann die Ersten so te Völckern  
 von den alten Völckern abgeführt worden / werden ab-  
 denen wir (geliebt es dem Allerhöchsten) auch  
 bald folgen wollen. Den

Anno

1632.

Martius.  
Mustering  
unter den  
alten Völz-  
ekern ge-  
halten.

Copia meis  
nes Paß-  
ports.

Titul.

Diene vñ  
ter Herrn  
Masor von  
Berstedt in  
alle 33. Mo-  
nat vor A.  
Sergeanz

134.

Den 23. hat man Mustering gehalten/von  
zu sehen wie viel der alten Völker noch übrig  
vnd im leben/denselben ist nun auch ihr Ab-  
schied gegeben worden / gestalten ich darum  
ebenmässig den 26. dieses mein ehrlich Paß-  
port von dem Hoch-Edelgeboren vnd Ge-  
strenge Herrn Ma:or von Berstedt erhalten/  
welches von Wort zu Worten lauet/wie fol-  
get:

Ich Hugo Wirich von Berstedt/  
Sergeant Maior, in Dienst von der Gene-  
ral geordniette West- Indianische Compa-  
gnie vnter den hochmögenden Herren Staaz  
den General, Seiner Fürstl. Gnaden dem  
Prinzen von Oranien/ die Bewirthaber der  
vorgeschriebenen Compag. vnter dem com-  
mando des Hoch-Edelgeboren/Gestrenge  
vnd Mannhafften Juncker Dietrich von  
Wardenburg/ Colonellen vnd Schöff über  
die Truppen in Brasilia, Gouverneur in  
Pernambuco vnd andern vmbligenden  
Farteressen. Füge hicmit jedermänniglich zu  
wissen / das Fürweisser dieses der Ehren vnd  
Mannhafft / Ambrosius Richshoffer von  
Strasburg vnter meiner Compagnie, dreyse-  
sig Monat vor Adelburst zu Wasser vnd Land  
gedienet/vnd aufgehalten/vnd weil Er in der  
selben Zeit sich also getragen/wie einem ehr-  
liebenden Soldaten gebührct vnd wohl anste-  
het / ist ihm von mir der Sergeanten Platz  
verehrt worden/welchen er drey Monat wohl  
vnd

1632.  
ond redlich versehen/auch sich in vorerwahn  
gen ganzen zeit/auff Zugh/Rundt/vnd Wach  
ten/bey Tag vnd Nacht/von vnd zu dem Fein,<sup>Martius,</sup>  
de in allen occasionen, vnd so oft es die Krie  
ges Drotzdurft erfordert/auch wo er von seinen  
vorgesetzten Officierern hin commandirt, al  
so verhasten / das ich mit ihm ganz wohl  
content vnd zu Frieden gewesen bin.

Dieweil aber seine Zeit verflossen / er sich  
durch Last der Herren Bewirthaber nach einem Mein Herr  
andern Platz verfügen müssen/hat er gedachter mich von  
Ambrosius Richshoffer sein wohlverhaltens gern von  
halber Passort vnd Schein mitzuhelylen/bey sich ziehen  
mir gebührlich ersucht vnd angehalten / wel, lassen.  
ches billiges Gesinnen Ich ihm dann nichte  
abschlagen können.

Gelanget demnach an Männiglichen/weß  
Standes oder Würden die seyn/mein gebühr Statliche  
lich ersuchen/dieselben wollen erwehnt Am. Recomme  
brosum Richshoffer an allen Orten zu Was dation.  
ser vnd Land/frey/sicher/vnd ungehindert pal  
liren vnd repalliren lassen/ auch wegen seines  
wohlverhaltens/allen guten Willen erweisen.

Das beschulde vmb einen jeglichen/ Ich  
nach Standes gebühr hinwiderumb. Geben Das Date  
Antoni Vaas, vnter meinem hiesfürgetruckten sub Stylo  
Adelichen Ring-Pittschafft vnd Unterschrift Novo.  
eigener Hand/den 5. Aprilis Anno 1632.

L. S. Hugo Wirich von Berstett.

I v Nota.

1632.

**Notz.** Das Spannisch War des auffge-  
trucken Pirschaffes / ist mir auff der Reis na-  
Martius. cher West India dergestalten geschmolzen/ und  
Große Hiz in West In- dasselbe aufzgangen/ daß mein Hr. Maior sol-  
dia. ches de Novo, wider nach seiner glücklichen  
Ankunft alshier auffdrücken müssen/ darauf  
dann leichtlich zu schliessen/ was für eine fast  
vuleidensiche Hiz in diesen Landen ist.

**Aprilis.**

Die alten  
wohlver-  
diente Völ.  
diente werde von hier abgesegelt/vmb nacher West India

auf dem  
Gegfeur der  
Höllen zu,  
geföhrt.

Mein Ca-  
marade vñ  
ich kommen  
wiederbar,  
lich wider  
zusamen.

Bier Schif Ost an mit gutem Wind vnd schönem Wet-  
scheiden ter.

von vns.

(darauff die alten Völcker gesetzt worden) vñ-  
ter dem Commando des Herrn Admirals  
Martin Thüßen vnd Herrn Maior Cray-  
cker zu fahren/darunter vier Schiff mit Zuck er be-  
laden. nemblichen die Archa Noe, warauß  
Hr. Obrister Lieutenant von Steinkallen-  
selß/ das Wappen von Delfft/ der Seeländi-  
sche Jäger/vnd das Schiff Pater genant/wel-  
che ihren Weg nacher Holland nehmen sollen.

mein alter Camarade Hans Carol Spieck  
marade vñ vnd ich kamen wider zusammen auf das Schiff  
ich kommen Ambsterdam/ welches dann wohl ein sonder-  
bare Schickung Gottes gewesen/ dann wie  
zuvor in dem Land öffters auff die 60. Meylen  
Wegs weit von einander gelegt worden. Die-  
ses nun / war ein grosses general Schiff/  
wie hievorn in der Lysta zuschen/ von 54.  
Stück grob Geschütz / wir giengen Ost Nord

Den 3. ließ der Hr. Admiral den Flacken  
wehen

behen / darauff kamen ihme alle Schiffer an 1632.  
 Bordt der Hr. Obrist Lieutenant aber / be-  
 neben den vier obgedachten Schiff Patronen Aprilis.  
 nahmen einen freundlichen Abschied / vnd  
 ließen mit ihren Schiffen von uns hinweg/  
 denen wir dann zum Valete mit Stucken  
 und Musqueten von allen Schiffen Ehren-  
 schuß gethan / die nahmen nun ihren Cours  
 nacher Holland / wir aber giengen Nord Ost  
 gegen Osten an / Gott gebe allerseits Glück  
 und guten Wind.

Den 4. hatten wir guten Wind vnd schön  
 Wetter / ließen Nord West gegen Westen zu.

Den 5. war das Wetter vnd Winde so Das April  
 Variable , daß wir diesen Tag zum vierten- wetter auch  
 mahl wenden müssten. in diesen  
 Landen geo

Den 6. kriegten wir wider einen guten späret.  
 Nord Ost-West / ließen Nord West gegen  
 Westen an.

Den 7. hatten wir Regen vnd still Wetter / Bald schön  
 giengen Norden gegen Osten an / desß folgen bald Regen  
 den Tages continuirte dieses Wetter.

Den 9. bekamen wir wider schön Wetter  
 vnd guten Wind / giengen Nord Westen an.

Den 10. hatten wir hingegen schlechten  
 Wind / giengen West Nord West an.

Den 11. giengen wir Nord Nord West an /  
 hatten zwar Regen / jedoch aber guten Wind / Sließender  
 darauff kam inn der Nacht ein starkes Don. Sturm.  
 perwetter vnd ein grosser Travade , oder  
 Sturmwind / welcher fast die ganze Nacht  
 durch gewaret. Den

Anno

1632.

Aprilis.  
Variable  
Wetter.

Windstill.

Neue ordi-  
nanz.

Passre 3.  
mahl die  
Lineam.

Bekommen  
wider gu-  
ten Wind.

138.

Den 12. bekam wir wir wider einen guten Wind/ giengen Nord West an.

Den 13. vnd 14. hatten wir hinwider schlechten Wind giengen Nord West gegen Westen an.

Den 15. kriegten wir einen starken Wind vnd Regenwetter/ giengen Nord Westen an.

Den 16. ware es so Windstill/dass wir auch unsere Schiff ließen treiben.

Den 17. kam wider ein guter Nordenwind/ giengen derowegen Norden gegen Westen an.

Den 18. vnd folgenden Tag continuirte dieser Wind / behielten derohalben vorigen Cours.

Den 20. liß der Hr. Admiral den Flacken abermahlen fliegen/ darauff kamen die Schifffers an Bordt/ denen gab er neue ordte/wessen sie sich ferners zuverhalten.

Den 21. giengen wir Nord Westen an mit schlechtem Wind / passirten gleichwohl Lineam Äquinoctialem, welches damit das dritte mahl / dass ich mit der Hülff Gottes glücklichen vnd gesund durchkommen.

Den 22. hatten wir einen starken Wind vnd Regenwetter/ giengen Nord Westen an.

Den 23. 24. vnd 25. bekamen wir wider einen guten Wind/giengen Norden gegen Westen an.

Den 26. bisz auf den letzten continuirte ein starker NordOsten Passaden Wind/ da-  
bey wir Nord Nord Westen angingen.

Den

Den Ersten ließ der Hr. Admiral wider 1632.  
 umb einen Flacken wehen vnd die Schiffers —  
 u sich kommen nach gehästenem Kriegsrath Majus.  
 ließen wir leicht ab/giengen Westen an. Der Herr  
 Admiral

Den 2. vnd 3. bekamen wir wider schön halt Kriegs  
 Wetter vnd guten Wind/giengen Westen ge/rath.  
 gen Süden an.

Den 4. zu Nacht in der Hundēn-Wacht/  
 riebe vnser Boot (oder Nachen) von dem Vase: Boot  
 Schiff hinweg / da schmissen wir ober Steg von dem reiht sich  
 vnd löseren ein halbe Cardaun / ließen vier Schiff.  
 Stunden lang über Steurbordt / wendeten  
 darnach wider / als es aber Tag worden / sa-  
 hen wir solches auff dem Meer herumb schwie-  
 ben.

Den 5. sahen wir die Insul Barbades, ließ-  
 sen mit Schiffen/benanlichen Ambsterdam / Sehen die  
 Holländische Thün / Gröningen / Omlandia / Insul Bar-  
 Dordrecht vnd der Jacht Pernambuco von  
 dem Hrn. Admiral hinweg/vnd giengen West  
 an.

Den 6. gegen Abend sahen wir two Insul Insul St.  
 len St. Lucia vnd Matenino. Lucia vnd  
 Matenino.

Den 7. ließen wir Nor West zwischen beh,  
 den Insulen durch / kamen mit grosser Mühe  
 des Abends von St. Lucia auf die Rhede / Elich hund  
 thaten eiliche Schütz auf groben Stücken / bert gang  
 die Indianer dadurch zu erschrecken / sse nacktete  
 etten darauff einen weissen Flacken auf vnd Jung vnd  
 ließen die Anker fallen / da kamen nicht als  
 sein alssobald eilich hundert Jung vnd Alt /  
 Mann

1632.

Majus.

Man vnd Weib/saden nacker an den Strand  
 (welches dann allen denjenigen / so dergleichen niemahls gesehen / wunderlich vorkommen) sondern es kam auch ein Cano mit 8.  
 von dieser Indianern an vnser Schiff / stiegen zu uns  
 Insul kom. hinauff/vnd brachten allerhand schone Früchte  
 zu uns an ten zuvertauschen/ als Anasses/Papunes/Ber  
 bringe lieb. nantes/Veterates vnd etliche Hüner/dafür wir  
 liche Früch. ihnen allerhand schlechte Wahren gegeben.  
 en.

Den 8. fuhren wir mit dem Hrn. Capitaine nur 12. Mann stark an das Land/ fanden  
 ein schön frisch vnd süß Rivire, worauf unsere Schiff die leeren Fässer mit Wasser gefüllt/  
 allhie frisch wir giengen ein wenig weiters fort / höretet  
 Wasser in die leeren ein gräulich Geschrey vnd Bellen kleiner  
 Fässer. Hündlein/damit die Indianer Schwein jagten/davon sie dann dem Hrn. Vice-Admiral  
 swen (welche aber nicht groß gewesen) an  
 Bord gebracht vnd verchreit / der sie hingegen mit andern geringen Sachen begabt.  
 Auf dieser Insul wohnen nicht gar viel  
 Indianer / pflanzen wenig/vnd nehren sich  
 trauē Gott von Fischen/Wurzeln/vnd meist von deme  
 und der was selbsten wächst ; Sonst aber ist es  
 Natur. allhie sehr tieff vnd gut zu anckern / dessen al-  
 lem ohnerachtet giengen wir in der Nacht wi-  
 der unter Segel/ließen Norden gegen Westen.

Den 9. sahen wir die Insul Matenino  
 rechte vor uns liegen / ließen derowegen dar-  
 nach zu / vnd auf den Abend ließen wir die

Ancker

incker fallen/ desß folgenden Tags aber wußt 1632.  
 en wir sie wider auff vnd schetten vns näher — — —  
 ter das Land/ da kamen aber mahlten gleich Majus.  
 ie an der vorgedachten Insul/nicht allein die wohner der Die Ein-  
 Bilden Jung vnd Alt/Mann vnd Weibes. Insul Ma- dersonen ganz nackent zwischen den Bäu- tenino fō-  
 ien herfür an das Ufer / vnsere Schiff vnd men glei- as Volek zu beschauen/ sondern führen auch mit vns zu  
 mit zwey Canoēn vnserm Vice Admiral an tauschen.  
 Hordt / wir leichteten die Ancker noch eins-  
 iahl/ vnd ließen in eine bequämere vnd grös-  
 re Baya.

Den 11. desß Morgens frühe nahm der Hr. Fahren mit Capitaine vnd Kauffmann vnsrer Achte mit vnsrem Nas feuerrohren in das Boot zu sich / führen da- chen in ei- mit vimb den Hück in eine andere Baya, da ne andere  
 sel Indianer wohneten/ welche vns also bald Baya.  
 mit ihren Canoēn nicht allein der vorgedach-  
 en Früchten/ sondern auch Papageyen/ Ee- Getommen  
 uanen/ Hüner vnd Cassabe Kuchen (wel- Papageyen  
 hes ihr Brodt / so ans Wurzeln gemacht Leguanen/  
 nd dem Grieß nicht gar unehnlich sihet) Hüner vnd von der  
 n Bordt gebracht / dafür wir ihnen Mcs. Wilden  
 er/ Angel/ Fingerhüt vnd dergleichen schö. Brodt-  
 ie Sachen vertauscheten / von diesen Wil-  
 en stiegen ihrer fünff starcker Mann zu vns  
 in den Nachen/die besahen vnsrer Gewehr gar  
 oohl/ denen wir auch eiliche Schutz zu gefal-  
 en gethan vnd gewiesen/wie vnd womit man  
 die Rohr ladet vnd spannet/weisen aber keiner  
 mit ihnen reden oder dieselben verstecken kontie-

als

1632.

als haben sie auf ihre wundersame Manie  
miteinander sprach gehalten/der gestalten da  
Majus.  
Der Wilde sie mit den Fingern einander etwas bedeutet  
Sprach von bald überlaut geschrhen/bald aber wider heim  
schone Ge lich in ein Ohr gesagt/darauff ohne allen schei  
berden. mit dem Membro geschleitet/auch solche wun  
derliche Posturen gemacht/das wir vns des  
Die leben lachens (welches doch höchst verbotten gewe  
noch im sen) kaum enthalten können/die haben vne  
Stand der Buschulb nun in eine noch fernere Baya gewiesen/zalde  
Verspätis wir ebennässig mit denselben Wilden gehan  
gen vns. dest; In dem zurückfahren überfiel vns die  
Nacht/das wir vnsrer Schifff nicht erreichen  
könnten/mussten dorowegen mit dem Nachen in  
einer Baya ligen bliben/da brachte sie vns drei  
vereinen Himer in Botates gekocht/dafür ihnen der  
vnsrem Hr. Dr. Capitaine vnd Rauffman von hicoben  
Capit gedächter Wahr verchrete/damahlen bekame  
Thue einen ich vmb 40. Gosen 4. Anasses vnd 124. Benan  
gute tausch tes/wir mussten die ganze Nacht durch wackeln  
vnd mit gespannenen Rohren in guter Be  
reitschafft ligen/weilen den Indianern nich  
allerdings zu trauen/dessen aber vngearchitet/  
Den Wil. so hätte ich es/beneben meinem Camaraden  
de ist nicht gewagt mit ihnen an das Land zu fahren vmb  
wohl zu zu sehen/wie die Wilden haushalten/es hat  
trauen. vns aber der Hr. Capitaine vmb erheblicher  
Ursachen willen/nicht erlauben wollen.

Summa enz. Den 12. mit anbrechenden Tage/lieffent  
serer eingetauschte er, wir wider auf dieser Baya nach vnsrem Schifff  
Frischung. sen zu/tauschten unter wegs noch mehr von  
den

den Einwohnern dieser Insel brachten also 1632.

mit uns an das Schiff 20. Männer / 40 Pa-

gnen / 18. Maßses / 600. Bevantes vnd Ba- Maius.

kones / einen Sack voll Betates / ein junges

Schwein / einen alten saubt einem jungen

Papageyen vnd eliche Cassabes Kuchen.

Auff dieser Insel Matenino wohnet zimbi- Kurze Ge-  
lich gut vnd einfältig Volk / so ist auch das schreibung  
Land gar fruchbar / vnd die vorgenannten Ge- des Volks  
wächse so lieblich vnd wohlgeschmackt zu essen / vnd der  
als wann Zucker vnd Gewürz darum wer <sup>z</sup> Insel.

In der Nacht wünden wir unsrer Anker wi-  
der auff / nahmen unsren Cours nacher der  
Insel Dominico giengen vñorden gegen We-  
sten an.

Den 13. gegen Abend legten wir uns bey  
der Insel Dominico auff die Rehve / da kamen  
men bald viel Wilde mit ihren Canoen an die Insel  
alle Schiff / darauf stiegen die Mann zu uns aiso tau-  
herauff / die Weiber aber blieben sijen / vnd schen auch  
nahmen die Kinder vor sich / brachten uns mit selb-  
gleicher massen wie die an Matenino von al- den  
lerhand Früchten / gestalten ich dann vmb ein  
schlecht Messer / hundert Backones an einem  
Busch bekommen.

Den 14. bekamen uns wider etlichen Ca- Ehre zwey  
nogen an Bord / da tauschte ich für dreißig gute  
Gussen sechzig Benantes. Tausch.

Den 15. haben wir angefangen unsere leere Finden alle  
Fas mit frischem Wasser zufüllen / dann es ein hier ein saß-  
schön groß vnd süßes Riwir auf dieser Insel ses vnd  
nicht weit von dem Ufer hatte. R Den vier

Anno

1632.

Majus.  
Sehen ein  
frembd vn-  
bekantes  
Schiff.

Hauē breis  
holz.  
Schlagen  
ein Zelt  
auff.

Mein Cas-  
marade  
vnd ich/  
tauschen  
mit den  
Wilden  
in ihren  
Häusern.

Pländern  
der Wilden  
vnd  
Häuser/  
vnd  
Schneiden  
denselben  
die Zucker-  
rohr ab.

144.

Den 16. sahen wir ein frembdes Schiff in  
der See / alsobald leuchtete die Yacht Pher-  
nambuco sein Ancker/vnd lieff ihm nach/vns  
aber zubrach das Gabel (oder dicke Ancker-  
seyl/giengen dorowegen vnter Segel/vnd lieff-  
sen in ein ander Baya , kamen in der Nächte  
auff die Rehde/allwo zwö Holländische Gleu-  
then zu vns kommen.

Den 17. siengen wir an Breinholsk zu  
hauen / vnter dessen aber wārd verbotten / mit  
den Wilden ferners etwas zu tauschen / hinge-  
gen aber ist ein Zelt an dem Land auffge-  
schlagen worden / darinn die Kauffleute mit  
ihnen handlen solten/vnd hernach die Früch-  
ten auff alle Schiff nach der Zahl des Volkes  
aufzuthehlen.

Den 18. seind von allen Schiffen mit ih-  
rem Ober- vnd Unter-gewehr commandirt  
worden / die Holzhauers zubeschützen / da wag-  
te ichs beneben meinem Camaraden vnd gien-  
gen zu der Wilden Häuser / er vertauschte ei-  
nen Kamm gegen elff Anasses / vnd ich bekam  
für ein Messer 36. extraordinari grosse Be-  
nantes.

Den 19. bin ich wider an das Land gefah-  
der Wilden ren / vnd beneben andern in der Wilden Häu-  
ser gangen / die seind aber in den Wald ge-  
flücht / dorowegen wir ihnen das Zuckerrietsh  
abgeschnitten / vnd was wir sonst gefunden  
mitgehen heissen / Ursach daß sie sich et-  
was feindseligers gegen vns erzeiget als die  
auff

auff der Insul Matenino / wir giengen wi<sup>s</sup> 1032.  
der zu Schiff vnd in der Nacht vnter Se-  
zel. Majus.

Den 20. sahen wir vterschiedene Inseln/  
liessen derowegen nach der einen zu mit  
Diamant Quadalupa. kamen Nachmittag da- Sehen von  
hnn auff die Rehde/ vnd in der Nacht fuhrten  
verschiedene Inseln  
onserer bey 20. Mahr mit Feuerrohren/ beis-  
ben dem Rauffmann an das Land / giengen Fahrten be<sup>v</sup>  
zu der Wilden Häuser / fanden aber keinen Quadalup-  
Menschen/ auch sonst so wenig von Früchten pa an.  
in denselben/ fuhrten derowegen wider zurück  
an das Schiff. Des folgenden Tags fuhr  
der Hr. Major Cray ebenmässig an Land/ vnd Der Herr  
verirrete mit denen bey sich habenden Sol- Major  
daten in dem Wald/ dergleichen in einem Ca- sambt seines  
maraden Hans Carol Spiesch/ welcher den Soldaten  
Papagehen vnd Indianischen Raben/ nach- verirrten.  
gegängen/ auch begegnet/ der wütste hnn nicht  
wider aus dem Wald an das Ufer oder Boot Mein Es  
zukommen / thate derowegen einen Schuh/ marade  
vorauss ihne von des Hrn. Majors Leuthen/ Spiesch  
gleicher gestalt geantworitet worden/ welchein kombt in  
schiesset er dann so lange nachgegangen/ bis die höc<sup>t</sup> sie  
er dieselben angebroffen / vnd also dadurch  
dieser großen Gefahr entrinnen/ daß also man wird aber  
ihn nulnicht nicht wird auff der Insul st<sup>e</sup>. durch den Hrn. Mä-  
hen lassen/ weiselt noch mehr daselbst sambt jor w. der  
dem Hrn. Major verirret gewesen/ welches sainit.  
dann auff den Fall da er sich allein befunden  
hätte/ sonder zweifel geschehen were; End<sup>s</sup>

1632.

---

Majus.

lichen aber seind sie wider heraus vnd an die Schiff kommen.

In der Nacht haben wir die Anker aber mahlen auffgewunden vnd vnsern Cours na-  
der unter der Insul St. Martin gerichtet / gingen  
Segel. Nord Nord Ost an.

Den 22. sahen wir fünff Insulen an Back-  
bort/ nemblichen Montferat, Redonda, Nie-  
Sehen auf ues, Estatio vnd St. Christoffero , so dann  
einen Tag drey an Steurbordt/ Antigoa, St. Bartholo-  
9. Insulen. me, vnd Barbada, Nachmittag aber St. Mar-  
tin, lavirten also die ganze Nacht durch.

---

Kommen auf  
die Rehde  
St. Martin.

Den 23. kamen wir auff die Rehde / vor  
St. Martin , fanden daselbsten neün Hollän-  
dische Fclüthen ligen/ welche Salz lädeten /  
wir ließen vnsere Stangen schieszen / strichen  
die Rehden / vnd schickten vns zu der Salz  
Ladung.

---

Machen  
Präparato-  
ria das saltz  
auf der  
Pfannen  
zuführen.

Den 24. bis zu Ende dieses Monats / hat  
man Raum gemacht / den Pallast auffgeseert /  
ein Stellung versiertiget / nach dem Wahl  
gekürzet / ein Quartier Volek vmb das andere  
an Land geseket / vmb das Saltz auf der Pfan-  
nen zuführen.

---

Iunius.

Den Ersten hat man einem Engländer /  
der einem Portugiesen auff vnsrem Schiff  
Brodt gemauset / fünffzig Streich mit einem  
Iustitia auf dicken Seyl vor dem grossen Mast gegeben.  
dem Schiff Hiebey hab ich nicht vmbgehen sollen noch  
admini-  
stirt.

wollen / die Justitiam so zu Schiff gehalten  
wird / fürslich zu beschreiben.

Erstli.

Erslichen / wann einer flüchet oder sonst 1632.  
 sten leichtfertige Reden treibet / so wird der  
 selbige eilich mahl an den grossen Mastbaum <sup>Junius.</sup>  
 mit dem Hindern (S.V.) dergestalten gestoss <sup>Die Erste</sup> Straff zu  
 sen / daß er ohne grosse Schmerzen nicht so Schiff.  
 bald wider sichen kan.

Zum Andern / schließt man denjenigen  
 welcher jemand sein Brodt oder etwas von  
 Kleydung gestohlen / eiliche Tage oder eine <sup>Die An-</sup>  
 ganze Wochen in des Schiff's Gallion/darinn <sup>dere.</sup>  
 keiner / wann das Meer grosse Wellen gibt /  
 kan trucken sichen / wird dazu mit gar wenig-  
 gem Brodt vnd Wasser abgespeiset / vnd ist  
 dieser Ort eben so viel/ als des Schiff's Ge-  
 fängniß / welcher auch sonst zu dem Abtritt  
 gebracht wird.

Fürs Dritte / läßt man auff vorher gegangenes Urtheyl einen solchen Thäter zum zweyten oder dritten mahl von der Rehde herunder fallen / bindet ihm ein Seyl vmb den Leib <sup>Die Drit-</sup>  
 te.

forderst an des großen Rehdes spiken gebunden wird / in die Höhe / wann er nun im hinab fallen in das Meer beyde Beine nicht wohl zusammen schliesset / so kan ihme mercklicher Schaden an dem Leib widerfahren / darnach wird er also naß an den grossen Mast gestellt / da er dann / nach dem das verbrechen / zo. 40. in 50. mahl / so wohlten von den Hrn. Officiren als gemeinen Soldaten vnd Bootsgesellen mit einem dieken Seyl dergestalten

1632.

Junius.

geschlagen wird / das er eine geissang nicht mehr fischen oder röhig liegen kan.

Viertens/ wann ein Soldat oder Bootsgesell über den andern einen Degen oder Messer zucket / so schlägt man demselben solches durch die Hand in den grossen Mastbaum/ will sich nun derselbe los machen/ so muss er ihm die Hand selber schlizzen.

Zum Fünften folget das gefährliche Kühhahlen/ welches ethe gar harte Straff/ Dis sânf, vnd die nechst vor dem Tode/ das man den te Straff Ubelthäter an ein Seyl bindet / ein schwer ein wenig besser als vom Leben zum Tode gebracht.

et Gewicht an seinen Leib hänget / einen Hude mit Bech vnd Baumöhl begeßen / sampt der einen Hand auf den Mund bindet / damit wann er unter das Wasser kommt / den Atem darin zuhalten / darnach wird er von des Schiff's Bordt etliche Kläffer tieff in das Meer gesencket/ vnd zwey oder dreymahl nach dem ers verdienet hat/ zwey vnter dem Schiff (deren die grossen über dreysig Schuch tieff unter Wasser gehen) durchgesogen / kan nun ein solcher Atem halten/ wohl gut/ widerigen fall es muss er wohl ersticken vnd sterben.

Die Letzte  
Straff zu  
Schiff ist  
das stran-  
gulieren.

Letzlichen vnd für das Sechste / wann einer das Leben verwürfelt / so wird ein durchlöchert Pfahl bey dem Backen Mast aussgerichtet / und der Maleficant daran strangulirt / darnach über Bordt in das Meer geworfen / durch welche Straffen dann/ die sonst unändige Durst/ gar kein im gaum gehalten werden.

Den

Den 2. ist ein grosser Backofen auff vnserm Schiff gemacht worden.

Den 3. 4. 5. 6. vnd 7. continuirten vnd enteten wir das Salz auß der Pfannen zu führen / welches aber nicht gleich wie in Lorringen oder anderer Orten gesotten wird / sondern in einem Thal vnd See zwischen hohen Bergen von der grossen Sonnen Hitze gleichsam generirt vnd zimlich dick wie Eys unter dem Wasser liegt / daß man solches nur darß aufthauen / vnd mit Schauflen in Schiebärsche laden vnd also an die Schiff führen.

Den 9. 10. 11. vnd 12. haben wir vnsern völligen Last zu Schiff gebracht / eben auff das Schiff vnd so arrivirte auch ein Fleisch sambt einem Ca. Soldaten per von Holland / mitbringende 50. Soldaten / welche auff das Castellichen allhie sollen gelegt / vnd die Guarnison dadurch verstärkt werden.

Den 13. sienge man auff vnserm Schiff an frisch Brodt zu bachen / vnd einem ieden zwey Comils Leiblein / zwey vnd ein viertels Pfund Getomme schwer / also wochentlich mehr nicht als vier zwar frisch vnd ein halb pfund auff den Mann aufzuthey. Brod aber / welches dann einer mit grossem appetit gar wohl in zweien Tagen nichem dem andern wenigen Kosten / heite auffessen mögen.

Den 14. seind eiliche Frankosen / welche auff der andern Seiten dieser Insul St. Martin wohnen / an vnser Schiff gefahren kommen / die offerirten Tabac gegen Essensspeis zu ververtauschen.

Junius.

Mache ein Backofen. Salzpfannen allhie.

R iiiij zuver vertauschen.

Anno

1632.

Junius.

z. Schiff  
auf Hol-  
land kom-  
men anhe-  
r.

Vider z.  
Schiff all-  
hie aktivirt.

Den 15. kamen 4. Gleuthen vnd ein Spie-  
gel Schiff / wohl mit Stücken mundirt, auf  
Holland anhero / vmb Salz zu laden

Den 16. haben wir die Segel angeschla-  
gen / vnd vns zu dem anflanssen ansangen zu  
rüsten.

Den 17. seind wider zwey Schiff auf Hol-  
land / Namens Adam vnd Eva / sambt einem  
Capfahrer allhie ankommen / Salz zu la-  
den.

Den 18. leichteten wir vnser Pflecht Ancker/  
Räste vns vnd des folgenden Tages das Ech Ancker / in  
zum abfahrt der Nacht aber das tägliche Ancker / giengen

darauff unter Segel / vnd nahmen vnseren  
Cours nacher der Insel St. Christoffel ; Es  
kam auch vor vnserm Aufbruch noch ein  
Schiff aus Gleuth / beneben einem Engländischen Schiff  
kommen. allhie eingelassen.

Auff dieser Insel St. Martin, ist Salz die  
kurze Be- Menge zubekommen / dann wie auch bereits  
schreibung hievorn vmb etwas Anregung beschehen so ist  
der Insel St. Martin nicht weit von dem Ufer ein grosser See zwis-  
vnd der schen den Bergen / darinnen dasselbige von der  
Salzpfan- Sonnen Hiz dergestalt gesessen wird / daß es  
gen. ganz dick wie Ech unter dem Wasser liegt vnd  
mit Schaußlein in Stücken geslossen werden  
muß dar auf des Jahrs viel Schiff beladen  
werden.

150.

werden. An dem Meerhaven liegt oben auff 1632.  
 einem hohen Berg/ davon man gar weit in — — —  
 die See hinauf sehen kan / das vorgedachte Junius.  
 Castellchen ist 10. Stuecken vnd 80. Mann  
 besetzt/auss der andern Seiten der Insul woh, Frankosen — — —  
 den Frankosen / welche Tabac pflanzen/ vnd hie Tabac.  
 sich dadurch timmerlich nehren ; Sonsten  
 ist nichts sonderlichs allhie zu finden/ als das Bocken-  
 Bockenholz / welches ein Art gleich wie das holz.  
 Ebenholz/ aber gelb vnd so hart/ daß man es  
 nicht hauen kan/sonder mit grosser Mühe ab-  
 segen muß / von Kräutern gibt es auch etli, Kräuter  
 ches / so theyls zu kochen vnd auch für Salat  
 zu gebrauchen.

Den 20. des Morgens frühe waren wir be<sup>z</sup> Lavire Tag  
 reits nahe bey der Insul St. Christoffel, weis vnd Nach-  
 len vns aber der Wind contrari gewesen/ als  
 müssten wir den ganzen Tag vnd die Nacht  
 durch laviren.

Den 21. kriegten wir die Höhe/ sahen auch  
 eiliche Schiff auff der Rehde ligen / ließen Römmen  
 derowegen nach denselben zu vnd anckerten endlich in  
 bey ihnen/ weilen aber vmb diese gegenent feitt men haven  
 frisch Wasser zubekommen/ als seind wir wi- zu z. Engs  
 der unter Segel gangen vnd noch ferners la- ländischen  
 vitt , bis wir in eine bessere Baya kommen / Schiffen.  
 allwo drey Engländische Schiff gelegen/ vnd  
 daselbst frisch Wasser genug zubekommen  
 ware.

Den 22 fuhren wir an das Land/ vnd fien, Nahmen  
 gen an vnsere leere Fas mit frischem Wasser zu ser allhies  
 R v füllen; ein.

1632. füllen; Eben vmb den Mittag arrivirte ein  
 klein Engländisch Schifflein/welches an den  
 Junius. festen Eust gewest / mitbringende viel In-  
 Sehen viel dianische Nahen/Papageyen/Affen/Meerkat-  
 schone Vögel gel vnd zu hien vnd dergleichen Thiere.

Stige Thier. Den 24. seind wir wider an dem Land ge-  
 wesen / vnd mit den Engländern etwas von  
 Tabac gegen allerhand eingetauscht/die jeni-  
 gen/welche mit gesfrigem Schifflein althie an-  
 gelangt/ erzehlten vns/wie daß ohnlangst et-  
 liche Spanische Gallion / vor der Haupt-  
 Orocaan Stadt in West India Hauana genant/durch  
 der grausā, einen Sturm einen Orocaan, das ist ein solcher grausamer  
 he Sturm vnd Wind; Sturm vnd Windwürbel davider nichts be-  
 vnd Wind; stehen kan/ sollen vnter vnd zu grund gegangen seyn.

Der Eng-  
 ländiche  
 Gouuer-  
 neur auff  
 unserem  
 Schiff ga-  
 firt.  
 Wir fahren  
 wider ab:

Den 25. ist der Engländische Gouverneur  
 von dieser Insul auss unserm Schiff nach be-  
 stem vermögen tractirt, vnd vnter wehrender  
 Mahlzeit etliche Stück gelöst worden.

Es kam auch wider ein Engländisch Schiff  
 allhie eingelassen / wir aber giengen in der  
 Nacht vnter Segel / legten Suden gegen  
 Wir fahren Osten vnd Süden an.  
 wider ab: Den 26.27.28. vnd 29. ließen wir fort wie  
 zuvor / hatten guten Wind / vnd sehr schön  
 Wetter.

Sehen die  
 schone Per-  
 lenInsul.  
 Den 30. des Morgens sahen wir die schö-  
 ne vnd grosse Insul St. Margaretha , darauf  
 wohnen Portugiesen vnd Banditen/pie haben  
 viel Negros zu Schlaven / welche ihnen die  
 Perlen,

Perlen sehr tieff aus dem Meer herauß ho- 1632.  
en/dann sie sich gar lang vnter dem Wasser  
halten können. Wir sahen auch das feste latus.  
Land West India ließen vor dem Wind da- vnd  
von ab/ giengen Westen gegen Süden vnd Land Weste  
West an/ ließen dasselbe an Packborde liggen. India.

Den Ersten frühe Morgens sahen wir die  
Insul Tertugos. hatten den ganzen Tag still iulius.  
Wetter/ gegen dem Abend aber bekamen wir  
widerumh einen feinen Wind/ hielten gleich-  
wohl die Nacht durch bey dem Land.

Den 2. segelten wir rund vmb diese In- vmbsegeln  
sil/ zu sehen ob unsrer Hr. Admiral mit bey wir.  
sich habenden Schiffen in einer oder der an-  
der Bay daselbst lige/ weisen wir aber dies-  
selben nicht funden/ als nahmen wir unsern  
Lauff nacher der Insul Boneyro , giengen Sehen das  
West/ vnd West gegen Norden an/sahen auch feste Land  
das feste Land zum andernmahl.

Den 3. behielten wir vorigen Conrs. sahen  
zu Mittag die Insul Rocas, vnd auf den A. Insul Rocas.  
hend Isle de Aves. vnde Aves.

Den 4. kamen wir an der Insul Boneyro  
auf die Rehde/ alda lag unsrer Hr. Admiral finden den  
mit 8. Schiffen und zwei Gleuthen/vmb Stock- Herrn Ad-  
fischholz ( welches den Namen dahero hat / Boneyro.  
weilen es selbigen ganz ehnlich) zu hauen/vnd Indianisch  
die Schiff damit zu beladen. Holz den  
Stockf.

Den 5. fuhren wir so. Mann starck von sche gleich.  
ynsern Schiff an das Land / Schaaff zu ho- len/ Gangen vll  
Schaaff

1632.

Iulius.

Vnd nur ein  
Kalb.

len / siengen auch derselben über 50. stück samt  
einem Kalb / davon das Fleisch zwar zimblisch  
wohl geschmackt / aber gar mager.

Den 6. seind wider so viel an Land geset  
worden / die brachten 40. stück auff vnser  
Schiff / welche gleich verspeist worden.

Den 7. bis 11. continuirten wir täglich se  
viel Schaaff von der Insul an die Schiff. zu  
Allhier gebringen / als alles Volk essen mochte / da gien  
het es nach ge es an ein sieden vnd braten / dergestalten  
Soldaten daß mehr über Bordt geworffen worden / als  
Manier. wir sonsten offtermahlen in einem ganzen  
Monat zu essen gehabt / so haben wir auch  
manche Schaaff geschossen vnd auff dem Land  
ligen lassen / weilen wir solche nicht gar zu weit  
haben tragen mögen. Es haben vnser etli  
che die Insul nicht nur zwei oder drey Men  
sen wegs durchstrichen / gleichwohlen aber we  
der Banditen (deren es doch viel auff dieser  
Kurze Be  
schreibung; Insul geben solle / welche / wie ich glaubwür  
dig berichtet / dem Könige in Hispanien etlich  
hundert tausent Schaasfell jährlichen lüffern  
müssen) noch einigen Trunek frisch oder süß  
Wasser / antreffen können / fanden auch nichts  
von Citronen / Pomeranzen oder dergleichen  
Früchten / wie auff obengedachten Insulen /  
alleine an dem Ufer vnd Steinklippen sahen  
wie tieff unter Wasser viel Corallen Zincken  
wie kleine Bäumlein / waren aber noch nicht  
recht zeitig oder roth.

Wie die  
Corallen  
zincken  
wachsen.

Den

Den 12. kamen zwey Franzößische Schiff 1632.  
 Ilhie auff die Rehde / wir aber giengen gegen — —  
 Vbend wider vnter Segel / vnd in dem afsah. Julius.  
 en ließ der Hr. Admiral etliche Ehrenschuß Nahmen  
 mit groben Stücken abgehen / desgleichen die von den  
 franzosen auch gethan / der Walcher sampt Franzosen.  
 inem Freybeuter vnd der Spannischen Bar-  
 ta nahmen auch Abschied / richteten ihren  
 Cours nacher Holland / vnd wir ließen Nord  
 Nord Westen von ihnen weg.

Den 13. vnd 14. giengen wir an als vorge- Guten  
 vacht mit schönem Wetter vnd gutem Wind. Wind vnd  
 Den 15. sahen wir abermahls zwei Insulen Schen wi- Wetter.  
 st. Catharina vnd Hispaniola, behielten vñ- der zwei  
 fern vorigen Lauß. Insulen.

Den 16. segelten wir langst dem Land hin/ Anckern  
 vnd auff den Abend setzten wir vns vor l' Isle bey l' Isle de  
 la Vacca, welche gar nahe an der Insul Hi- Vacca.  
 spaniola gelegen.

Den 17. ist von iedem Schiff ein Nachen  
 voll mit Soldaten vnd Bootsgesellen an Hi- Breche viel  
 spaniola ein Stuck weges das Rivite hinauff kleine Ei,  
 gefahren bis zu den Citronen-Bäumlein all- tronen / die  
 da sie so dück in einander verwachsen / daß vnd nicht  
 man auch die Sonne nicht dadurch sehen kön- grösser als  
 nen / davon wir allein für unser Schiff vier ein Ey.  
 Fass vnd viel Säcke voll abgebrochen vnd ge-  
 füllet / haben auch ein jung Crocodill daselb. Schießen  
 sten geschossen / von welchen Thieren es dieser ein junges  
 Orten so starck von Bisem gerochen daß ei Crocodill.  
 nem ganz wunderlich davon worden.

Hierauf

Anno

156.

1632.

Julius.

Pomeran-

gen waren

auch nicht

zeitig.

Wildes

Kindvieh.

Köstliche

Weyde.

Fahren an

die Insul

Cabo Ti-

beron.

Nehmen

frisch Was-

ser ein.

Breche Po-

meranzen

und Pflau-

menn allhie

ab.

Schlechte

Zeitung.

Hierauff seind wir auch an Insula de Vae

ea gefahren / allwo wir zwar Pomeranzen

Väum angetroffen / hattent aber keine zeitig

Früchten von extraordinari schönen Kind

vieh sahen wir an unterschiedlichen Orten

wären aber so wild daß wir sie nicht schlessen

will geschweigen fangen konten / da sie gleich

den Hirschen davon gesprungen / weilen auf

dieser Insul gar schön Gras von allerhand

Kräutern vermischet wächst / dammenhero es ist

solche kostliche Weyde als auff einiger andert

Insul zu finden.

Den 18. wundern wir die Acker wider

auff nahmen unsren Läuff nacher Cabo Ti-

beron, vmb daselbst vnsere leere Fäß mit

frischem Wasser zu füllen.

Den 19. kamen wir dahn auff die Reiche/

funden die Jacht / den Windhund alldā vor

Acker ligen / wir fuhren an das Land / siengen

an Wasser zu hölen / fanden viel Pomeranzen

und gelbe Pflaumen auff dieser Insul.

Den 20. vnd 21. hatten wir vnsere Fäß al-

le gefüllt vnd wider in Schiff gebracht.

Den 22. bis auff den 27. verblichet wir

still ligen / und erwarteten einige von unsren

Jachten / giengen täglich auff der Insul hin

und wider Pomeranzen und Pflaumen ab-

zubrechen.

Den 28. arrivirte der Frisische Jäger / und

halbe Mond allhier / deren Schiffer berichteten

daß sie auch an der Insul Hispaniola Cittro-

heit

en abgebrochen / die seind ihnen aber von 1632.  
en Portugiesen dergestalt gesegnet worden / —  
ab sie 24. Mann darüber eingebüßt vnd ver. Iulius.  
ihren.

Den 29. gieng die Jacht der Windhund  
on hier unter Segel nahm seinen Cours na- Ein schad-  
her Holland / dann solche gar schadhaft wor- hafte Jacht  
en. fähret nach  
Haus.

Den 30. leichten wir die Acker vnd gliet-  
en unter Segel / nahmen unsrni Weeg na-  
her der Landschafft Cüba gegen der Haupt-  
Stadt Havanna.

Den Ersten giengen wir Nord Westen an / Sehen die  
ahen eine kleine Insul Navaza genant. Insul Na-  
vaza.

Den Ersten des Morgens frühe saben wir  
die Landschafft Cüba lieffen längst dem Wahl Augustus.  
nit schlechtem Wind. Vnd die  
Landschaffe

Den 2. hielte der Hr. Admiral Kriegstrath / Cüba.  
n dieser Nacht aber entfunde ein schwer Ein schwere  
Donnerwetter vnd grosser Regen / wann es Donner-  
inen Streich gethan / so war es nicht anderst wetter.  
zu hören / als wann viel Hunde zusammen heu-  
eten / welches dann schrecklicher vnd forcht-  
amer als auf dem Lande ist.

Den 3. war es ganz Wind still / lieffen de. Bekomen  
vorwegen die Schiff treiben / hatten zwar bis wider von  
dahero Wasser genug zu trincken / bekamen ser Portion  
aber anieko unsr Portion nach der Maße wasser.  
kanten wider.

Den 4. hatten wir noch still Weiter / in Trauade  
der Nacht aber kam ein solcher starker Trä- fliegende  
uade Sturm.

Anno

158.

1632. uade daß wir die Segel mußten einneh-

men.

Augustus. Den 5. kriegten wir wider einen guten Wind/segelten dem Land Cüba auf dem Ge-  
sicht/vmb nacher Caymane zu lauffen.

Richten den Cours nach Cay-  
mane. Den 6. ließen wir recht vor den Wind  
in der Nacht aber ließen wir unsere Schif-  
treiben.

Der Herr Admiral vnd Steuerleut an Bordt kommen/die ver-  
meinten/wir seyen das Land bereits vorber-  
holt Rath. gelassen.

Den 7. ließ der Hr. Admiral alle Schiffe

vnd Steuerleut an Bordt kommen/die ver-  
meinten/wir seyen das Land bereits vorber-  
holt Rath. gelassen.

Sihet wi-  
der zu erst  
das Land. Den 8. ließen wir wider vor den Wind  
giengen Nord Nord West an.

War vor-  
gedachtes

Cüba. Den 9. vnd 10. behielten wir vorigen lauff-

vnd auf den Abend sahe der Herr Admiral

Land/ließen derowegen die Nacht durch unsere  
Schiff treiben.

Den 11. des Morgens sahen wir die Land-  
schafft Cüba wiederumb/ließ vor den Wind  
langst dem Wahl/giengen West gegen Sü-  
den an.

Den 12. hatten wir ganz still Wetter/ließ-

sen dannenhero die Schiff treiben.

Sahen Ca-  
po Corent.

Den 13. ließ der Hr. Admiral den Flacken

fahren/ vnd die Schifffers zu sich an Bordt

fahren/ darauf fahen wir Capo Corent

Den 14. giengen wir Nord Nord West an

mit einem schlechten Wind/die Nacht durch

aber ward es ganz still.

Den 15. ware es noch zimlich still/in der

Nacht

Nacht aber krigten wir wider einen guten 1632.

Wind.

Den 16. giingen wir Norden an/ wendeten über in der Nacht widerumb. Augustus.  
Variable  
Wind.

Den 17. des Morgens fruhe / waren wir nahe bey dem Land/ hatten Regen vnd Wind. Sehen Castill Wetter/ sahen auch die Capo Sancti Antonii. po St. Anthonio.

Den 18. continuirte der Regen vnd das stillle Wetter/ gegen Abend aber bekamen wir wider Wind / vnd giingen Nord Ost gegen Osten an.

Den 19. giingen wir an als vor / hatten Schön guten Wind / mit schönem Wetter / gegen Abend wendeten wir nach dem Land zu/giengen Süd Süd Osten an. Wetter vñ  
gute Wind.

Den 20. lavirten wir hin vnd wider/auff den Abend sahen wir Land an Steuerbord/ lieffen die Nacht durch Nord Ost gegen Osten an.

Den 21. sahen wir die so genannte Cron/ la. Sagen die wirken wider von vnd zu dem Land. Cron.

Den 22. ließ der Hr. Admiral die Schiff Patronen an Bordt kommen/ commandirte darauff das Schiff Omlandia, beieben dem Schiff Dordrecht in die See hinauf / den Donnertkuhl wider vor dem Land / vnder dessen lagen wir still vnd lieffen die Schiff tret. Sehen die bei / gegen dem Abend kam der Donnertkuhl vnselige mit vollem seglen auf uns zugelaufen/ da wurden wir noch 12. Schiff zu luffworts von ihm.

1632.

Augustus.  
Die brin-  
gen gute  
Beuchen  
mit sich.

me gewahr / vermeinten daß solche von dem Feind wären / machten vns derowegen zu dem schlagen fertig vnd giengen vnter Segel / führten auff dieselben zu / kamen auch des Abends zusammen / da waren es 10. vnsere Schiff samt der Schaluppen vnd einer Spannischen Barcken / welche sie vor Hauana weggenommen / die war mit guten Holz / Pfeffer / vnd Salz beladen / sie hatter auch noch zwey Schiffllein bekommen / derer daß eine mit Wein vnd Zucker / das andere aber mit 1600. Kühehäuten vnd Schweinen- schmals beladen gewesen.

Der Herr Admiral  
Admiral  
Oält Rath.

Den 23. hat der Hr. Admiral abermahlen die Schiffers zu sich an Bordt kommen lassen / vnter dessen trieben wir mit den Schiffen schlügen neue Segel an / vnd auff den Abend zogen wir dieselben auff / ließen die Nach durch vor den Wind / legten Süden gegen Westen an.

Gesangene Ranzion erlassen / Ursach / weilen wir kein Spannier übrig Proviand für vns selbsten gehabt / da mit sie dann nach der Hauana , davon wir nicht gar weit gewesen / zugefahren / weilen es vns dann an allerhand Essensspeissen angefangen zu ermanglen / als hat man solche vntereinder nach proportion des Volek's vertheyle

heyset vnd in allem abgebrochen / dergestal<sup>t</sup> 1632.  
 en / daß einer sein Brodt oder Bisquit, so er —————  
 auf acht Tag lang bekommen / mit appetit Augustus.  
 in zwehen Tagen / ja mancher wohl in einem Wir hatten  
 Tag hätte verzehren können / da sichs dann mit guten  
 wohl gelehrt sparsam damit umbzugehen vnd nig zu beis-  
 wohl außgetheylte mahl davon zunachen. sen.

Den 25. liessen wir unsere Schiff noch trei-  
 ben / legten die two ganze Cardammen / welche Machen  
 vorne in des Schiff's Bauch gestanden / Präparatio-  
 ampt zwehen eiseren Stücken unten in des ria vmb  
 Schiff's Raum / setzten acht Soldaten von un- eimmahl  
 term in ein anders Schiff / zogen die Segel auf / wider na-  
 ließen noch eimmahl gegen dem Land zu wen- ther Hawß  
 deten aber widerumb / vnd stelten unsern zu schlissen.  
 Cours in dem Namen Gottes nacher Hol-  
 land / giengen Norden an.

Den 26. liessen wir Norden vnd Norden  
 gegen Osten / hatten schön Wetter / sahen auch Sehen das  
 Nachmittag das Land Florida , lavirten über Land Flori-  
 demselben hinumb zu kommen / die Höhe war da.  
 24. Grad/28. Minuten.

Den 27. lavirten wir wider mit einem H<sup>o</sup>  
 sten Wind / hatten die Höhe 24. Grad/48. Mi- Verbrenn<sup>e</sup>  
 nuten ; Die Schalupp / so wir bey uns hatten die Schas  
 wurde in Brande gesteckt / vnd ließen sie also lupp.  
 treiben.

Den 28. contiuiten wir das laviret Lauiret;  
 noch / vermehren vmb das Land zu kommen/  
 bekamen die Höhe von 25. Grad/46. Minuten.

1632.

Den 29. giengen wir Norden an / hatten  
die Höhe 27. Grad/18. Minuten.

Augustus.

Den 30. hatten wir 29. Grad/15. Minuten/

darauff ließ der Hr. Admiral die Schiffers  
Der Herr zu sich an Bordt kommen/ ordonirte daß wir  
Admiral hältschiffs, etliche Fäss voll Meel auf andere Schiff ge-  
Rath. ben müssten / dagegen bekamen wir gesalzen  
Fleisch vnd weisse Erbsen.

Den Ersten bekamen wir windstill Wet-  
ter vnd die Höhe von 30. Grad/34. Minuten.

September.

Den Ersten giengen wir Süd Ost an / be-  
kamen einen starken Wind / die Höhe war  
30. Grad/40. Minuten.

Den 2. wendeten wir / giengen Süd Süd  
Ost an / hatten die Höhe 31. Grad/53. Minu-  
ten.

Den 3. des Morgens wandten wir wider  
vmb / giengen Nord Osten gegen Osten an/  
die Höhe war 31. Grad/30. Minuten.

Den 4. wendeten wir wider / giengen Sü-  
den gegen Westen an / hatten die Höhe von  
33. Grad/15. Minuten.

Varieté mit  
unserer Kauff Ost vnd Ost gegen Süden an / hatten die Hö-  
he von 33. Grad/9. Minuten.  
bald hier-  
bald daher-  
umb.

Den 5. wendeten wir abermahlten / giengen  
Nord Ost vnd Ost gegen Süden an / hatten die Hö-  
he von 33. Grad/9. Minuten.

Den 6. giengen wir Nord Ost gegen Osten  
an / die Höhe war 32. Grad/56. Minuten.

Den 7. wendeten wir nachmahlen / gien-  
gen Nord Ost gegen Osten an / hatten 33. Grad  
25. Minuten / gegen Abend aber wendeten  
wir leßlichen / giengen / legten Süd Süd O-  
sten an.

Den

Den 8. giengen wir Süden an/ hatten die 1632.  
 Höhe von 33. Grad/ 18. Minuten/ vnd auff den —  
 Abend wendeten wir widerumb / legten Ost September  
 Nord Osten an.

Den 9. giengen wir Ost vnd Ost gegen Sü-  
 den an/ hatten erstlich starcken Wind vnd Re- <sup>Bekommen</sup>  
 gen / darauf einen Travade oder fliegenden <sup>starcken</sup> Wind vnd  
 Sturm/ des Abends aber wurde das Schweiß Regē/ auch  
 für unsrer Schiffsvolck gemetzigt/ welches der <sup>gar einen</sup>  
 Schiffer von den Wilden an der Insel Do- <sup>Sturm.</sup>  
 minico bekommen.

Den 10. giengen wir an als vor / hatten  
 Regenwetter / auf den Abend aber vor den  
 Wind/ das ist denselben hinder uns her.

Den 11. giengen wir Ost gegen Süden vnd Spären  
 Ost Süd Ost an / hatten die Höhe 37. Grad/ allhie eine  
 28. Minuten/ der Strohm aber triebē vns vmb <sup>Strohm.</sup>  
 die Norder Seiten.

Den 12. lieffsen wir hart bey dem Wind/  
 Osten gegen Norden an/ hatten die Höhe von  
 37. Grad/ 40. Minuten.

Den 13. giengen wir Nord Ost/ hatten die Wendē wi-  
 Höhe von 38. Grad / 26. Minuten/ auff den der hin vnd  
 Abend aber wendeten wir wider/ legten Süd her.  
 Süd Ost an.

Den 14. giengen wir Süden gegen Osten  
 an/ hatten 38. Grad/ 51. Minuten/ zu Mittag  
 wendeten wir wider/ legten Ost an/ auff den  
 Abend aber wendete sich der Wind / lieffsen  
 derowegen die Nacht durch Ost vnd Ost ge-  
 gen Süden an.

Anno

1632.

September.

Wenden

pnjere

Schiff.

Ein er-  
schreckli-  
cher sturm.

Es stürmet  
wider gar  
grausam.

Leib vnd  
Lebens, ge-  
fahr.

Beschrei-  
bung des  
sturmwe-  
ters zur  
See auf  
dem 19.  
Psalmt.

164.

Den 15. giengen wir Ost Süd Ost an/han-  
ten die Höhe 40. Grad/16. Minuten.

Den 16. giengen wir Ost gegen Süde  
an / zu Mittag aber wenden wir vnd liesse  
Süd West / hatten die Höhe 40. Grad/44  
Minuten.

Den 17. entstunde ein so grausamer sturm  
der gestalten daß wir in der Nacht von unsern  
Hrn. Admiral ganz verworffen worden von  
hinweg kommen / befanden nicht mehr als di  
Höhe von 39. Grad/40. Minuten.

Den 18. hatten wir nur die Höhe 39. Grad  
10. Minuten / lauften hin vnd her / bis v  
Nachmittag wider zu dem Hrn. Admiral vnd  
bey sich habenden 14. Schiffen kamen / in der  
Nacht aber sienge es wider an so erschrecklich  
zu stürmen / daß wir nicht anderst vermeinten,  
es müßten alle Schiff vnter vnd zu grunde ge-  
hen / sonderlichen das vuserige / welches schon  
zumblich alt vnd iego ganz leck worden / dan-  
nenhero wir ohnauffhörlich bumpen müssten  
über das fiel auch vuser Bachofen ein / da dann  
die Stein der gestalten in dem Schiff herumb  
gefahren / daß man nicht ohne Verletzung auss  
demselbigen Oberlauff hat seyn oder bleiben  
können. Summa/es ist vns ergangen / wie  
der 107. Psalm solches gar eigentlich beschre-  
bet / v. 24. 25. 26. vnd 27. welche Wort also lau-  
ten :

Die des Hexxen Werck erfahren haben  
vnd seine Wunder im Meer,

Wenn

Wenn Er sprach vnd einen Sturmwind 1632  
erreget/ der die Welle i erhub.

Und sie gen Himmel fuhren/ vnd in Ab-September.  
grund fuhren/ daß ihre Seele für Angst ver-  
zaget.

Dass sie daumelten vnd wancketen wie ein  
Trunckener vnd wußten keinen Rath mehr ic.

Dieser Sturmwind war Westlich / wir  
aber legten Süd Ost gegen Osten an.

Den 19. Nachmittag legte sich der Wind/ Nach dem  
da es dann abermahlen geheissen/wie der vor- Ungewitter läßt  
angezogene 107. Psalm saget in folgendem 28. Gott die  
29. vnd 30. Versieulen. Sonne wi-

Und sie zum H E x x e n schrien in ihrer der scheine,  
Noth/ vnd Er sie aus ihren ängsten führte!

Und stillet das Ungewitter / daß die Wels-  
len sich legeten.

Und sie froh wurden daß stille worden  
war/ic.

Nach deme nun das Ungewitter fürüber/  
sahen wir nicht mehr als noch drey von un- Selnd von  
ser nur  
fern Schiffen/benanlichen den guldeneen Löw noch vier  
von Delfft/ das Schiff Gröningen vnd den schiff nach  
Olyphanten / darauff beschlossen die Schiffs- de Sturm  
Räthe / daß wir unsern Cours recke gegen beysamen.  
Holland nehmen solten/ zogen dorowegen in Gehen re-  
Jesu Damen die Segel wider anff/ bekamen aa gegen  
einen guten ja gerad vor den Wind/ giengen Holland Holland  
Ost Süd Ost an/ hatten die Höhe 38. Grad/ auf Amb-  
s. Minuten/ fuhren mit unserm Schiff vor- sterdans.  
auß/ die drey obgemelten folgeten vnd blie-

Anno

165.

1632.

hen bey vns. Hieben kan ich nicht umbge-  
hen nur kürzlichen zu beschreiben / was die  
September: Bootsgeſellen für ein gott- und ehrvergessenes  
Gefindlein / dann ich es in wehrendem sturm  
mit eigenen Ohren gehöret / daß ihrer zween  
bey einander in den grossen Knicker-Seylen ge-  
ſessen / und folgender gestalten angefangen zu  
lamentiren. Ach was seind wir doch für ar-  
me Teuffel / müssen Tag und Nacht grosse Ar-  
beit thun / ſtehen immerdar in Leib- und Ee-  
bens-gefahr auff der See / ſonderlich aber bey  
Kurze Beſchreibung grausamen Sturmwetter / werden  
ſchreitung ſchlecht genug tractirt und haben geringe Be-  
der erbarm ſoldung / können darumhero wenig vor vns  
geſellen.

bringen ic. Als aber das Ungerüster vorbeÿ  
ware / ſprach der Schecher zur Lincken zu dem  
anderen / du Narr / wann wir wider nach Ambi-  
ſterdam kommen / ſo wollen wir vns ſchon wi-  
der lustig machen / täglich (S. V.) fressen / ſauſe-  
ſen und in die Hurenhäuser gehen / ſo lang wir  
Gelt haben / wann dann ſolches verzehet / ſo  
ſuchen wir wider frischen Dienſt.

Den 20. giengen wir Ost Süd Ost an / mit  
vorigem guten Wind / hatten die Höhe von  
38. Grad / 35. Minuten / Nachmittag aber lieſſe-  
ſen wir Ost gegen Süden.

Vergleich  
wegen des  
Nachts  
Nichts.

Den 21. wurde es Windſtill / da kamen vns  
die drey Patronen von vorgedachten Schif-  
fen an Bordt / ſich mit dem unſerigen zu unter-  
reden / beschlossen darauf / daß ein Schiff umb  
das andere bey Nacht die Eucern mit dreyen  
Liech-

Liechten (welches sonst allein auf den gene- 1632,  
ral-Schiffen angeschehen pflegte) führen vnd  
ausstecken sollte vnd also denselben nachgefah- September  
ren werden / die Höhe war 38. Grad/ 18. Mi-  
nuten.

Den 22. bekamen wir einen Westlichen  
Wind/ giengen Ost gegen Süden an/ hatten  
die Höhe von 38.Grad/24. Minuten.

Den 23. kriegten wir einen starken vnd Wir haben  
kalten/ vns ungewöhllichen Wind aus Nor- vns nicht  
den / welcher die leichten Kleider zimlich Winter ge- auf den  
durchwehet/ behielten vorigen Cours, hatten tleydet.  
die Höhe von 38.Grad/38. Minuten.

Den 24. continuite der kalte Wind/ wir Seind deß  
hattent die Höhe von 37. Grad/56. Minuten.

Den 25. giengen wir Ost gegen Süden an/ kalte Wins  
die Höhe war 37. Grad/9. Minuten. ters ganz  
entwöhnet.

Den 26. behielten wir noch vorigen cours  
vnd Höhe/ es fuhr auch vnsrer Schiffer sampt  
dem Kaufmann an das Schiff den guldenen  
Löwen/dayon sie Leymen vnd andere Zugehör  
misbrachten/vmb vnsern eingefallenen Bach-  
osen wider auffzurichten.

Den 27. giengen wir Süd Ost an/ hatten  
die Höhe von 36. Grad/ 9. Minuten.

Den 28. enderte sich der Wind/ legten der Enderung  
rowegen Nord Ost gegen Osten / vnd Ost des Winds,  
Nord Ost an/ hatten die Höhe von 35. Grad/  
58. Minuten.

Den 29. behielten wir vorigen Lauff/ die  
Höhe war 36. Grad/31. Minuten.

1632.

September. Den Leisten war es zimblisch still Wetter, in der Nacht aber kriegten wir einen Westlichen Wind, giengen Nord Osten gegen Osten an/hatten die Höhe 36. Grad/57. Minuten.

October.

Den Erst. in behi Iren wir vorigen Wind vnd Lauff/hatten zu Mittag die Höhe 38. Grad.

Behalten  
vorigen  
Cours,

Den 2. ließen wir gleichermassen wie zu vor/die Höhe war 38. Grad/37. Minuten.

Den 3. ließen wir Ost vnd Ost gegen Norden mit einem Nordwestlichen Wind/hatten die Höhe von 39. Grad/21. Minuten.

Bergeblis-  
che anstaat  
Zum fech-  
ten.

Den 4. ehe der Tag angebrochen/kamen wir unter etliche Schiff/wußten nicht ob sie Freund oder Feind waren/machten uns dero wegen zu dem schlagen fertig/als es aber angefangen hess zu werden/da sahen wir daß es unser Hr. Admiral 14. Schiff stark waren von welchem wir den 18. passado in dem sturm verworffen worden seyn/sahen auch zwei Flammische Inseln Coruo vnd Floris genant/hatten die Höhe 40. Grad/5. Minuten.

Inseln  
Coruo vnd  
Floris.

Den 5. gieng der Wind schärfster/da ließen wir Ost/Nord Ost vnd Ost gegen Norden/hatten die Höhe 40. Grad/ vnd 45. Minuten.

Den 6. giengen wir Ost/vnd Ost gegen Süden/die Höhe war 40. Grad/57. Minuten.

Variable  
Wind vnd  
Wetter.

Den 7. legten wir Ost Süd Ost an/hatten die Höhe von 40. Grad/29. Minuten/auff den Abend aber wendeten wir/giengen Norden gegen Westen an.

Den

Den 8. behielten wir diesen Cours, hatten 1632.  
die Höhe 40 Grad/56. Minuten,

Den 9. kriegten wir einen Südenwind/  
giegen Ost Nord Ost an/ bekamen die Höhe <sup>October.</sup>  
von 41 Grad/33. Minuten. <sup>Bekommen  
gute Wind.</sup>

Den 10. continuirte dieser Wind/ behiel-  
ten vorigen cours, hatten 42. Grad/ 40. Mi-  
nuten.

Den 11. hatten wir vorigen Wind/ behiel-  
ten auch selbigen Lauf/ da war die Höhe 44.  
Grad/1. Minuten,

Den 12. verlohire sich der gute Wind/ be-  
kamen hingegen schlecht Wetter / hatten gute Wind  
gleichwohlen die Höhe von 45. Grad/ 57. Mi-  
nuten. <sup>Berlieren  
Wind und Wet-  
ter.</sup>

Den 13. bekamen wir einen starken Sturm.  
Wind von Osten her / dergestalten daß wir <sup>Kriegē hin-</sup>  
kein Segel führen konten/ sondern mußten die- <sup>gegen eis</sup>  
selbe alle auffbinden. <sup>nē Sturmo</sup>

Den 14. continuite vorgemester Sturm.  
Wind bis in die Nacht/ da wurde es ein we-  
nig still.

Den 15. Nachmittag fienge es de Nouo  
wider so schröklich an zu stürmen / daß wir Die sturma  
die Segel mußten einnehmen vnd die Rehden windē con-  
streichen/ (das ist herunter bis auf das Schiff <sup>tinuieren.</sup>  
herab lassen) vmb den Abend aber legte sich  
der Wind ein wenig/ wir hatten die Höhe von  
46. Grad. 35. Minuten.

Den 16. hatten wir wider einen Sturm-  
wind / der legte sich zwar in der Nacht vmb  
<sup>etwas</sup>

1632. etwas weniges; aber die Wellen des Meers  
October. giengen so gewaltig hoch, daß sie wie die grös-  
Die Welle seste Berge anzusehen waren/erhuben vns oft  
des Meers bis fast an die Wolcken/und darnach so tieff  
grossen hinunter/als müssten wir zu der Höllen fah-  
Bergen ren.  
gleich.

Der Wind Den 17. machten wir wider Segels bey-  
zuschnitte auff den Abend aber kriegten wir einen sol-  
vner Se- chen starken Nord Osten Sturmwind/ wel-  
gel gleich. cher vner Schauer-segel in stücker zuriessen/  
wie ein scharfes mussten dorowegen die Rehden streichen/und  
Schermes, also ohne Segel liegen.

Den 18. auff den Abend legten sich die Meer-  
res Wellen und der Wind/ weiln vns aber  
vnd der derselbe ganz contrari gienge/ als lassen wir  
Wind le- die Schiff in der Nacht treiben/ sahen diesen  
gen sich. Tag bey viel hunderten der grossen Fisch/wel-  
Sahē viel che man Bushoffen/oder auff vner Sprach-  
Großkopf, fische Dückköpfe nennet.

Den 19. haben wir die Rehden wider auff-  
gewunden und Segels beygemacht/ giengen Ost an/ hatten die Höhe 44. Grad/ 30. Mi-  
nuten.

Den 20. kriegten wir einen guten vns dien-  
lichen Süd Westenwind/ giengen Nord Ost  
an/ die Höhe war 44. Grad/ 40. Minuten.

Den 21. continuirte dieser Wind/ jedoch  
stärker vnd mit trübem Wetter.

Den 22. lieff der Wind nacher Norden/  
wier behielten dannoch vorigen cours, hatten  
die Höhe von 47. Grad/ 31. Minute.

Den

Guter  
Wind.

Den 23. bekamen wir einen Nord Osten 1632.

Wind giengen Ost gegen Norden / vnd Ost  
an.

October.

Den 24. kriegten wir einen Westlichen Wind / giengen Ost Nord Ost an / vnser Hr. Admiral ließ Pitscharen / das ist sein Schiff Det here in vnd aufwendig säubern.

Verende-

rung der

Wind.

Det here

Admiral

läßt sein

Schif auf-

bauen.

Es kam auch das schiff Cura genant / welches Ein Gräbs-  
in dem Sturm verworffen worden / widerumb fisch Schif.  
zu vns berichtet wie das Schiff Holandia den Die Jacht  
19. passado versunken vnd zu grund gangen / schlechte  
davon allein das Volck bis auff zween Mann Zeitung.

salvirt worden / von welchen wir vier Sol-  
daten vnd zween Schiffslungen auff vnser  
Schiff nehmen mußen / vnd hat die Jacht der  
halbe Mond genant (welche in jüngstgedach-  
tem Sturm den Pesans - Mast vnd grosse  
Stäng verloren) ein ganz Quartier oder den  
dritten Theyl des Schiff . volcks eingenom-  
men / die sich dann so wohl / wegen kleine  
des Schiff / als auch auf mangel getinga- Viel Gäste  
men Proviands elendiglich haben müssen be- vnd wenig  
helfsen / der Hr. Vice- Admiral ließ einen Cas- zu essen.

nion - Schutz abgehent vnd den Flacken wehen /

da wurtzen wir das Loth auf / besatiden die  
Dieße auff 90. Klafter vnd weissen sandich-  
ten Gruud / hierauf ließ der Hr. Admiral die Fände eines

Schiffers an Bord kommen / vnd gegen A. mahl wie-  
bend das Loth wider aufwerfen / da hatten derumb

Grund,

wie

1632. Wir nur 60. Kläffter tief/ kriegten einen Nord  
Westen Wind/ vnd giengen Osten an.

October. Den 26. sahen wir Englands Ende/ passir-  
glands Enden diesen Tag Valtmey vnd Bleimey, gien-  
de. Den 27. des Morgens fröhle/ wurden wir

Schen 9. neun Schiff zu Einförts von uns gewar/ steck-  
vnbekandte ten derowegen vnsre Fahnen auf/ vnd zo-  
Schiff ohs gen die Segel auf/ sie aber wolten keine Fah-  
nen fliegen lassen/ vnter dessen kamen zwey  
Schiff vor den Wind auf/ uns zugesegelt/  
wir sahen wohl daß sie nicht von ihrer Com-  
pagnia waren/ machten derohalben mehe  
Segels bey/ vnd bemüheten uns zu ihnen

Dänkirch hinauff zu kommen/ da sie nun solches merk-  
sche Schiffen/ stecketen sie Pringen Flacken fälschlicher  
Leuchter/ weise auf/ darauf dann vorgemeldet zweyen  
läugnen ih. Schifff ohnbedacht vnter dieselben gefahren/  
vnd betrie daven sie sich alsbald desz einen bemächtiget/  
ge die Hol das andere aber ist ihnen entsegelt/ ohnge-  
ländere.

sehen sie gewaltig darauf geschossen/ dessen  
Patron kam zu unsrem Hrn. Admiral, kla-

Unser Hr. gende/ daß es Dänkirchers weren/ welche ihm  
Admiral sein ander Schiff mit 300. KüstenZucker be-  
vmb Hülffe laden/ hinweg genommen/ begehrte derowegen  
angerufen. Hülffe von uns/ vmb dieselbe als Feinde zu

Wir thun versorgen/ vnd die eroberte beilthe wider abzu-  
unser bestes jagen/ dazu wir uns dann alsbald gerüstet/ in  
aber können Hoffnung sie zubesegeln/ weil es aber wegen  
nichts auf/ Vortheyl des Windes/ welchen sie beständig  
richten. behalten/ nicht möglich wäre zu ihnen auf/  
waris

wartes zu gelangen/vnterdeß auch der Abend 1632.

herbey nahte / als haben wir dieselbe müssen  
verlassen/vnd vnsren vorigen cours nehmen/ October.

Nachmitternacht aber thate der Schaut bey  
Nacht einen Canon-schutz / vnd machte ein <sup>Vnser Herrs</sup> Schaut  
solch jämmerlich Geschrey mit Reh/Reh ruf. ber Nachte.  
sen / (ist so viel gesagt / man soll cylend die warnet,  
Schiff wenden) daß iederman auff allen  
Schiffen grausamlich erschrocken/ vi sach wie  
bey Beacht so nahe gegen dem Land vnd Fels-  
sen kommen/ daß man mit einer Pistohl her-  
te können dahin schiessen / hatten dazu einen  
Lägerwahl/ da es dann darauff gestanden daß  
wir alle hetten sollen zu scheutern/wo vns der <sup>Kommen</sup>  
allgewaltige GOTT auf solcher größtesten Ge- <sup>vnter Eng-</sup>  
fahrt / so wir die ganze Reyse zu Wasser ge- land in die  
habt/ nicht so genädig vnd väterlich errettet <sup>größte Ge-</sup>  
hette/ deme seye Lob/ Ehr/ Gewalt vnd Stär- fahr zu  
scheutern.  
cke von Ewigkeit zu Ewigkeit/ Amen/ Amen.

Den 28. sahen wir Douure vnd Calays  
gegen einander über ligen/ die Schiff schey. Wir scheis-  
deten mit Valet-schiessen von einander / vnd den von de-  
liess jedes nach seinem Hafen / wir mit noch <sup>Hrn. Ad.</sup>  
fünff Ambsterdammern nacher dem Texel/  
giengen Nord Ost gegen Norden an.

Den 29. Nachmittag sahen wir Land von Sehen  
der Stäng/ ließen dorwegen darnach zu / da Gott sen  
kam vns bald ein Lootsmann an Bordt/ auf <sup>Lob</sup> einmal  
den Abend aber ließen wir vnsren Aucker in wider Holl  
der Raumten See fallen.

Den 30. des Morgens leichteten wir vnsre <sup>Können</sup> an  
re ber noch.

1632.

October.  
nlt in den  
Hafē lauf-  
fen.

Sezen  
vns unter  
Land.

November.

Schen viel  
Schiff im  
Texel lis-  
gen.

Laviren in  
den Texel  
zukommt.

Kommen für  
den Heller  
nechst dem  
Texel.

Kommen in  
Texelischen  
Haven vnd  
auff die  
Leichters.

re Ancker wider / zu Mittag aber wurde es so  
Windstill / das wir nicht konten einlauffen /  
liessen derowegen nachtahalen die Ancker fäl-  
len:

Den letzten leichteten wir ferners die An-  
cker vnd setzten vns auff den Abend mit den  
Schiffen unter Land.

Den Ersten wunden wir Vor- vnd Nach-  
mittag vnsere Ancker auff / konten aber noch  
Schen viel nicht in den Haven kommen / liessen sie dero-  
Schiff im halben vor dem Texel wider fallen / sahen ei-  
ne Flotta über hunder Segel oder Schiff  
starck darinn ligen / welche bereit waren auf-  
zulauffen:

Den andern Tag des Morgens leichteten  
wir abermahllein die Ancker / lavirten hart bei-  
dem Land her / da zöge ein dicker vns ganz  
ungewöhnlicher Nebel auff / davor wir nichts  
sehen konten / wurden dannenhero gezwungen /  
die Ancker noch ferners fallen zu lassen / Nach-  
mittag aber wunden wir dieselben wiederum auff:

Den 3. des Morgens kamen wir mit der  
Hülffe Gottes vor den Heller / allwo wir vns  
setzten / auff den Abend aber haben wir vns-  
re Ancker zum zweyten mahl auffgewunden /  
weisen vns aber die Nacht übereylete / als liess-  
sen wir dieselben noch dieses mahl fallen:

Den 4. mit anbrechendem Tage wunden  
wir vnsere Ancker zum letzten mahl / vnd liess-  
sen also damit auff die Rhede in den Texel /

zu Mittag aber wurden wir von den grossen 1532.

Schiffen auff die Leichters gesetzt / vmb nach er ————— November.

Ambsterdam geführet zu werden.

Den 5. vmb Mittag arrivirten wir glücklich  
daselbst an / da sich dann bey dem aufstei- Arriuiren  
gen viel Voleks vnd sonderlich von Weibs- glücklich  
bildern befunden / welche theyls nach ihnen zu Amb- vnd wohl  
sterdam / Männern / Söhnen oder Brüdern gefragt / sterdam.  
deren dann eiliche durch der ihrigen Wider-  
kunffe erfreuet / viel aber wegen derselben ver-  
lust zum höchsten betrübet worden / dessen vi- Bringen  
geachter / brachten sie Branden / und Fran- Freud vnd  
ken / wein / auch Essensspeisen zum freundlichen vns  
Wilkom / darnach seind wir auff das West-

Indianische Haus geführet worden / vnd da Werden  
selbstens unsere Gewehr abgeleget / in dem hin- freundlich  
marschieren aber das übrige Pulver dergestal- empfangt.

ten verschossen / das sich fast niemand an den Überlaffen  
Fenstern hat dörssen blicken lassen / welches ren unsere Gewehr.  
dann lauter Freuden-schütz gewesen / weilen Gewehr.  
wir gleichsam nicht nur auf dem Fegefeuer / Das Fege-  
sondern also zu reden / wohl gar auf der Höl feuer auff  
len in den Himmel kommen seind / da es dann dieser welt.  
biätig vnd mit recht heissen solle / wie der Kös-  
tigliche Prophet David ferners in obangezo-  
genem 107. Psalm vermahnet / v. 30. 31. vnd

32.

Und der Hexx sie zu Land brachte nach Sonderba- re Erinnerung  
ihrem Wunsch.

Die sollen dem Hexxen danken vmb rung auf  
seine Güte vnd vmb seine Wunder die Er an Psalm  
den Menschen Kindern thut.      W.      Und      dem 107.

Anno

176.

1032.

Und Ihn bey der Gemeine preisen / vnd  
bey den Alten rühmen.

November.

Zu schuldiger folge dieser Erinnerung ha-  
be ich hernach gesetztes kurze vnd einfältige Ge-  
bet concipiren wollen.

psalm. 72. **O** Du grosser Gott / Barmherzigster /  
liebreichster / himmlischer Vater / der du

v. 8. Christi. herrschest von einem Meer bis zu dem ande-  
ches Däck / ren vnd von dem Wasser bis zur Welt ende ic.

Gebeit.

Ich dancke dir auf grund meiner Seelen für

A. R.

alle Wohlthaten / die du mir von Mutterleib o-

an / bis auf gegenwärtige Sunde / an See-  
vnd Leib erzeuget hast / sonderlich aber / daß du

mich in meinen mindern Jahren so wunder-  
barlich regieret / auch deine Werke vnd grosse

Wunder in dem Meer hast erfahren vnd se-  
hen lassen / mich zwar einen weiten Weg ge-

Psalm. 91.

führet / jedoch durch den Schutz deiner Heil-

v. 11. Engel / nicht allein die ganze Reise zu Wasser

vnd Land / unter so manchen grossen Seelen /

Leibes- vnd Lebens- gefahr / kräftiglich beschir-  
met vnd erhalten / sondern auch nach Wunsch

widerumb frisch / gesund vnd ohne Verlust ei-  
nes Augs / Arms / Schenkels oder andern

Gliedes / dergleichen vielen vor / hinter vnd  
neben mir widerfahren / zu Lande gebracht

für welche grosse unverdiente Wohlthaten /  
ich dich hie zeitlich bey der Gemeine preisen /

Psalm 107. vnd bey den Alten rühmen / in dem ewigen

v. 32. Leben aber mit allen Heiligen vnd Aufer-  
wehlten / ohne aufzuhören loben werden / dahit

verhelfse.

Verhelfe mir die Hell. Dreyfaltigkeit / Gott 1632.  
 Vatter durch seinen lieben Sohn Christum —  
 Jesum meinen Erlöser und Heyland / in November  
 Krafft und Mithilfeung Gottes des Heil.  
 Heiltes / Amen / Amen.

Den 19. Nach deme vor 14. Tage lang auf  
 unsrer Bezahlung gewartet / haben wir solche  
 auf diesen Tag erhalten / und habe ich für  
 diesen Rest (über Abzug aufgenommener  
 Kleydung auf der ganzen Reise) in Hollän-  
 dischen Schillingen à 8 pro ein Reichsthaler  
 empfangen / Ein hundert und zehn  
 Reichsthaler / sage Reichsthal. 15. davon ha-  
 be Hrn. Georg Wierbaum auf einen Wezel. Mackereis  
 brief nach Straßburg an Hrn. Peter Bexel / Mackereis  
 baar erlegt Reichsthal. 80. in Ambsterdam auf Straß-  
 burg verzehret Reichsthal. 14. und mit mir auf den  
 Weg genommen Reichst. 16.

Den 21. bin ich beioben meinem Cam-  
 raden Hans Carol Spies auf ein Raag Verreisen  
 (seind kleine Schiffgängen / und nacher Har-  
 derwick gefahren / daselbst auch in dem sterdam auf  
 Wirthshaus zu den dreyen weissen Schwä-  
 men über Nacht gelegen / und wohl trachtet  
 worden.

Den 22. seind wir auf einem Räck na-  
 chter Arnhem gefahren / und in dem Gasthaus Arnhem  
 zu Wesell logut.

Den 23. fuhren wir auf die Schans zu /  
 und verblichen die Nacht durch auf dem zu der  
 Samurdöß. Schans

Anno

1632.

November.  
Auff Em-  
merich vnd  
Rech.

Nacher  
Wesel.

lige zween  
Tag darinn  
still.

Gehen auff  
Ruhroot  
vnd erfroh-  
ren schier  
zu Todt.

December.  
Kaysers-  
werth.

Kommen auf  
München.

Den 24. haben wir zu Emmerich in den  
guldenen Leyter eingekeret / vnd allda zu Mi-  
tag gegessen / seind darauff nacher Rech gefah-  
ren / vnd daselbst in dem Würthshaus zum  
schwarzen Horn über Nacht gelegen.

Den 25. führen wir nacher Wesel / weile  
aber das Thor schon beschlossen gewesen / al-  
haben wir auff einem Schiff / so davor gele-  
gen / über Nacht bleiben müssen / vnd mehr ver-  
zehrt als hernach in der Festung.

Den 26. vnd folgenden Tag seind wir in  
der Stadt zu dem blauen Glässichen logir-  
vnd still gelegen.

Den 28. haben wir von darauff einen Mann  
gedingt / welcher vns auff Ruhroot geführt / al-  
Gehen auff wir aber nahe dazu kommen / haben wir er-  
fahren daß ein Spanische Parthey darinn  
liessen dorowegen vnsern Führer recognosci-  
ren / vnd blieben wir so lang auff dem Feld  
bis sie wider heraus waren / da wir dann in  
wehrender Zeit halb erfrohren / danketer  
Gott daß da wir endlichen hinein kommen  
ein warme Stuben vnd etwas zu essen gefun-  
den haben / blieben also noch des andern Ta-  
ges daselbst still liegen / vnd machten vns  
lustig.

Den 30. begaben wir vns auff ein Kohlen-  
fährer Schiff / lagen über Nacht in einem Gle-  
cken / München genane.

Den Ersten seind wir nacher Kaysers-  
werth kommen / vnd allda in den drey König-  
gen über Nacht gelegen.

178.

Den 2. haben wir zu Düsselderff in dem 1632.

Ritter zu Mittag gegessen/ vnser Nachtläger —  
aber zu Grünlichhusen gehalten.

December.

Den 3. kamen wir auff den Mittag nacher Düssels  
dorff. Buns/ zu Nacht aber blieben wir in Hettrupp. Grünlich.

Den 4. seind wir zu Cöllen angelanget/ hussen.  
vnd das Losament in der rothen Gauß genom. Buns.  
nen. Hettrupp. Cöllen.

Den 5. habe ich das Losament geendert/ vnd verbleibe  
bin noch drey Tage daselbst in dem weissen noch 3. Tag  
Pferd ligen blieben vmb die Stadt besser zu ligen.  
besehen/ mein Camarade Hans Carol Spies marade  
aber hat nicht länger warten wollen/ sondern verläßt  
ist zu Schiff den Rhein hinauff gefahren. mich.

Den 8. habe ich mich auch auff ein Cöllisch Seze mich  
Schiff gesetzt/ vmb damit bis nacher Mainz auff ein  
insfahren/ als wir aber zu Coblenz angelanget/ Cöllisch  
vnd daselbst zween Franzosen von der Schiff.  
Wacht in dem Schiff alles yisitirt/ auch von  
den Pallagiern (unter welchen ein Pfarrers  
Frau gewesen) Geldt begehret/ ich aber weilten  
sonst niemand in dem Schiff mit ihnen reden  
kunne/ denselben zugesprochen/ als haben sie an-  
gesangen auff mich zu schelten vnd wissen wol. Werde vor  
len/ ob kein verdächtig Gut in dem Schiff Coblenz  
seye/ welchen ich dann die Wahrheit gesagt/ von den  
vnd daß mir nichts davon bewußt/ darauf gar Abel  
schlug mich einer an Hals/ da ich mich dann Franzosen  
zu Wehr gestellt vnd revangirt/ darauf sie tractirt.  
dergestalten ergrimmet/ daß der eine mit sei- An zweyen  
ner Hessenbarren auff mich zu gestossen/ vnd Orten hars-  
verlegt.

Anno

189.

1632.

Dece[m]ber

in dem ausschlagen den rechten Arm verlor,  
der andere aber hat mir durch den Hund  
ein grosse Wunden in den Kopff gehauen,  
dass ich also von diesen Franzosen fast hessig  
dann in Brasilia vnd West-India von  
dem Feind/bey so mancher scharffen occasion  
verwundet worden/darauff bin ich aus dem  
Schiff an den Staden gesprungen / vnd zu  
dem andern Thor hinein/ also blutig zu dem  
Commandanten gangen vnd über diesen ver-  
üben Gewalt geflaget/ auch denselben mein  
Passport außgewiesen / der hat sie nun also  
hald von der Wacht lassen abholen/vnd nach  
dem er derselben Verantwortung gehöret/  
in die Eisen schlagen lassen / mir auch die  
geschlagene Verströssung gehan / dieselben ferners gebüh-  
rent abzustraffen / darauff habe ich mich las-  
sen verbinden/ vnd bin esliche Tag daselbsten  
stil gelegen/darnach Pfaster mit mir auß dem  
Weg genommen/der Barbierer aber versicher-  
te mich dass so bald ich fort seyn werde/ wir-  
den sie auch wider auf den Eisen gelassen/vnd  
ferners nicht gestrafft werden.

Nach deme ich nun wider ein wenig frisch  
worden / da nahme ich meinen Weg zu fuß  
auß Mainz / daselbsten verbliebe ich auch  
Mainz vnd zween Tage / von darauff ginge ich auß Opp-  
enheim / vnd ohnangesehen man mir sagte  
dass Schwedische Völcker unter wegen/mar-  
schire ich doch in Gottes Namen allein fort/  
hielte mich allezeit neben dem Fuhr/vnd or-  
di-

dinari-wege beyseits den Dörffern / als ich 1632.

aber ein klein Stuck wegues bey Contersblum  
fürüber ware / da kamen zween Reitter / mit  
ihren Bandulier-Rohren aus dem Dorff vnd  
eyleten mir nach / ich aber fehrete vmb vnd  
gieng ihnen entgegen / die fragten wer ich seye /  
woher ich komme vnd wahn ich wolte / be-  
gehrten ich solte mit zu ihrem Rittmeister vnd

December.  
Werde bey  
Conters  
blum von  
zweyen  
Reitern  
angelauf-  
fen.

Dienst annehmen / als ich nun solches abge-  
schlagen / vnd ihnen meine Schreiben bennchen  
dem Paßport auffgewiesen / hat mir der eine  
den Degen ohnversehens unter dem Arm hin-  
weg genommen / darauf ich ihm gesagt / es  
seye ja keine Manier / daß ein Soldat dem an-  
dern / der nicht Feind ist / sein Seitengewehr ger weise.

Der eine  
desarmire  
mich vors  
theylhaffte  
ger weise.

hme / darüber gab er mir zur Antwort /  
weilen ich kein Soldat mehr begehre zuver-  
bleiben / so bedörfste ich auch keines Degens /  
vnd wann ich damit nicht zu frieden / wolten  
sie mir den Rock auch aufzuziehen / da sagte ich  
ynerschrocken / es werde ihnen ja das alte  
Sprichwort sonder zweifel wohl bekandi sein /  
daß kein Winter so gar kalt / worin die Wölfe  
einander selber aussfressen. Damit ward  
diese Action geendet / vnd gienge ich also ohn-  
bewehret fort / traffe ohnfern zu Landau etliche  
Fuhren von Straßburg samt Lüttiger Kauf-  
leuthen an / mit denen reysete ich folgends na-  
cher hauß / kamen zu anfang der Meß glücklich  
vnd wohl nacher Straßburg / gienge also mit  
meinem Ranken auf dem Rücken ganz v-

Ein altes  
Sprich-  
wort.

Bekomme  
Reyssge-  
fährten.

Anno

182.

1632. erlant durch die Stadt bis zu dem Ochsen  
December. schickte den Haufknecht zu meiner lieben  
Rehre zum Mutter vnd ließ ihr meine Ankunft wissen  
Ochsen alle machen/ darauf kam der Diener brachte mir  
hie ein. einen Mantel vnd begleitete mich nacher hauf/  
da ich dann in dem Contor von meiner lie-  
ben Mutter vnd Hrn. Peter Beren / als mei-  
nem geschworenen Voge freundlich vnd wohl-  
zu Hauf empfangen/ auch mit Freuden angenommen  
wohl em-  
pfangen. worden / den Wexel davon oben gemeldet/  
hat mir vor Ehrengedachter Herr mit achts-  
zig Sächsischen Reichsdahlern in Welt-  
mänen erlege/ auch zwenz Jahr hernach sei-  
ne liebe Tochter Catharinam zur  
Ehe gegeben.

E N D E.

Soli Deo Gloria.

Auf

Auf

# Herrn Ambrosii Richshoffers.

E. E. Rath's Löbl. Statt Straßburg Alten Beynskers

Brasilianisch' vnd West Indianische  
Reise-beschreibung.

Sonnet.

N diesem kleinen Buch sind grosse ding' enthalten/  
Gefahr/ Angst / Schrecken / Furcht/  
vnd ungewöhnliche Noth/  
Entstanden theils von Sturm/theils  
Freund- vnd Feindes Todt/  
Zu Wasser vnd zu Land/ auf mancherley gestalten.  
Doch unter allem dem/ vnd wan Cartaunen knallten  
M v So

So stark vnd oft / daß Meer vnd  
Himmel Flammen-roth/  
Van keine Hülfe war bey Ancker/  
Mast/vnd Roth/  
Siehst du den kühnen Muth auch seine  
Pflicht verwalten.  
Dis was Brasilien in seinen  
Schoos versteckt/  
Was in West - Indien der  
Schöpfer hat erweckt/  
Ist hier mit Fleiß der Welt zum besten  
auffgeschrieben:  
Heist dis dan nicht die Zeit/  
das allerbeste Psand/  
Die wie ein dampf vergeht/  
zum schönsten angewandt  
Wer dieses Büchlein lißt wird es ge-  
wisslich lieben.

Johann Joachim Bocken-  
hoffer.

Was

I.

Was wir Menschen in der Ju-  
gend  
Mit berümt-belobter Tugend/  
Haben hier/da/dort gethan;  
Bleibet immer unvergessen/  
Auch wan schon die Leich-Zypressen  
Mit uns wallt die Todtes-Bahn.

2.

Ofters wir auch frölich werden/  
Van/was wir auff dieser Erden  
Aufgestanden/uns kompt vor;  
Was in Fernen wir verrichtet/  
Solchem wird ein Lob gedichtet  
Auff der Elias Kunst-pandor.

3.

Herr Richshoffer hatt solch wesen/  
Wie hierinnen man kan lesen/  
Auch erfahren mancherley:

Was

Was das Reysen sey zu Wasser,  
Ist er selbst hier ein verfasser  
Mit beglaubter höchsten treu.

4.

Was die ferne Welt hoch ehret;  
Vardurch wird der Ruhm vernichret  
Derer in West-Indien;  
Dieses hat in jungen Jahren  
Herr Richshoffer wohl erfahren,  
Wie auch in Brasilien.

5.

Wie die Bienen in den Feldern  
Vnd in weit-entlegnen Waldern  
Suchen ihren süßen Saft;  
So auch Herr Richshoffer thate;  
Fleissig Er wohl hielte zu rathe  
Was da sey des Reysens Krafft.

Zu sondern Ehren vnd Gefallen  
hatt dieses beyfügen wollen

M. Johann Heinrich Rapp.

# Die vornembsten Fehler sind folgender gestalt zu verbessern.

## In der Vorrede.

Pag. 4. lin. 3. bis lange. lin. 13. bis übrig.

## In der Beschreibung selber.

Pag. 13. lin. 18 bis Schüssel. pag. 15. lin. 8. bis nacher. lin. 26. bis Schildkröten. pag. 17. lin. 19. bis Michael. pag. 19. lin. 3. bis darauff. Idem am Rand bis Julius. pag. 24. lin. 25. bis Quartel. pag. 28. lin. 3. bis darauff. lin. 12. bis Insel durchzustreissen. pag. 48. lin. 16. bis Quartier. lin. 27. bis der. pag. 78. lin. 4. bis meinem weiß Gezeug. pag. 80. lin. 18. bis oder. pag. 83. lin. 25. bis Verstärckung. pag. 90. lin. 27. bis etwas. pag. 96. lin. ult. bis sahen. pag. 101. lin. 21. bis die im Castell. pag. 103. lin. 25. bis haben ihn derowegen. pag. 115. lin. 24. bis vnter. pag. 119. lin. 2. bis worden. pag. 142. lin. 6. bis gespieler.

A. J. H. VAN DER

—  
—  
—





J677  
R 533b

